



Mitteilungsblatt der Gemeinde Sinzing

Mitteilungen und Bekanntmachungen
Ausgabe August / September 2018

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag

7:30—12:00 Uhr

Dienstag

14:00—17:00 Uhr

Donnerstag

14:00—18:00 Uhr

☎ 0941/3 96 02-90

Fax: 0941/ 3 96 02-99

Internetseite der Gemeinde unter: www.sinzing.de

E-Mail-Adresse: gemeinde@sinzing.de

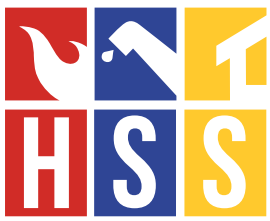
**Auf geht's zum Sinzinger Bürgerfest
am Samstag, den 29.09.2018 ab 13.00 Uhr
Rund um die Schule Sinzing**



Foto: Stefan Hanke

Wichtige Rufnummern:	Polizei	110	Feuerwehr	112	Wasserwerk:	09404/8991
	Notarzt/Rettungsdienst/Krankentransport			112	Kläranlage	0941/33883

Redaktionsschluss für die Ausgabe Oktober / November 2018: Freitag 14.09.2018



HEIZUNG & SANITÄR

SCHMIDBAUER / SINZING



Ihr regionaler Spezialist für
Heizung, Sanitär und Spenglerei
für Regensburg und Umgebung

Sie planen einen Neubau, eine Heizungsmodernisierung, ein neues Bad oder haben einen Heizungsausfall oder ein Wasserproblem – dann sind wir Ihr kompetenter Ansprechpartner ganz in Ihrer Nähe. Wir arbeiten nur mit eigenem Fachpersonal, so können wir Qualität und Termintreue aus einer Hand garantieren.



BERATUNG

In allen Fragen moderner Haustechnik. Alle reden über Energieeffizienz – mit unserer Energieberatung bringen wir dieses Schlagwort auf den Punkt.



PROJEKTIERUNG

Wir planen und projektieren individuell und kostenbewusst.



MONTAGE / INSTALLATION

Wir sind Praktiker und arbeiten vor Ort präzise und effizient.



WARTUNG / SERVICE

Unser Kundenkreis umfasst Regensburg mit weiterem Umkreis. Mit unserem Standort in Sinzing sind wir überall schnell vor Ort.



SPENGLEREI

Wir planen, fertigen und montieren Metaldächer, Verkleidungen für Dachgauben und Kamine sowie Dachrinnen und alle Wasserzu- und Abflüsse.



UNSER NOTDIENST

bei Störungen oder Reparaturen ist immer für Sie da!

Tel.: 09404 / 95 28 70

Mobil: 0170 / 47 63 437

Schmidbauer GmbH

Saxbergstraße 19 | 93161 Sinzing

Tel.: 09404 / 95 28 70 | Fax: 09404 / 95 28 71

info@heizung-schmidbauer.de

www.heizung-schmidbauer.de



1a autoservice Josef Hartkopf

Wir machen dass es fährt

Saxbergstraße 13 a
93161 Sinzing-Schneckenbach
Telefon 0 94 04 / 56 34
www.jhservice.go1a.de



- Neu- und Gebrauchtwagen
- Inspektion für alle Fabrikate
- Klimaanlage-Service
- Hauptuntersuchung durch den TÜV
- Abgasuntersuchung
- kostenloser Werkstattersatzwagen*
- Unfallinstandsetzung
- Glasschaden-Service
- Elektronische Fehlerdiagnose
- Reifenservice mit Einlagerung
- Berge- und Abschleppdienst

* pro km 0,30 € für Kraftstoff und Versicherung



Caròs Cut & Colour

Trendige und klassische Schnitte,
moderne und außergewöhnliche Farben,
erstklassige Produkte und typgerechte Beratung
in schickem Ambiente.

Inh.: Carolin Ostermeier
Regensburger Str. 14 . 93161 Eilsbrunn
Tel.: 0 94 04 / 96 90 300

Friseurin gesucht!

Wer möchte mich in meinem kleinen modernen Friseursalon
in Eilsbrunn tatkräftig unterstützen?
Für ca 20 Stunden pro Woche, Arbeitszeiten können variabel
gestaltet werden!
Bewerbungen gerne auch per Mail: carolin-ostermeier@t-online.de





Bestattungen Gerhardinger

An der Steinbuchse 1, 93152 Nittendorf, Tel. 09404 / 962126
Erlenweg 1, 93161 Eilsbrunn, Tel. 09404/962126
www.bestattungen-gerhardinger.de • info@bestattungen-gerhardinger.de
– 24 Stunden erreichbar –

**Erd-, Feuer-, Seebestattungen, in jeder Preislage!
Große Sarg- und Urnenauswahl**







Wir liefern Heizöle und Kraftstoffe direkt aus unserer
Gunvor Raffinerie Ingolstadt
Kurzfristig, in bester Qualität und mit besten Service!

Nutzen Sie unsere gebührenfreie Telefonnummer: 0800 213 0 312



Kommunikation in Lichtgeschwindigkeit



In der Gemeinde Sinzing gibt es ein Glasfasernetz.
Für Sie. Für Ostbayern.
Die Glasfaser bietet Telefonieren und schnelles Internet
in bester Qualität und zu einem günstigen Preis.
Nicht mehr warten, jetzt informieren und bestellen!

SCHNELLES INTERNET: JETZT INFORMIEREN!

Informationen, Beratung und Bestellung
KUNDENCENTER REGENSBURG
Greflingerstr. 22 (im REWAG Kundencenter)
 oder kostenfrei bei Ihnen Zuhause!

MAIL info@glasfaser-ostbayern.de
 WEB www.glasfaser-ostbayern.de

Eine Marke der
R-KOM GmbH & Co. KG



Beschlüsse der Gemeinderatsitzung am 30.05.2018

- Die 41 Gemeinden im Landkreis Regensburg schlossen sich im Jahr 2012 zu einer Genossenschaft „Kommunale Energie Regensburger Land (KERL eG)“ zusammen. Die KERL eG kann in allen Bereichen tätig werden, die einer umweltfreundlichen und nachhaltigen bzw. innovativen Energieversorgung dienlich sind. Der Gemeinderat beschließt, dass sich die Gemeinde Sinzing mit einem E-Fahrzeug am standortgebundenen e-Carsharing der KERL eG beteiligt. Als Standort wird der Parkplatz an der Schule bei der bestehenden Ladesäule festgelegt. Die Gemeinde Sinzing muss hierfür eine monatliche Leasinggebühr in Höhe von 350,00 € entrichten.

Nutzungsgebühren:

	Normaltarif	Ermäßigter Tarif (Jahresabo ÖPNV)
1. Stunde	€ 4,00	€ 3,00
2. und 3. Stunde	€ 3,00	€ 2,00
ab 4. Stunde	€ 1,00	€ 1,00
Tagesausleihe	€ 31,00	€ 28,00

Buchbar werden die E-Autos über das Online-Buchungstool der Stadtwerke Regensburg unter www.KERLeG.de. Das Fahrzeug kann aufgrund der Lieferzeit ab Ende des Jahres angeboten werden.

- Da die Gemeinde Sinzing beabsichtigt, die bestehende Grundschule zu sanieren und für den Ausbau der Ganztagsbetreuung zu erweitern, wurde hierfür eine europaweite Ausschreibung erforderlich. Für diese wurde das Büro von Herrn Prof. Dr. Rauch mit der Durchführung des Vergabeverfahrens beauftragt. Nunmehr haben die Architekten 30 Tage Zeit sich für das Bieterverfahren zu bewerben. Zum weiteren Verfahren werden von den Bewerbern 4 Bieter ausgewählt, die 25 Tage Zeit haben ihre Unterlagen für das Bieterverfahren einzureichen. Danach wird in einem Verhandlungsverfahren das Architekturbüro ermittelt, das den Auftrag erhalten soll. Der Gemeinderat beschließt, dass sich die Jury aus jeweils einem Mitglied jeder Fraktion und der Schulleitung zusammensetzt.
- Der Gemeinderat beschließt den Auftrag der Dachdeckungsarbeiten für den Neubau eines dreigruppigen Kinderhauses mit Ev. Gemeindesaal Auftrag an die DI Dach und Isolierungsbau GmbH, Regensburg zum Angebotspreis in Höhe von 205.657,82€ zu vergeben. In Summe aller bisher erfolgten Vergaben ergibt derzeit eine Kostenüberschreitung von ca. 12.500,00 €.

Gewerbegebiet Viehhausen

Der Gemeinderat beschließt den Auftrag für die Straßenbaumaßnahme an die Swietelsky Bau GmbH, Biburg zum Angebotspreis in Höhe von 365.967,88 € zu vergeben.

Der Gemeinderat empfiehlt dem Verwaltungsrat des Kommunalunternehmens für Verwaltung und Beteiligung der Gemeinde Sinzing die Vergabe der Kanalbauarbeiten an die Fa. Sturm,

Bernhardswald zum Angebotspreis in Höhe vom 477.320,90 €. Im Zusammenhang der Erschließung des Gewerbegebietes Viehhausen liegt eine Kostenüberschreitung im Vergleich zur Kostenberechnung von ca. 30 % vor.

Beschlüsse der Gemeinderatsitzung am 27.06.2018

Der Gemeinderat

- nimmt Kenntnis vom Ergebnis des Jahresabschlusses 2014 und beauftragt den Rechnungsprüfungsausschuss alsbald die örtliche Prüfung der Jahresrechnung vorzunehmen.
- stimmt der von der Verwaltung vorgeschlagenen vorübergehenden Vereinfachung zur Erstellung der Jahresabschlüsse 2015 – 2017 zu.
- beschließt, dass der Jahresüberschuss, sowie die vorgelegten Jahresüberschüsse der Vorjahre, der Ergebnisrücklage zugeführt werden sollen.

Der Jahresabschluss zum 31. Dezember 2017 des Kommunalunternehmens für Verwaltung und Beteiligung der Gemeinde Sinzing – Anstalt des öffentlichen Rechts Sinzing – wird in der von der BHS Treuhandgesellschaft mbH vorgelegten Fassung festgestellt.

Der ausgewiesene Jahresüberschuss in Höhe von 47.945,05 € wird auf neue Rechnung vorgetragen. Ergebnisvortrag und Jahresüberschuss ergeben zusammen einen Gewinnvortrag von 183.701,55 €.

Der Gemeinderat erteilt dem Verwaltungsrat die Entlastung.

Der Gemeinderat stimmt der Entlastung des Vorstandes durch den Verwaltungsrat zu.

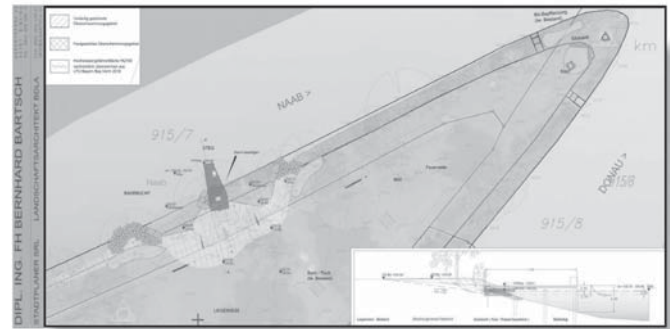
- Der Gemeinderat beschließt die Einführung einer Mittagsbetreuung in Viehhausen und stimmt der Anschubfinanzierung in Höhe des auftretenden Defizits für das erste Jahr zu. Als Träger wird das Bayerische Rote Kreuz festgelegt.
- Der Gemeinderat beschließt für das Kinderhaus Sinzing, Bruckdorfer Straße, den Auftrag für die Gewerke Heizung, Lüftung und Sanitär an die Firma Apleona HSG Südost GmbH aus Regensburg zu einem Angebotspreis von 396.769,94 € zu vergeben.
- Der Gemeinderat beschließt den Ladog T1400 bei der Baywa AG aus Obertraubling für 121.380,00 € im Jahr 2018 als Ersatzbeschaffung zu erwerben. Außerdem wird für den Ladog eine Kehrsaugmaschine mit Wildkrautbürste für 63.070,00 € erworben.
- Betriebskostenabrechnung für die Kinderbetreuungseinrichtungen in Sinzing, Viehhausen und Eilsbrunn


Der Gemeinderat

- ❑ nimmt die Betriebskostenabrechnung des Kindergartens Sinzing für den Bewilligungszeitraum 2017 mit einem Überschuss von 3.160,18 € zur Kenntnis.
- ❑ nimmt die Betriebskostenabrechnung des Kindergartens Viehhausen für das Kindergartenjahr 2017 mit einem Defizit von 3.752,04 € zur Kenntnis.
- ❑ nimmt die Betriebskostenabrechnung des Kindergartens Eilsbrunn für das Kindergartenjahr 2017 mit einem Defizit von 1.507,94 € zur Kenntnis.
- ❑ nimmt die Betriebskostenabrechnungen der Kinderkrippen „Sinzinger Winzlinge“ (Bergstraße) und „Donaufischerl“ (Fährenweg), sowie des Kinderhortes „StarKids“ (Bergstraße) für das Betriebsjahr 2017 zur Kenntnis.
Der durchgeführten Konsolidierung und Verrechnung, sowie dem weiteren Vortrag auf das Jahr 2018 wird zugestimmt.
- ❑ nimmt die Betriebskostenabrechnung des Kinderhauses St. Markus Sinzing für das Jahr 2017 mit einem Defizit von 52.690,28 € zur Kenntnis. Das Kinderhaus St. Markus war im Jahr 2017 erstmals in Betrieb. Dieses Defizit ist aufgrund des erhöhten Aufwands wie z. B. Werbungskosten für Personal, Einrichtung des Kindergartens und geringeren Buchungszeiten entstanden.

Beschlüsse des Grundstücks-, Bau- und Umweltausschusses vom 23. Mai 2018:

- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss billigt die Planung für die Neugestaltung der Badebucht an der Naab sowie den Neubau eines Badesteges und beauftragt die Verwaltung, das Wasserrechtsverfahren hierfür einzuleiten.
Ziel der vorliegenden Planung ist, die vorhandenen Funktionen zu stärken und die Aufenthaltsqualität der öffentlichen Freiflächen unter Ausnutzung vorhandener Potentiale im Bereich des jetzigen Naabufers sowie des näheren Umfeldes am Naabspitz zu verbessern.
Im Vordergrund der Maßnahme steht die Optimierung der Nutzungsmöglichkeiten im Bereich der vorhandenen Badestelle am Südufer der Naab. Vorgesehen ist dabei die behutsame Umgestaltung des vorhandenen Ufers durch entsprechende Geländemodellierung und Schaffung einer funktional und räumlich offenen Wasseranbindung.
Umgesetzt werden soll dies zum einen durch den Bau eines in die Naab eingebundenen und auskragenden Bade- und Anladestegs sowie bei Teilrodung vorhandenen Baumbestandes durch Aufweitung und Abflachung der vorhandenen Uferböschung. Ziel ist dabei, auch einer größeren Zahl von Badegästen unterschiedliche Einstiegsmöglichkeiten anbieten zu können.
Die geplante Maßnahme wurde vom Landschaftsarchitekturbüro Bartsch mit einem Bruttobetrag von 45.126,29 € zzgl. Honorarkosten veranschlagt.



- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss beschließt, die akustische Verbesserung des Kultursaals in Sinzing weiter zu verfolgen und entsprechende Mittel für das Haushaltsjahr 2019 vorzusehen.
Das Jugend- und Kulturhaus ist seit Anfang 2015 in Betrieb. Die Erfahrung hat gezeigt, dass die Akustik im Kultursaal in vielen Fällen leider nicht optimal ist. So werden Veranstaltungen wie z.B. Vorträge oder Kinovorstellungen durch den unangenehmen Wiederhall getrübt.
In Zusammenarbeit mit dem Behinderten- und Inklusionsbeauftragten Herrn Süß wurde nun an einer Lösung für dieses Problem gearbeitet. Das Ergebnis ist, die Dachinnenflächen sowie die westliche Wand des Saals mit schallabsorbierenden Platten zu verkleiden.

Kostenschätzung:

Absorberplatten:	12.000 €
Lieferung und Montage:	4.500 €
Summe:	16.500 €

- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss beschließt, den Auftrag für die Ausführung der Heizungsarbeiten an die Fa. Kraus & Wullinger zum Angebotspreis in Höhe von 99.454,71 € zu vergeben.
- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss beschließt, den Auftrag für die Ausführung der Lüftungsarbeiten an die Fa. Kraus & Wullinger zum Angebotspreis in Höhe von 58.718,65 € zu vergeben.
- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss beschließt, den Auftrag für die Ausführung der Sanitärarbeiten an die Fa. Kraus & Wullinger zum Angebotspreis in Höhe von 51.058,75 € zu vergeben.
- ✓ Die Kostenberechnung vom 18.01.2018 für alle drei Gewerke liegt bei 248.845,00€. Die Gesamtsumme der Vergabe bei 209.232,11€ inkl. Wartung. Somit ergibt sich eine Kostenunterschreitung von ca. 16%.
- ✓ Die Gemeinde Sinzing bezuschusst die Erhaltungsmaßnahme für die Alte Kirche in Sinzing und gewährt der Kath. Kirchenstiftung Mariä Himmelfahrt Sinzing aufgrund der großen Bedeutung für das Ortsbild und wegen des großen kunst- und kulturhistorischen Wertes einen gemeindlichen Zuschuss in Höhe von 10 v.H. der anerkannten Baukosten, die mit ca. 26.000 Euro veranschlagt sind.

Der beschließende Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss behandelt folgende Bauvorhaben und erteilt das gemeindliche Einvernehmen:
Bauantrag:

„Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage“ in Sinzing, „St.-Jakob-Str. 6“



Bauantrag:

„Neubau eines Einfamilienhauses“ in Sinzing, „Waldstraße 13a“

Bauvoranfrage

„Änderung der Zufahrt“ in Eilsbrunn, „Regensburger Str. 30a“

Bauantrag

„Wohnhauserweiterung Obergeschoss und Balkonanbau“ in Sinzing, „Flurweg 32“

Bauantrag

„Nutzungsänderung in ein Café“ in Sinzing, „Laberstraße 1a“

Bauantrag

„Umbau und Erweiterung eines Clubhauses“ in Sinzing, „Minoritenhof 1a“

Der beschließende Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss behandelt folgende Bauvorhaben und erteilt das gemeindliche Einvernehmen nicht:

Bauantrag:

„Errichtung von sechs Fertiggaragen und eines Lagerraumes“ in Sinzing, „Am Reitfeld 14“

Bekanntgabe der „genehmigungsfreien“ Bauvorhaben gemäß Art. 58 BayBO:

Bauanträge

„Neubau eines Bürogebäudes mit 19 Stellplätzen“ und „Neubau von 18 Reihenhäusern mit Tiefgarage“ in Sinzing, Bruckdorfer Straße (Wohnanlage Jakobsiedlung)

Bekanntgabe der „als Angelegenheit der laufenden Verwaltung“ behandelten Bauvorhaben:

Bauantrag:

„Ausbau des Dachgeschosses über dem bestehenden Gaststättensaal“ in Saxberg, „Regensburger Steig 9“

Bauantrag

„Errichtung von Terrassenüberdachungen am bestehenden Wohnhaus“ in Viehhausen, „Turmstr. 21“

Isolierte Befreiung:

„Errichtung eines Nebengebäudes (Gartengerätehaus)“ in Sinzing, „Bischof-Manfred-Müller-Str. 12“

Isolierte Befreiung:

„Errichtung einer Einfriedung“ in Sinzing, „Von-Henle-Ring 20“

Bauantrag

„Anbau einer offenen Unterstellhalle für landwirtschaftliche Geräte“ in Viehhausen, „Ivostraße 9 b“

Bauantrag

„Errichtung Außentreppe (Wendeltreppe) für Zugang zum Obergeschoss“ in Sinzing, „Laberstr. 6“

Bauantrag:

„Erweiterung eines Lager- und Geräteschuppens“ in Saxberg, „Regensburger Steig 11“

Beschlüsse des Grundstücks-, Bau- und Umweltausschusses vom 20. Juni 2018:

- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss hat in seiner Sitzung vom 20.04.2016 die Anschaffung eines Elektroautos auf Leasingbasis für den Ersten Bürgermeister beschlossen. Dieser Vertrag läuft im September aus und dafür soll ein neues Fahrzeug beschafft werden. Nach Prüfung der Angebote von BMW und VW beschließt der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss, ein Elektroauto der Marke BMW i3 auf Leasingbasis zu beschaffen.
- ✓ Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss beschließt, den Auftrag für die Ausführung der Klempnerarbeiten für das Kinderhaus in Sinzing an die Firma Heinz Pfeffer aus Regen zu einem Angebotspreis von 39.095,07 € brutto zu vergeben.
- ✓ Für die Erweiterung des Bauhofes in Sinzing kommt es zu überplanmäßigen Aufwendungen. Die veranschlagten Haushaltsmittel für die Erweiterung des Bauhofes reichen nicht aus, die Aufwendungen zu decken. Diese Ausgabe ist unausweichlich, da die Leistung bereits erbracht wurde. Die Ausgabe kann durch Steuermehreinnahmen gedeckt werden. Der Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss genehmigt die überplanmäßige Aufwendung in Höhe von 22.734,91 €

Der beschließende Grundstücks-, Bau- und Umweltausschuss behandelt folgende Bauvorhaben und erteilt das gemeindliche Einvernehmen:

Bauvoranfrage

„Kernsanierung des Bestandes mit Anbau oder Abriss und Neubau“ in Bergmatting, „Am Hellerberg 4“ – hier wurde für beide Varianten das gemeindliche Einvernehmen erteilt

Bauantrag

„Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit Doppelgarage“ in Viehhausen, „Stingelheimer Ring 4“

Bekanntgabe der „als Angelegenheit der laufenden Verwaltung“ behandelten Bauvorhaben:

Bauantrag:

„Anbau eines Wintergartens“ in Sinzing, „Waldstr. 39“



Gemeindliche Öffnungszeiten:

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag	07:30—12:00 Uhr
Dienstag	14:00—17:00 Uhr
Donnerstag	14:00—18:00 Uhr
Tel: (0941) 3 96 02-0 Fax: 0941/ 3 96 02-99	

Internetseite der Gemeinde unter: **www.sinzing.de**

E-Mail-Adresse: **gemeinde@sinzing.de**

Wertstoffhof Sinzing...

Bahnhofstrasse, 93161 Sinzing

Öffnungszeiten:

Dienstag: 09.00 – 12.00 Uhr

Freitag: 13.00 – 17.00 Uhr (April bis Oktober 13.00 bis 18.00 Uhr)

Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

Grüngut-Ablage-Platz: täglich zwischen 08.00 und 20.00 Uhr

NICHT: an Sonn- und Feiertagen, sowie zwischen 20.00 und 08.00 Uhr (nachts)!

Jugendtreff

Fährenweg 9, 93161 Sinzing

Öffnungszeiten:

Jugendtreff: Montag, 16:00 bis 20:00 Uhr

Kindertreff: Donnerstag, 15:00 bis 18:00 Uhr

Baumschnittplatz Kohlstadt - Öffnungszeiten:

Geöffnet zwischen Februar und Dezember

jeden 1. Samstag im Monat von 13.00 bis 17.00 Uhr

Impressum:

Mitteilungsblatt der Gemeinde Sinzing.

Das Mitteilungsblatt erscheint zweimonatlich, jeweils am ersten Wochenende im Februar, April, Juni, August, Oktober, Dezember und wird, soweit dies möglich ist, jedem Haushalt der Gemeinde Sinzing zugestellt.

Das Blatt liegt außerdem in der Gemeindeverwaltung zur Selbstabholung auf und kann über die Homepage (www.sinzing.de) der Gemeinde Sinzing als PDF-Datei bezogen werden.

Herausgeber: Gemeinde Sinzing, Fährenweg 4, 93161 Sinzing ☎ 0941/39602-0

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Sinzing

Redaktion für den amtlichen Teil: Ulrike Hartmann, Gemeinde Sinzing, ☎ 0941/39602- 45

Auflage: 3500 Stück

Anzeigen, Satz und Druck: Studio Druck, Margaretenstraße 14, 93161 Sinzing

info@studio-druck.com, 0941/24580

Fotos: Stefan Hanke, Egon Gröschl, Dieter Waeber, fotolia.de und Archiv Gemeinde



Auf geht's zum Sinzinger Bürgerfest

Samstag, 29.09.2018 ab 13.00 Uhr

Rund um die Schule

Das erwartet Sie:

- 13.00 – 18.00 Uhr Aktionsstände der hiesigen Vereine, Verbände, Institutionen
 Großes Spaß- und Spieleprogramm für Kinder und Jugendliche
 Verschiedene Tanz-Aufführungen
 Spektakuläre Rettungsaktion der Feuerwehr und des BRK
 Musikalische Umrahmungen
 Luftballonwettfliegen
 Essen und Trinken in kulinarischen Variationen
- ab 17.00 Uhr 1st Groove Soul Band
- ab 20.00 Uhr Hädless im Partyzelt
- anschließend Disco in der Aula



Wir sind für Sie dabei:

Aktionsstände	Kinder- und Jugendanimation	Kulinarisches	Musik
AK Energie und Rohstoffe	Ärztehaus Sinzing: Teddy-Klinik	AK Kultur und Soziales	1st Groove
BRK-Bereitschaft Sinzing	Dt. Pfadfinderschaft St. Georg: Pfadfinder Lagerleben	Feuerwehr Sinzing	Blasorchester Sinzing
Bund Naturschutz	Feuerwehr Sinzing: Hüpfburg	Fischervereinigung Sinzing	Hädless
Kath. Frauenbund Sinzing	Förderverein d. Kinder in Sinzing: Kinderolympiade	Förderverein Europäische Kontakte	Maier Rebekka
Kolpingsfamilie	Golf & Yachtclub Gut Minoritenhof: Chippen und Putten	Heimat- und Trachtenverein „Stoaros´n“	Sax & Co
Landratsamt Regensburg	Kindergarten St. Markus und Kindergarten St. Michael: Kinderschminken	JFG Kickers Labertal 06	
Obst- und Gartenbauverein	Kinder- und Jugendtreff: Hipster Bag gestalten	SC Sinzing Abteilung Fußball	
Sprachinstitut Karin Holzapfel	Kletterwald Regensburg: Slackline		
VdK OV Sinzing	Walderlebniszentrum: Waldpädagogische Bodenaktivitäten Waldkindergarten: Bastelaktionen		

Hinweis: Bei schlechtem Wetter entfällt das Bürgerfest. Informationen hierzu entnehmen Sie bitte der örtlichen Presse bzw. der Homepage der Gemeinde Sinzing.

Autohaus Schrödl GmbH

Ihr Servicehändler für:



Ford-Servicehändler
Schönhofen

Neu- und Gebrauchtwagen Center
Neutraubling

Lackier- und Karosserie Center
Sinzing

www.autohaus-schroedl.de

WIR SUCHEN zur Verstärkung unseres Teams:

- Kfz-Mechatroniker/innen
- Serviceberater/innen
- Karosseriebauer/innen
- Garantiesachbearbeiter/innen
- Fahrzeuglackierer/innen
- Fachkraft für Lagerlogistik

Schnäppchen bis zu **30% unter Neupreis**
für Tageszulassungen von EU Fahrzeugen

Ford Fiesta Trend, 5-türig

30x



Abb. zeigt Wunschausstattung gegen Mehrpreis

EU Import, EZ 10/17, 63 KW, PDC Sitz- u. Frontscheibenheizung, Bluetooth Freisprecheinrichtung, Radio/USB 6.5 Farb-Touchscreen, Regensensor, Lichtautomatic, Klima, Lederlenkrad, Bordcomputer, Isofix Zentralverriegelung mit Funk, elek. Fensterheber, Aussenspiegel elek. anklappbar, ABS ESP und vieles mehr

ehem. UPE 18.240,00 €

ab **13.400,00 €**

Verbrauch* innerorts 6,1 L/100 km, Verbrauch* außerorts 3,9 L/100 km, Verbrauch kombi. 4,7 L/100 km, CO₂-Emission 107 g/km

Ford Kuga Trend 2x4 EcoBoost Benzin

4x



Abb. zeigt Wunschausstattung gegen Mehrpreis

EU Import, TZ 05/17, 110 KW, Klimaautomatic, große Navi, Freisprecheinrichtung, dunkle Scheiben, Dachreling, Alufelgen, Winterpaket, Garantie ab Zulassung 5 Jahre oder bis 150.000km, versch. Farben, u.v.m.

ehem. UPE 31.710,00 €

23.900,00 €

Verbrauch* innerorts 8,3 L/100 km, Verbrauch* außerorts 5,6 L/100 km, Verbrauch kombi. 6,6 L/100 km, CO₂-Emiss. kombi. 154 g/km

*) Weitere Informationen zum offiziellen Kraftstoffverbrauch und den offiziellen CO₂-Emissionen neuer Personenkraftwagen können dem "Leitfaden über den Kraftstoffverbrauch, die CO₂-Emissionen und den Stromverbrauch neuer Personenkraftwagen" entnommen werden, der an allen Verkaufsstellen und bei der "Deutschen Automobiltreuhand GmbH" unter www.dat.de unentgeltlich erhältlich ist.

AUTOGLAS ZENTRUM



Nittendorf · Neutraubling · Sinzing

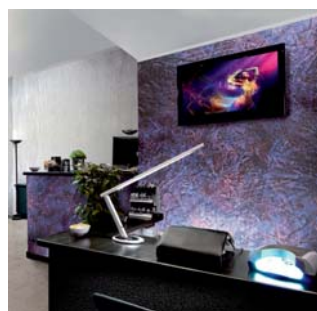
Klare Sicht. Klare Sache.

GAUL *Malerbetrieb*



93161 Eilsbrunn
Röhl-Bräu-Straße 5
Telefon 094 04/83 84
Telefax 094 04/51 26
info@gaul-malerbetrieb.de
www.gaul-malerbetrieb.de

Meisterhafte Ausführung
sämtlicher Malerarbeiten
Dekorative Maltechniken
Gerüstbau
Vollwärmeschutz
Fassadenanstrich



Reinhold Wagner

Personenbeförderung mit Kleinbus • Mietwagen • Taxi
Chauffeur- und Shuttledienste aller Art
Rollstuhl- und Behindertenfahrten

Reisebus 19 Personen Kleinbus 8 Personen Taxi 4 Personen
Chauffeurdienste aller Art ~ Sonderfahrten ~ Ausflugsfahrten

Wir fahren für Sie und Ihre Gäste

Alle Fahrten werden übernommen für
Firmen ~ Betriebe ~ Vereine ~ Hotel ~ Gruppen
Kindergarten ~ Schule ~ Familienfeiern
Flughafen- ~ Bahnhof- ~ Hoteltransfer
Fahrrad- und Gepäcktransport

0170 – 18 90 133

Büro 09404 – 3808 ~ Fax 09404 – 642849
E-Mail: wr-personenbefoerderung@freenet.de

Reinhold Wagner, 93161 Sinzing/Regensburg, Rosenbuschstr. 2

Plötchen

Alles Gute für Hund & Katz

Wir führen die Marken:

B.A.R.F, Belcando, Mac's, Fleischeslust, Wildborn, Luderland,
Per Naturam, Leonardo, Christopherus, Kong, Annyx, Curli,
Chuckit, Maul und viele Accessoires für Ihre Lieblinge

**Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!**

Unsere Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. und Fr. 8.30 - 12.30 /
14.00 - 18.00 Uhr, Sa. 8.30 - 12.30 Uhr

Bruckdorferstr. 11 • 93161 Sinzing • 0941 / 381 064 03



Rathaus Sinzing Erweiterungsneubau und Renovierung Bestandsgebäude

Mit der Fertigstellung des Erweiterungsbaus für das Rathaus hat die Gemeinde ein wichtiges Etappenziel erreicht. Die Gemeindeverwaltung hat im Mai 2018 komplett den Neubau bezogen und muss für die Dauer von einem Jahr noch mit den beengten Raumverhältnissen auskommen. Funktionsräume, wie z.B. der zukünftige Sitzungssaal oder das Besprechungszimmer sind derzeit mit Arbeitsplätzen belegt. Der große Sitzungssaal im Dachgeschoss beherbergt beispielsweise derzeit die Bauabteilung der Gemeinde. Teilweise werden auch Ein-Zimmer-Büros mit zwei Arbeitsplätzen belegt.

Nach der einjährigen Sanierung des Altbaus verteilt sich die Gemeindeverwaltung dann auf beide Bauten, die mit einem Zwischenbau verbunden werden. Dadurch ergibt sich folgende Aufteilung:

	Neubau	Altbau
2. OG	Sitzungs- /Tausaal	Reserve
1. OG	Hauptverwaltung / Vorzimmer / Bürgermeister	Finanzverwaltung
EG	Bürgerservicecenter	Bauverwaltung
UG	Registatur / Archiv / Technik	Heizung

Mit der Erweiterung des Rathauses wird der starken Bevölkerungsentwicklung der letzten 30 Jahre von damals 6.000 auf heute 8.000 Bürgerinnen und Bürger Rechnung getragen (+33%). Aber auch der technische Fortschritt sowie Anforderungen an Barrierefreiheit konnten im Altbau nicht mehr gewährleistet werden. Mit dem Neubau können folgende Verbesserungen für unsere Bürgerinnen und Bürger erreicht werden:

- Barrierefreiheit für das gesamte Rathaus
- Modernes Bürgerservicecenter als zentrale Anlaufstelle zur schnellen Erledigung der Geschäftsgänge
- Technische Modernisierung (Server, Telefonanlage, Zeiterfassung usw.)
- Energetische Optimierung (Grundwasserwärmepumpe, Dämmung usw.)
- Neuer Sitzungs- und Tausaal (der Sitzungssaal war bisher im Feuerwehrhaus Sinzing ausgelagert)

Alt- und Neubau werden mit einer modernen Glaskonstruktion verbunden. Die Architektur bringt das Zusammenwachsen von Alt und Neu, vor allem in Bezug auf unsere Bürgerinnen und Bürger sinnbildlich zum Ausdruck.



Die über den Zeitraum von 3 Jahren laufende Baumaßnahme Rathaus Sinzing sichert der aufstrebenden Gemeinde Sinzing zum einen zukunftsorientiert den erhöhten Bedarf an gut ausgestatteten und funktionellen Verwaltungsflächen, schafft mit dem Bürgerbüro eine zentrale Anlaufstelle zur schnellen Erledigung von Anfragen der Bürger und bringt gleichzeitig das zuletzt vor über 30 Jahren renovierte alte Rathaus wieder in einen baukonstruktiv und haustechnisch aktuellen Zustand.

Der moderne Neubau fügt sich mit seiner dunkelgrünen Fassade harmonisch in das Grün der umgebenden Großbäume ein.

Das geschosshohe, über die ganze Gebäudebreite verlaufende Schriftband mit den Ortsnamen der Großgemeinde empfängt die Bewohner und Besucher von Sinzing repräsentativ am Bahn-Haltepunkt.

Der Neubau wird energetisch nachhaltig über eine Grundwasser-Wärmepumpe beheizt. Das über eine Fußbodenheizung laufende System ermöglicht im Sommer gleichzeitig auch eine kühlende Temperierung der Büroflächen.

Durch eine moderne Aufzugsanlage im Neubau werden alle Raumflächen im Neu- und Altbaubereich barrierefrei und rollstuhlgerecht erschlossen.

Ein Blindenleitsystem im Eingangsbereich erleichtert die Orientierung für Sehbehinderte, ein Induktionssystem im Sitzungssaal unterstützt hörbehinderte Besucher des Rathauses.

Die Renovierungsarbeiten im Altbau schreiten zügig voran. Die Abbrucharbeiten im Inneren sind bereits weitgehend abgeschlossen. Ab Juli 2018 beginnen die Arbeiten zur Erneuerung der alten Heizungs-, Sanitär- und Elektroinstallationen.

Nach der Kompletterneuerung der Dacheindeckung und der Fenster und einem neuen Fassadenanstrich wird Ende Oktober 2018 das Gerüst am Altbau wieder abgebaut werden. Die Innenausbauarbeiten im Bestandsgebäude werden sich dann noch bis zum April 2019 erstrecken.

BÄCKEREI

LANDSTORFER

Seit 65 Jahren
Ihr Bäcker in Sinzing

Wir haben bereits ab 6.00 Uhr geöffnet
und bieten Ihnen leckeren Kaffee und
handgemachte Backwaren.



Das Zusammenspiel der modernen Architektur des Neubaus mit dem behutsam renovierten historischen Rathausgebäude wird dann das Image einer modernen, zukunftsorientierten Gemeinde versinnbildlichen, die gleichzeitig die traditionellen Werte ihrer Entwicklungsgeschichte achtet.

Zusammenstellung von Daten zum Entwurf und zur Realisierung

Bereits am 27. April 2005 wurde dem Gemeinderat durch den Architekten Süss erste Überlegungen zum Umbau des Bestandsgebäudes vorgestellt; wurde vom Gemeinderat nicht weiterverfolgt, weil als nicht ausreichend angesehen wurde.

Im Orgagutachten des BayKPV wurde auf die baulichen Gegebenheiten und daher eine grundlegende Neuorganisation enge Grenzen gesetzt sind, ein Erweiterungsbaueingeregnet. Am 27.11.2013 Beschluss des Gemeinderates für die Erweiterung des Rathauses einen Ideenwettbewerb durchzuführen.

Zeitliche Abläufe:

- Durchführung Architektenwettbewerb
Auswahl des Entwurfes des Regensburger
Architekturbüros Blasch Architekten März 2014
- Baueingabe zur Genehmigung Mai 2015
- Baubeginn Neubau August 2016
- Richtfest Neubau Februar 2017
- Fertigstellung Neubau Ende April 2018
- Start Renovierung Altbau Mai 2018
- Vorgesehene Fertigstellung Renovierung Altbau
mit Inbetriebnahme Gesamtanlage Rathaus Mai 2019

Flächen- und Raumdaten:

Erweiterungsneubau:
Nutzflächen / Büroflächen: 643 m²
Verkehrsflächen: 167 m²
Technikflächen: 35 m²
Umbauter Raum / BRI: 3 905 m³

Renovierter Altbau:
Nutzflächen / Büroflächen: 385 m²
Verkehrsflächen: 170 m²
Technikflächen: 40 m²
Umbauter Raum / BRI: 3 418 m³



Baukosten:

(Baukosten einschl. Erschließungskosten, Einrichtung und Ausstattung / ohne Baunebenkosten)

Erweiterungsneubau Rathaus ca. brutto € 2.7 Mio.
Renovierung Bestandsgebäude ca. brutto € 1.1 Mio.

Gesamtkosten inkl. Baunebenkosten ca. brutto € 4.4 Mio.

Entwicklung der Einwohnerzahlen in den letzten 30 Jahren

Gesamteinwohnerzahl 1988 ca. 6.000
Gesamteinwohnerzahl 2018 ca. 8.000

Entwicklung der Anzahl Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung (ohne technische MA wie z.B. Bauhof) in den letzten 30 Jahren

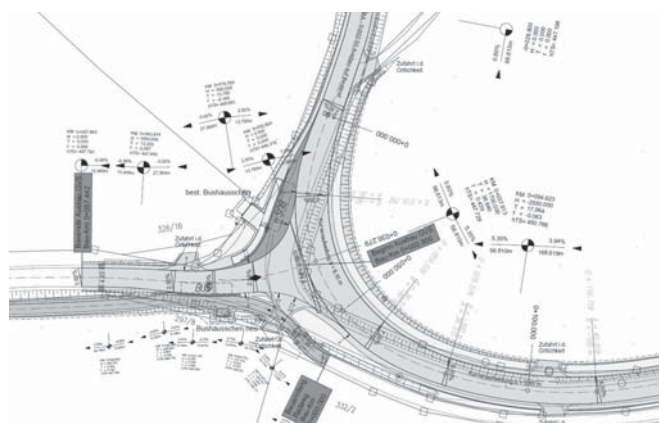
Mitarbeiter Gemeindeverwaltung 1988 12 Beschäftigte
Mitarbeiter Gemeindeverwaltung 2018 22 Beschäftigte

Baujahr Altbau: 1905
(ursprünglich als Schulhaus)

Ausbau Kreisstraße R51, Saxberg - Bergmatting

Im Auftrag des Landkreises Regensburg wird die Kreisstraße R51 von Saxberg nach Bergmatting auf eine Breite von 6,50 Metern ausgebaut. Noch im Juli werden hier die Bauarbeiten beginnen. Neben der Verbreiterung der Straße und der Neuverlegung der Wasserleitung, werden im Auftrag der Gemeinde zwei neue Bushaltestellen, sowie die Verlängerung des schon bestehenden Geh- und Radwegs von Bergmatting bis nach Saxberg gebaut.

Diese Maßnahme bringt leider auch Einschränkungen mit sich. Der ausführenden Baufirma wurde eine Vollsperrung der Teilstrecke der R51 zwischen Saxberg und Bergmatting zugesagt, um die Maßnahme noch 2018 vollständig abzuschließen. Der Anliegerverkehr nach Bergmatting ist frei.



Kreuzungsbereich Saxberg/Schneckenbach



Bürger reden mit

Der Gemeinderat hat für den Ortsteil Sinzing ein Ortsentwicklungskonzept beauftragt. Nach der Auswertung der Bürgerbefragung hat sich eine Lenkungsgruppe mit ca. 20 Vertretern aus der Bürgerschaft in sieben Sitzungen mit den wesentlichen Anregungen befasst und Lösungsansätze erarbeitet. Nun fanden zu dem Thema Bürgerworkshops statt.

Zu Beginn der Veranstaltung konnten sich die interessierten Bürgerinnen und Bürger über das Ergebnis der Bürgerbefragung und die Ergebnisse aus der Arbeit in der Lenkungsgruppe durch das beauftragte Büro SHL Architekten und Stadtplaner aus Weiden informieren. In der anschließenden konstruktiven Diskussion wurden verschiedene Aspekte genauer erörtert und bewertet. Ein wesentlicher Diskussionspunkt war die nicht wahrnehmbare Ortsmitte von Sinzing. Im Ergebnis wurde festgestellt, dass in Sinzing eine sog. polyzentrische Grundstruktur vorherrscht, d.h. dass es mehrere kleine Zentren bzw. Treffpunkte wie z.B. den alten Kirchplatz oder zukünftig den Rathausplatz gibt, die es weiter zu entwickeln gilt. Hierfür müssen einheitliche Gestaltungskriterien zur Wiedererkennung festgelegt werden.

Generell gilt es im Rahmen der Ortsentwicklung die Aufenthaltsqualität an zentralen Plätzen zu steigern, so dass sich dort Funktionen ansiedeln, die ihrerseits als Anziehungspunkt wirken, wie z.B. Cafés o.ä. Die Gemeinde kann hierauf mit Ausnahme von eigenen Einrichtungen wie z.B. einer Bücherei oder Jugend- und Kulturzentren allerdings nur bedingt einwirken.

Weitere Maßnahmen gilt es auf Wunsch der Bürgerinnen und Bürger zu entwickeln:

- Verbesserung der Anbindung nach Regensburg mittels Nahverkehrsbrücke sowie der Bau einer Brücke für Fußgänger, Radfahrer usw.,
- Ertüchtigung des Fährwegs unter Berücksichtigung der besonderen dörflichen Situation in Bezug auf Funktion und Gestalt in Verbindung mit der Gestaltung der Außenanlagen des Rathauses
- Verbesserung des kulturellen Angebots für alle Lebensaltersstufen, insbesondere das Thema Bücherei und die damit verbundene Standortfrage,
- Barrierefreiheit im öffentlichen Raum herstellen, vorbereitend hierzu ggf. Ortsbegehungen mit betroffenen Personen,
- Ausweisung von Wohnbaugebieten entschleunigen. Dabei soll in den nächsten Jahren nur noch innerörtlich gelegene Flächen bebaut werden. Langfristig kann man sich eine Entwicklung in Richtung Westen vorstellen,



Maria's Friseursalon

Maria Feigl

Am Klosterfeld 9
93161 Viehhausen
09404/962586
0170/2433896

Termine nach Vereinbarung &
Hausbesuche möglich

- In diesem Zusammenhang soll auch eine Prüfung von Maßnahmen zur Verkehrsentslastung der Bruckdorfer Straße durchgeführt werden (Ortsumgehung),
- Verbesserung der Aufenthaltsqualität für Fußgänger in der Bruckdorfer Straße (z.B. durch eine Veränderung der Fußwegführung, Grünstrukturen etc.),
- Errichtung eines Kreisverkehrs im Kreuzungsbereich Bruckdorfer Straße, Staatsstraße,

Weitere Themen, die permanent im Rahmen der Ortsentwicklung berücksichtigt werden sollen sind beispielsweise ökologische und energetische Aspekte, wie auch der sensible Umgang mit den vorhandenen Naturräumen (z.B. Schwarze Laber). Die Bürgerinnen und Bürger wünschen sich qualitätsvolle öffentliche Freiräume, die die polyzentrische Grundstruktur (d.h. es gibt mehrere kleine Zentren) von Sinzing unterstützen und wahrnehmbar machen.

Die Ergebnisse aus der Arbeit der Lenkungsgruppe und dem Bürgerworkshop werden nun von den Stadtplanern zusammenfassend dargestellt, um dann mit dem Zuschussgeber (Regierung der Oberpfalz, Städtebauförderung) in Kontakt treten zu können und über den Stand des Verfahrens zu informieren.

In einer abschließenden Sitzung der Lenkungsgruppe werden die erarbeiteten Ziele und Maßnahmen zusammenfassend dargestellt und dem Gemeinderat als Empfehlung zur Beschlussfassung gegeben. Mit dem Abschluss des Verfahrens ist nach der Sommerpause zu rechnen, danach können einzelne Maßnahmen aus dem Gesamtkonzept herausgelöst und vertiefend bearbeitet werden.

Wohlfühl-
ASE
RUTZINGER

Christa Rutzinger
Fachkosmetikerin u. Fußspezialistin

Adlstein 10 · 93161 Sinzing
Tel.: 09404/2345
Fax: 09404/969128
E-Mail: info@wohlfuehloase-rutzinger.de
www.wohlfuehloase-rutzinger.de



Kosmetik · Fußpflege · Massagen

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag nach Vereinbarung
Rufen Sie mich an, ich berate Sie gerne!

Dr. med. Ralph Schenkel
Facharzt für Hals-Nasen- Ohrenheilkunde
Homöopathie, Akupunktur, Chirotherapie
Ambulante Operationen
Schnarchdiagnostik und -therapie
Am Marktplatz 7 · 93152 Nittendorf
Stadtplatz 3-5 · 93155 Hemau

**Wir machen Urlaub vom
13.08.2018 bis 31.08.2018**

**Dienstag, Mittwoch und Freitag
erweiterte Sprechstundenzeiten
Filialpraxis Hemau**

**Termine nach telefonischer Vereinbarung
09404/961818**



Ergebnisse über die Geschwindigkeitsmessung in Sinzing - Bruckdorf ACHTUNG - Blitzer!!!



Bei den letzten Ergebnissen unserer Messungen – es wurden zwei Messungen an der Örtlichkeit Bruckdorf (St. 2394) durchgeführt – ergaben sich unten stehende Messergebnisse. Dabei befuhr das schnellste Kraftfahrzeug den Ortsteil mit – abzüglich 3 km/h Verkehrsfehlergrenze – 86 km/h bei einer er-

laubten Geschwindigkeit von 50 km/h. Die Folgen davon sind ein Bußgeldbetrag von 160 Euro, ein Monat Fahrverbot und zwei Punkte in Flensburg.

Nachfolgend die Messergebnisse für die beiden Geschwindigkeitsmessungen in Bruckdorf:

Datum	Tag	Beginn	Ende	Dauer	Mess-art	*	Betr.-std	Straße	Nummer	zul. km/h	<10	11	16	21	26	31	41	51	>61	Owi Ges	Kfz Ges	Owi (%)
07.05.18	Mo	16:40	19:25	2:45	A-Leivtec	1	2:45	Bruckdorf St. 2394	Nr. 2	50	120	44	14	5	4	2	0	0	0	189	600	31,5%
11.05.18	Fr	6:35	9:00	2:25	Leivtec	1	2:25	Bruckdorf St. 2394	Nr. 3	50	34	11	3	2	1	0	0	0	0	51	330	15,5%

Verleihung des Ehrenzeichens des Bayerischen Ministerpräsidenten durch Landrätin Tanja Schweiger

Frau Irene-Anna Brix aus Sinzing wurde am 06. Juni 2018 im Beisein von Ersten Bürgermeister Patrick Grossmann im Rahmen einer Feierstunde das Ehrenzeichen des Bayerischen Ministerpräsidenten für im Ehrenamt tätige Frauen und Männer verliehen.

Laudation vorgetragen von Landrätin Tanja Schweiger:
Frau Brix ist seit dem Jahr 2000 in der Vorstandschaft des Katholischen Frauenbundes Sinzing aktiv. Von 2000 bis 2005 war sie stellvertretende Vorsitzende und ist seit September 2005 die Ansprechpartnerin des Vorsitzenden-Teams. Der Frauenbund ist offen für Frauen aller Schichten, Berufen und Altersstufen, wurde 1954 in der Gemeinde Sinzing gegründet und zählt derzeit ca. 150 Mitglieder. Irene-Anna Brix gehört zur vierköpfigen Führungscrew und moderiert die Jahreshauptversammlung des Frauenbundes. Jährlich werden zudem Spendengelder für caritative Zwecke gesammelt. Irene-Anna Brix ist als erste Ansprechpartnerin des Frauenbundes in allen Bereichen involviert und unterstützt wo sie nur kann. Neben Ihrer Tätigkeit im Frauenbund ist sie seit 2001 Mitglied der Kirchenverwaltung der Pfarrei Sinzing und trägt hier maßgeblich Verantwortung für die Pfarrei. Außerdem ist sie Gründungsmitglied des Fördervereins der Sozialstation und seit Juli 2009 Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Ambulante Kranken- und Altenpflegestation der Pfarreien Eilsbrunn, Sinzing und Viehhausen.

Wir gratulieren Frau Brix ganz herzlich und bedanken uns für ihr ehrenamtliches Engagement in der Gemeinde Sinzing.



Preisverleihung des Bürgerpreises 2018 im Bayerischen Landtag Der 3. Preis geht an das Europäische Netz in Sinzing



Foto: Bayerischer Landtag

Unter dem Motto „Wir brauchen Europa – Europa braucht uns“ wirbt der Förderverein für Europäische Kontakte bereits seit 30 Jahren für die europäische Verständigung, gerade unter den Jugendlichen. Seit 20 Jahren trägt die Präsidentin, Regina Fischer für den Förderverein Verantwortung, vorher war Lothar Zimmer 10 Jahre Erster Vorsitzender des Vereins.

Wie füllt man das abstrakte Thema Europa mit Leben? Der Sinzinger Förderverein Europäische Kontakte setzt auf Begegnungen. Menschen aus allen Teilen Europas sollen sich treffen, gemeinsam etwas unternehmen, ins Gespräch kommen. Ein wichtiges Instrument dabei: Kultur. Bei Kultur- und Begegnungstagen präsentieren Künstler aus Sinzing und seinen Partnerstädten Csorna und Szigetszentmiklós, Ungarn, Les Ancies, Frankreich und San Mateo de Gallego, Spanien ihre Werke. Die Kunst soll zur Diskussion anregen und Grenzen in den Köpfen abbauen. Kreative sind seit jeher Vorreiter beim Knüpfen internationaler Kontakte und dem Austausch der Kulturen, die uns helfen, uns gegenseitig besser zu verstehen. Dazu beitragen sollen auch regelmäßige Jugendtreffen und Schüleraustauschprogramme mit den Partnerstädten. Die Begegnungen der Jugendlichen aus allen vier Nationen ist zentraler Kern der Arbeit des Fördervereins, der Sinzing, wie er gerne betont, in der „Mitte Europas“ sehen will.



Der Verein will vor allem bei den Jugendlichen interkulturelles Lernen fördern, dadurch Bewusstsein für die Bedeutung der Geschichte schaffen und den europäischen Gedanken stärken. Im Gespräch soll gegenseitiges Verständnis erlernt werden und die Kunst, Debatten vorurteilsfrei zu führen. Genauso wichtig ist das Stiften von Freundschaften, um den Zusammenhalt zu fördern – beispielsweise durch Europaaktionen an den Schulen. So wird im August 2018 eine Begegnungswoche stattfinden, die Gäste aus Frankreich, Ungarn, Spanien und Rumänien und einheimische Bürgerinnen und Bürger zusammenführen wird.

Gerade in Zeiten, in denen die europäische Idee mitunter sehr kritisch betrachtet wird, setzt Vereinsvorsitzende Regina Fischer auf Kommunikation. „Diese Wirren sollten uns noch mehr motivieren, für den europäischen Gedanken zu werben.“ Über 500 Menschen beteiligen sich mittlerweile in Sinzing, der Verein wächst und ist aktiver denn je.

Der Förderverein für Europäische Kontakte organisiert im Namen der Gemeinde Sinzing die Beziehungen zu unseren Partnergemeinden und legt dabei den Schwerpunkt auf den Jugendaustausch. Bürgermeister Patrick Grossmann bedankt sich bei allen ehrenamtlichen Helfern des Vereins ganz herzlich für Ihre unermüdlichen Aktivitäten für den europäischen Gedanken.

Beteiligung der Gemeinde Sinzing am eCarsharing der KERL eG

Die Gemeinde Sinzing beteiligt sich mit einem E-Fahrzeug am standortgebundenen e-Carsharing der KERL eG. Da für den Standort eine E-Ladesäule erforderlich ist, wird der Schulparkplatz als fester Standort ausgewählt. Außerdem handelt es sich hierbei um eine sehr zentrale Lage. Die Fahrzeuge besitzen ein elektronisches Schließfach, sodass die Autos selbstständig ausgeliehen werden können. Die Abrechnung erfolgt automatisch über eine im Fahrzeug installierte Software.

Es ist geplant mit den Einnahmen aus den Fahrzeugbuchungen die Öko-Stromkostenrechnung der Energieversorger (z.B. E-Wald 0,35 €/kWh) zu decken. Die Standortkommunen werden gebeten, die Fahrzeugreinigung, Kundendienstfahrten usw. zu übernehmen. Buchbar werden die E-Autos über das Online-Buchungstool der Stadtwerke Regensburg unter www.KERLeG.de. Dieses System wird ebenfalls von den Stadtwerken Regensburg im Zusammenhang mit dem eCarsharing Projekt EARL angewandt.

Nutzungsgebühren:

	Normaltarif	Ermäßigter Tarif (Jahresabo ÖPNV)
1. Stunde	€ 4,00	€ 3,00
2. und 3. Stunde	€ 3,00	€ 2,00
ab 4. Stunde	€ 1,00	€ 1,00
Tagesausleihe	€ 31,00	€ 28,00

Versicherungsfall

Vollkasko/Teilkasko- Selbstbeteiligung
der Nutzer jeweils € 300,00

Registrierungskosten einmalig für alle Kunden
einschl. Kommunen: € 20,00
Erstmalige Registrierung erfolgt unter Vorzeigen des Führerscheins im Bürgerbüro der Gemeinde Sinzing.

Das Fahrzeug wird jetzt über die KERL eG bestellt und aufgrund der Lieferzeit von mindestens 6 Monaten voraussichtlich Ende des Jahres zur Verfügung stehen.

Die 41 Gemeinden im Landkreis Regensburg schlossen sich im Jahr 2012 zusammen mit dem Landkreis zu einer Genossenschaft „Kommunale Energie Regensburger Land (KERL eG)“ zusammen. Die KERL eG kann in allen Bereichen tätig werden, die einer umweltfreundlichen und nachhaltigen bzw. innovativen Energieversorgung dienlich sind.

Von den 42 Genossenschaftsmitgliedern haben bisher fünf Gemeinden (Obertraubling, Pentling, Regenstauf, Schierling und Wiesent) sowie der Landkreis Regensburg und das Autohaus Jura in Pettendorf zugesagt, am standortgebundenen eCarsharing mitzumachen.

KRANKENGYMNASTIK

Birgit Schmalzl
Bruckdorferstr. 7
93161 Sinzing
Tel./Fax. 0941/31344



Unsere Therapieleistungen :

- manuelle Therapie
- Krankengymnastik
- Bobath - Therapie
- Osteopathie
- Craniosacraltherapie
- Lymphdrainage
- Massagen
- Extensionsbehandl.
- myofasciale Techn.
- Fango / Rotlicht
- Schlingentisch
- Hausbesuche

Tanken Sie neue Energie durch:
AROMAMASSAGEN

*ein Wohlfühlerlebnis, das Sie nicht nur sich,
sondern auch Ihren Liebsten gönnen sollten.*

Leben heißt Bewegung 
und wir bewegen Sie 



Online Bürgerserviceportal der Gemeinde Sinzing



Mit dem Online-Bürgerserviceportal der Gemeinde Sinzing können Sie folgende Amtsgänge bereits jetzt einfach und bequem von zu Hause aus erledigen:

- Beantragung einer Meldebestätigung
- Ausweis – Statusabfrage
- Einrichtung von Übermittlungssperren
- Anzeige eines Umzugs innerhalb der Gemeinde
- Voranzeige einer Anmeldung
- Briefwahlbeantragung bei Wahlen
- Beantragung eines Führungszeugnis
- Beantragung eines Auszugs aus dem Gewerbezentralregister
- Abgabe der Wohnungsgeberbestätigung
- Abmeldung ins Ausland
- Bürgerauskunft (Auskunft aus dem Melderegister)
- Beantragung einer Geburts-, Ehe-, Lebenspartnerschafts- oder Sterbeurkunde
- oder einer beglaubigten Abschrift des jeweiligen Registers

Die meisten dieser Dienstleistungen können Sie ohne vorherige Registrierung benutzen. Einige davon benötigen jedoch zur Nutzung ein sogenanntes Bürgerkonto, welches von Ihnen dann einmalig auf der Internetseite angelegt werden muss. Alternativ funktioniert auch die Anmeldung mit der Online-Ausweisfunktion des neuen Personalausweises.

Als Bezahlungsmöglichkeit steht im Online-Bürgerserviceportal der Gemeinde Sinzing derzeit nur „giropay“ zur Verfügung.

Diese Zahlungsmöglichkeit wird jedoch von vielen Banken unterstützt (z.B. Sparkasse Regensburg).

Das Online-Bürgerserviceportal steht Ihnen auf unserer Internetseite www.sinzing.de unter der Rubrik „Rathaus“ 24 Stunden am Tag zur Verfügung (oder direkt unter www.sinzing.de/rathaus/buergerservice-portal).

Sparen Sie Zeit und Geld – keine Wartezeiten und Fahrtkosten mehr – und nutzen unseren Online-Service!

Gemeindeverwaltung, Bürgerservice
E-Mail: meldeamt@sinzing.de

Beratung des Gesundheitsamtes

Die nächste Beratung für Personen mit psychischen Behinderungen, chronisch-organischen Erkrankungen, Körper-, Hör- und Sehbehinderungen, Sprachauffälligkeiten Suchterkrankungen, sowie geistigen Behinderungen und deren Angehörigen, findet am

Donnerstag, 06. September 2018
von 14.00 - 17.00 Uhr

in der Gemeindeverwaltung Sinzing, 1. Stock statt.

weitere Termine sind am:

06.09.2018 04.10.2018 08.11.2018

Die Beratung ist vertraulich, sie steht jedermann offen und erfolgt kostenlos. Auf Wunsch können auch Hausbesuche durchgeführt werden. Es berät Frau Peinkofer-Menath, Diplom-Sozialpädagogin (FH) des Landratsamtes Regensburg - Gesundheitsamt - Tel.-Nr.: 0941/4009-749

Fertigung Beratung Planung

PLANK^{GmbH}

Schreinerei

INNENAUSBAU • TREPPEN • KÜCHEN • MÖBEL

Ivostraße 14 93161 Sinzing-Viehhausen
Mobil 0171/7512349 Tel. 09404/961493 Fax 961494



Auszeichnung der 100 Besten Heimatswirtschaften Das Gasthaus Röhrl aus Eilsbrunn erhält das Gütezeichen „Heimatswirtschaft“

Die Gemeinde Sinzing gratuliert dem Ehepaar Röhrl für die Prämierung „100 Beste Heimatswirtschaften“ ausgehändigt durch den Ministerpräsidenten Dr. Markus Söder. Bürgermeister Patrick Grossmann schätzt sich glücklich, dass es in der Gemeinde noch zahlreiche Wirtschaftshäuser gibt.

„Unsere typisch bayerischen Wirtschaftshäuser und Gaststätten sind ein lebendiges Symbol bayerischer Lebensart. Heimatswirtschaften prägen mit ihrer Geschichte, Tradition und sozialen Bedeutung den ländlichen Raum in Bayern. Sie leisten einen wichtigen Beitrag zur Stärkung der bayerischen Identität und Attraktivität. Sie sind zentraler Bestandteil unseres Heimatgefühls und tragen in besonderer Weise zum Erhalt der Dorfgemeinschaft und der Weitergabe von Brauchtum und Tradition bei“, betonte Ministerpräsident Dr. Markus Söder beim Festakt „100 Beste Heimatswirtschaften“ in München am Mittwoch (4.7.). „Heimatswirtschaften sind als Stützen der Heimat Institutionen bayerischer Lebensart, Motor der regionalen Wirtschaft, Begegnungsstätte für Jung und Alt und Plattform für aktives Gemeinwesen“, ergänzte Finanz- und Heimatminister Albert Füracker.

Das Bayerische Staatsministerium der Finanzen, für Landesentwicklung und Heimat hatte gemeinsam mit dem DEHOGA Bayern e.V. im Rahmen eines Wettbewerbs innovative „Heimatswirtschaften“ gesucht. Bewerben konnten sich alle Heimatswirtschaften mit regelmäßigen Öffnungszeiten einer bayerischen Gemeinde im ländlichen Raum. Mehrere Hundert Gaststätten aus ganz Bayern beteiligten sich an dem Wettbewerb. „Ein großartiger Erfolg“, hob Söder hervor. „Ein sichtbares Zeichen einer lebendigen bayerischen Wirtschaftskultur“, betonte Füracker. Über die Prämierung der Wettbewerbsteilnehmer entschied eine Jury, die sich aus dem Heimatminister, der Präsidentin des DEHOGA Bayern e. V., Angela Inselkammer, und der Vorsitzenden des Fachbereichs Gastronomie des DEHOGA Bayern e.V., Monika Poschenrieder, zusammensetzte.

Söder und Füracker prämierten beim Festakt die „100 Besten Heimatswirtschaften“ mit einem Gütezeichen, einer Urkunde und einem Preisgeld von 1.000 Euro.



Foto von: Bayerisches Staatsministerium der Finanzen, für Landesentwicklung und Heimat

Jugendliche gestalten Graffiti-Projekt beim Kulturzentrum in Sinzing



Ein neues großes Kunstwerk erstrahlt seit Ende Juni an der Wand zwischen der alten Garage und dem Gebäude der Pfadfinder beim neuen Kulturzentrum im Fahrenweg. Hierfür legten sich am 23. und 24. Juni der Künstler Ulrich Wetzel (Graffiti und Street Art Beauftragter vom Amt für „Jugendarbeit im Landkreis Regensburg e.V.“) und Jonas Heigl (Graffitikünstler aus Regensburg und mehr als 15 Jahre aktiv als Graffitikünstler, gibt auch Workshops für Kinder und Jugendliche zum Thema „Graffiti“) zusammen mit sechs Jugendlichen mächtig ins Zeug. Für die Finanzierung stand die Gemeinde Sinzing ein. Organisiert vom Gemeindejugendpfleger Andreas Lohmeier, fanden das Mädels und die fünf Jungen im Alter zwischen 12 und 13 Jahren, viel Spaß an dieser zehn Meter langen mal 2,5 Meter hohen großen Herausforderung, die im Rahmen des Jugendtreffs, viel Anspruch an die künstlerische Kreativität der Teilnehmer mit sich brachte. Am Aktions-Wochenende jeweils von 12.00 bis 16.00 Uhr, gab es zunächst am Samstag eine Einführung zum Thema „Graffiti“ durch Gespräche mit den Jugendlichen und der entsprechenden Fachliteratur. Anschließend setzte man sich mit der im Vorfeld angefertigten Skizze auseinander und erlernte den Umgang mit der Sprühdose. Unter professioneller Anleitung folgten dann an der zu gestaltenden Wand die ersten gesprühten Graffiti-Gestaltungen. Am Sonntag sprühten die Teilnehmer munter weiter und arbeiteten zusammen mit den Künstlern die Feinheiten heraus. Abschließend konnten alle Beteiligten beim gemeinsamen Grillen das Kunstwerk begutachten und genießen. Am Ende zeigten sich die Teilnehmer sehr begeistert und mächtig stolz auf ihr Kunstwerk. Ein besonderer Dank gilt dabei auch den Mitarbeitern der Gemeinde Dipl.-Ing. Andreas Nutz und Hausmeister Bernd Göbel, die dieses Projekt mit Ideen bereicherten und bestmögliche Unterstützung leisteten.

Andreas Lohmeier



Fotos: Andreas Lohmeier



Mittagsbetreuung für die Schule Viehhausen

Zur Nachmittagsbetreuung der Schüler in Viehhausen gibt es derzeit einen Hort mit 25 Plätzen am katholischen Kindergarten St. Marien. Aufgrund der Platzverhältnisse lässt sich die Anzahl der Plätze am Kindergarten nicht erhöhen. Für das Schuljahr 2018/2019 gibt es mehr Hortanmeldungen als Plätze. Die Gemeinde richtet deshalb in Ergänzung zum Hort eine Mittagsbetreuung im Jugendheim ein. Die Trägerschaft übernimmt analog zu Sinzing das Bayerische Rote Kreuz, eine zuverlässige Mitarbeiterin aus dem Ort Viehhausen konnte bereits gewonnen werden.

Mittelfristig soll die Mittagsbetreuung allerdings an der Schule selbst untergebracht werden, dazu sind aber bauliche Veränderungen notwendig. Hierzu muss noch der zukünftige Bedarf ermittelt werden.

Zum bisherigen Zeitpunkt liegen sechs konkrete Anmeldungen für die Mittagsbetreuung vor. Dies bedeutet, dass es deshalb im ersten Jahr voraussichtlich keinen staatlichen Zuschuss gibt, weil für eine Gruppenbildung 12 Anmeldungen erforderlich sind. Zusammen mit der Tatsache, dass bei der Auslastung keine Kostendeckung dieser Einrichtung möglich ist, wird die Gemeinde für das erste Jahr eine Anschubfinanzierung in Höhe des aufgetretenen Defizits leisten.

Trotz der Einrichtung einer Mittagsbetreuung müssen drei Kinder der zukünftigen Klasse 1c aufgrund eines längeren Betreuungsbedarfs nach Sinzing in den Hort gebracht werden. Die Aufnahme der betroffenen Kinder im Sinzinger Hort ist möglich. Der Transport kann von der Hausmeisterin für die Schule Viehhausen durchgeführt werden.

Mit der Gründung einer Mittagsbetreuung in Viehhausen ergibt sich folgende Aufteilung im Gemeindegebiet:

Mittagsbetreuung (bis max. 14.00 Uhr)
Sinzing: 55 Kinder
Viehhausen: 06 Kinder (voraussichtlich)



Mariana Gutiérrez

Klavier und Keyboard Unterricht

Bei Dipl.-Musikerin

Kinder ab 6 Jahre | Jugendliche | Erwachsene
Verschiedene Stile (Pop | Latin | Klassik...)
Alle Niveaus

Sudetenstr. 4 | 93161 Sinzing
marigutierrez0054@gmail.com
0157 | 76676744
0941 | 30787255

Hort (bis max. 17.00 Uhr)
Sinzing: 75 Kinder
Viehhausen: 25 Kinder

Damit werden in der Gemeinde ca. 65% der Grundschul Kinder im Rahmen eines Ganztagsangebotes betreut.

Auch wenn dieses Jahr noch keine komplette Gruppe für die Mittagsbetreuung in Viehhausen gebildet werden kann, ist für die nächsten Jahre davon auszugehen, dass der Bedarf für mindestens 12 Kinder mit einer Betreuung bis 14 Uhr vorhanden ist. Damit ergibt sich eine Verteilung der Betreuung analog zu der Schule Sinzing.

Sollten Sie Interesse an der Anmeldung Ihres Kindes für die Mittagsbetreuung Viehhausen haben, so wenden Sie sich bitte an: Frau Janina Weißenseel, Tel.-Nr. 0941 796051407 oder E-Mail: janina.weissenseel@kvregensburg.brk.de

Wir zaubern Ihnen ein Lächeln in Ihr Gesicht



Fachpraxis für Kieferorthopädie



Dr. med. dent.

Thomas Scheuerle

Bernsteinstraße 1 · Nittendorf

Tel. 0 94 04 / 609 25 99

www.kieferorthopädie-nittendorf.de

 **invisalign**
Die klare Alternative zur Zahnsperre



Auskunfts- und Beratungsdienst der Deutschen Rentenversicherung

Die nächste Auskunfts- und Beratungsstelle der Deutschen Rentenversicherung befindet sich in:

Gabelsbergerstraße 7
93047 Regensburg



Tel.: 0941/7989-0
Fax: 0941/7989-4101
E-Mail: beratung-regensburg@drv-bayernsued.de

Öffnungszeiten

Montag von 7.30-16.00 Uhr
Dienstag von 7.30-16.00 Uhr
Mittwoch von 7.30-16.00 Uhr
Donnerstag von 7.30-18.00 Uhr
Freitag von 7.30-12.00 Uhr

Die Gemeinde Sinzing selbst unterhält kein Versicherungsamt. In der Gemeinde können Sie nur Beglaubigungen und Bestätigungen erstellen lassen.

Eine eingehende Beratung bzw. Beantragung Ihrer Rente kann durch uns nicht erfolgen!

Bitte wenden Sie sich hierfür direkt an o.g. Beratungsstelle.

Genias Internet baut Breitbandversorgung weiter aus!

Die Firma Genias aus Regensburg teilte mit, dass im Gemeindebereich Pentling (auf dem Wasserturm) ein neuer Sendemasten aufgestellt worden ist.

Damit kann jder, der von seinem Haus aus eine direkte Sichtverbindung zu dem Wasserturm in Pentling hat versorgt werden.

Interessenten melden sich bitte per E-Mail/telefonisch bei:
Genias, Sonja Enghardt, sonja@genias.net, 0941/9427980

Öffentliche Zahlungsaufforderung

**Bis spätestens 1. Oktober 2018 wird die
3. Rate der Kanalgebührenvorauszahlung
zur Zahlung fällig.**

Wir bitten Sie um Überweisung, unter Angabe der Finanzadresse, auf folgendes Konto der Gemeindekasse Sinzing:

- Raiffeisenbank Sinzing
IBAN: DE13 7506 9078 0100 2212 01
BIC: GENODEF1SZV

Um Mahngebühren und Säumniszuschläge zu vermeiden, bitten wir Sie um genaue Einhaltung der Zahlungstermine.

Wenn Sie am Bankeinzugsverfahren teilnehmen, werden wir den Betrag zum Fälligkeitstermin von Ihrem Konto abbuchen.

Mit der Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandats ersparen Sie sich und der Gemeinde erheblichen Überwachungs- und Verwaltungsaufwand. Die hierfür erforderlichen Vordrucke erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung oder im Internet unter www.sinzing.de.

Fragen ???

Bezüglich der Zahlungsabwicklung wenden Sie sich bitte an Frau Stampfer, Zimmer 103, ☎ 0941/39602-31

Bei Fragen zur Veranlagung wenden Sie sich bitte an Frau Berchtold, Zimmer 101, ☎ 0941/39602-33

Fußpflege Sandra Mittel

Fußpflegerin

**Zusatz: klassische Wellness-Rückenmassage
energetische Tempelfußmassage (Reflexzonen)
Fußreflexzonenmassage**

Termine nach Vereinbarung

Tel. 0151 10039595

sandra.mittel@gmx.de

www.fusspflege-mittel.com

Talblick 2.

93161 Sinzing/Eilsbrunn

-Hausbesuche-

0,30 € pro km einfach

Josef Leichtl

Heizung • Sanitär • Solaranlagen

Tel.: 094 04 / 17 83

Fax 094 04 / 22 82

Dorfstr. 1

Reichenstetten

93161 Sinzing



Öffentliche Zahlungsaufforderung

Bis spätestens 15.08.2018 werden zur Zahlung fällig:

- 3. Rate der Grundsteuer
- 3. Rate der Gewerbesteuvorauszahlung

Wir bitten Sie um Überweisung, unter Angabe der Finanzadresse, auf eines der folgenden Konten der Gemeindekasse Sinzing:

- Sparkasse Regensburg
IBAN: DE95 7505 0000 0111 5001 79
BIC: BYLADEM1RBG
- Raiffeisenbank Sinzing
IBAN: DE66 7506 9078 0000 2212 01
BIC: GENODEF1SZV

Um Mahngebühren und Säumniszuschläge zu vermeiden, bitten wir Sie um genaue Einhaltung der Zahlungstermine.

Wenn Sie am Bankeinzugsverfahren teilnehmen, werden wir den Betrag zum Fälligkeitstermin von Ihrem Konto abbuchen.

Mit der Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandats ersparen Sie sich und der Gemeinde erheblichen Überwachungs- und Verwaltungsaufwand. Die hierfür erforderlichen Vordrucke erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung oder im Internet unter www.sinzing.de.

Fragen ???

Bezüglich der Zahlungsabwicklung wenden Sie sich bitte an Frau Stampfer, Zimmer 103, ☎ 0941/39602-31
Bei Fragen zur Veranlagung wenden Sie sich bitte an Frau Berchtold, Zimmer 101, ☎ 0941/39602-33


Wichtiger Hinweis für Veranstalter von öffentlichen Festen

Öffentliche Veranstaltungen sind der Gemeinde anzuzeigen. Bitte beachten Sie hierbei auch die Anzeigefrist. Zu spät eingereichte Veranstaltungsanzeigen können unter Umständen nicht mehr bearbeitet werden.

Wird bei dem Fest auch Alkohol ausgeschenkt, bedarf es auch einer gaststättenrechtlichen Erlaubnis nach §12 GastG. Die Anträge hierfür sind sowohl im Rathaus als auch im Internet unter www.sinzing.de erhältlich. Da bei der Antragstellung mehrere Behörden zu beteiligen sind müssen die Anträge **mindestens 2 Wochen vor Beginn der Veranstaltung** bei der Gemeindeverwaltung eingehen.

Weiter weisen wir darauf hin, dass die Veranstaltung, wenn sie in **Gebäuden stattfindet** und **mehr als 200 Personen gleichzeitig erwartet werden** künftig **4 Wochen vor Veranstaltungsbeginn** beim Landratsamt in Regensburg angezeigt werden muss. Den Antrag hierfür erhalten Sie ebenfalls entweder im Rathaus oder im Internet unter www.sinzing.de oder www.landratsamt-regensburg.de.

Nähere Auskünfte erhalten Sie in der Gemeindeverwaltung,
Zi. R 0.08 (Bürgerbüro)
E-Mail: meldeamt@sinzing.de
☎ 0941 / 39602 - 42-46



Waldkinder

Sinzing

Preisausschreiben zum
Bürgerfest


**??? Wie vermeide ich Müll in
meiner Gemeinde ???**

Bsp:


- Stoffbeutel für's Brot statt Papiertüte v.Bäcker,
- Rezepte für Küche und Haushalt
->(DIY statt in Plastik gekauft),
- Verpackungsfreies einkaufen,
- Upcycling Ideen,

So geht's:
Schreibt oder malt Eure Ideen auf eine Karte oder diesen Flyer und bringt diese **bis zum 15.09.2018** zu einem der Sinzinger Bäcker, dort findet Ihr Schachteln vom Waldkindergarten zum einwerfen. Absender nicht vergessen!

Abs:
Teo Schmidt
Tel.:302345



--Es winken tolle plastikfreie Preise!--



NaturErleben

Regensburg e.V.

Bekanntgabe der Gewinner und Aushang der Ideen findet am Bürgerfest statt!

Wespenbekämpfung

Die Gemeinde Sinzing möchten Sie darauf hinweisen, dass die Wespenbekämpfung nicht Aufgabe der Feuerwehren ist.

Die Gemeinden, als Träger der Feuerwehren, wurden von der Regierung der Oberpfalz darauf aufmerksam gemacht, dass es sich hierbei um keine freiwillige Tätigkeit der Feuerwehren handeln kann, wenn die Inanspruchnahme eines gewerblichen Betriebes möglich ist.

Folgende Betriebe sind der Gemeinde bekannt:

Hans Reitenspies, Hölzlhofstraße 16,
93173 Wenzelbach/Gonnorsdorf, Tel.-Nr.: 09407/3656
<http://www.reitenspies.de>

Götz-Service GmbH & Co KG,
Abt. Schädlingsbekämpfung,
Herr Rieger, Hofer Str. 10, 93057 Regensburg,
Tel.-Nr.: 0941/6404-155 oder 0941/6404-0.

Im Bedarfsfall können Sie sich z.B. an diese Unternehmen wenden.

Nähere Auskünfte erhalten Sie auch von
Gemeindeverwaltung, Zi. R 0.08 (Bürgerbüro)
E-Mail: meldeamt@sinzing.de
☎ 0941 / 39602 - 42-46



Geltendmachung von Wild- und Jagdschäden

Nach § 34 Bundesjagdgesetz (BjagdG) i.V.m. Art. 47 Nr. 3 Bayerisches Jagdgesetz (BayJG) i.V. m. § 25 Abs. 4 der Verordnung zur Ausführung des Bayerischen Jagdgesetzes (AV-BayJG) erlischt der Anspruch auf Ersatz von Wild – oder Jagdschäden, wenn der Berechtigte den Schadensfall nicht binnen einer Woche, nachdem er von dem Schaden Kenntnis erhalten hat oder bei Beachtung gehöriger Sorgfalt erhalten hätte, bei der für das beschädigte Grundstück zuständigen Behörde anmeldet. Bei Schäden an forstwirtschaftlich genutzten Grundstücken genügt es, wenn er zweimal im Jahr, jeweils zum 1. Mai oder 1. Oktober angemeldet wird. Die Anmeldung soll die als ersatzpflichtig in Anspruch genommene Person bezeichnen. Dieser Regelung liegt der Gedanke zugrunde, dass Wild- und Jagdschäden erfahrungsgemäß in der Regel nur unmittelbar nach ihrer Entstehung wirklich zuverlässig festgestellt und beurteilt werden können. Die Feststellung, ob es sich überhaupt um einen Wildschaden handelt, d.h. ob ein tatsächlich vorhandener Schaden durch Schadwild entstanden ist, muss möglichst früh getroffen werden. Je später es zur Prüfung des Schadens kommt, desto schwieriger ist sie. Durch andre Einflüsse – wie starke Regen- oder Schneefälle, Hagelschlag, Dürre, Beschädigung durch Nachtschadwild u.ä. kann das ursprüngliche Schadensbild u.U. völlig verändert sein. Die Gemeinde Sinzing bittet daher alle Landwirte ihre festgestellten Wild- bzw. Jagdschäden rechtzeitig in der Gemeindeverwaltung, Zi. R. 0.08, (Bürgerbüro), schriftlich anzuzeigen. E-Mail: meldeamt@sinzing.de
☎ 0941 / 39602 - 42-46

Bevollmächtigte Bezirksschornsteinfeger der Gemeinde Sinzing

Das Schornsteinfegermonopol ist seit 2008 in Deutschland gelockert. Ab 2013 dürfen nicht nur Schornsteinfeger aus der EU, sondern auch deutsche Schornsteinfeger in ganz Deutschland ihre Dienstleistungen anbieten. Verbraucher können nun ihren Schornsteinfeger frei wählen und sind nicht mehr an den zuständigen Bezirksschornsteinfeger gebunden.

Die für Sinzing Bevollmächtigten Bezirksschornsteinfeger sind:

Herr Peter Müller

Forststr. 1a
93180 Deuerling-Heimberg
Tel: 09498/905051
Fax: 09498/9040309
eMail: P.T.Mueller2009@t-online.de



Herr Hubert Elias

Kaminkehrermeister
Steinackerweg 6
93128 Regenstauf
Tel: 09402/9386998
Fax: 09402/9386998
Mobil: 0151/11596852
eMail: info@feger-elias.de

Mehr dazu erfahren Sie unter:
<http://www.kaminkehrerinnung-oberpfalz.de>

**Installation von Gebäuden
und Anlagen aller Art**

Verkauf, Planung und Beratung

EIB Programmierung

TV & SAT Anlagen

**HOIBL
K**

**Hoibl Korbinian
Elektroinstallation**

Bahnweg 21 93161 Sinzing

<http://www.k-hoibl.de>

Tel: 0160 / 7365527

Fax: 09404 / 962513

hoibl_korbinian@gmx.de



**Viertagesfahrten
von Montag, 13. August
bis Freitag, 17. August
2018**



**(Ohne Mittwoch, 15. August 2018)
Für Kinder im Alter von 9 - 13 Jahren**

Betreuerwünsche:

Bitte bringen Sie Ihre Kinder morgens rechtzeitig und mit ausreichend Frühstück auf den Weg. Die Anfahrtszeit zu unseren Zielen beträgt ca. 1-2 Stunden und kann für Lesen, Karten spielen oder Musik hören genutzt werden. Am Ziel angekommen wird zunächst ein Sammelplatz vereinbart. Wichtig: bitte Armbanduhr oder Handy mitnehmen, um die Treffpunkt-Zeit nicht zu versäumen!

Gegen Mittag treffen wir uns und gehen gemeinsam zum Bus um ins Freizeitbad zu fahren. Auch im Bad gibt es immer einen gemeinsamen Sammelplatz. Die Wertsachen werden daher nicht in Schließfächer eingeschlossen, sondern verbleiben entweder im Bus oder an unserem Platz. Allgemein bitte nur die notwendigsten Wertsachen und einen kleinen Geldbetrag mitnehmen.

Die Rückfahrt vom Bad startet um ca. 16.30 Uhr, sodass wir je nach Verkehrslage die Haltestelle in Sinzing um ca. 18.00 Uhr erreichen. Danach folgen Reichenstetten, Viehhausen und Eilsbrunn.

Für alle Ziele ist praktische Kleidung und festes Schuhwerk notwendig. Ebenso werden jeden Tag Badesachen benötigt.

Zu den Finanzen:

Alle Eintritte sind unsererseits abgedeckt. Von einem kleinen Taschengeld können mittags oder im Schwimmbad Snacks erworben werden. Getränke bieten wir im Bus zum Niedrigpreis an. Bitte beachten: Im Bus dürfen keine warmen Speisen sowie Kaugummi und Eis verzehrt werden. Sollte die Teilnahme eines Kindes an nächsten Tag nicht erfolgen bitten wir um Nachricht, spätestens am Vorabend, bei der Betreuungsleitung: Theresa Kratzer, 09404-8557.

Checkliste für die Viertagesfahrten:

Praktische Kleidung und festes Schuhwerk
Handy oder Armbanduhr
Verpflegung, kleines Taschengeld
Badesachen

Abfahrtszeiten:

Nachstehend geben wir Ihnen die Abfahrtszeiten und Abfahrtsstellen für die diesjährigen Sommerferienaktionen bekannt:

7:15 Eilsbrunn, Schulbushaltestelle beim Gasthaus Erber
7:25 Reichenstetten, Haltestelle Abzw. Schneckenbach
7:35 Viehhausen, Schulbushaltestelle in der Rosenbuschstraße
7:50 Sinzing, Haltestelle Bruckdorfer Straße (gegenüber Ballett- und Theaterhaus)

Die Fahrten werden mit dem Busunternehmen Sammüller durchgeführt.

Wir bitten alle Kinder pünktlich an den jeweiligen Haltestellen zu erscheinen und wünschen viel Spaß!

Euer Betreuer-Team: Theresa, Milena, Katharina und Wolfgang

LA BIOTHETIQUE®
PARIS

Gabi Huber

schöne Haare und mehr

Gabi Huber
0941 378 28 88 Sinzing Bruckdorfer Str. 5a

Garten- und Landschaftsbau Baggerbetrieb

Josef Riepl

Labertalstr. 15, 93161 Sinzing-Alling

Tel. 09404-1528

Autotel. 0171-5450294

galabauriepl@aol.com



*Neugestaltung und Renovierung von Außenanlagen,
Pflaster- und Natursteinarbeiten, jetzt kostenloses Angebot anfordern!*



Bürgerinformationen Agenda 21

Lokale Agenda 21 Sinzing
Arbeitskreis Energie und Rohstoffe
Energiespartip 08/09/2018
Energieagentur Regensburg
Die Energieagentur Regensburg e. V.
betätigt sich in folgenden 3 Handlungsfeldern:



1. Bildung & Beratung

Die Energieagentur Regensburg trägt mit ihren Bildungs- und Beratungsangeboten dazu bei, Wissen rund um Energie und Klimaschutz in die Bevölkerung zu tragen und ein Bewusstsein für die Themen zu wecken.

Neben dem wichtigen schulischen Bereich, in dem Kinder und Jugendliche für die Themen sensibilisiert werden, ist die Energieagentur auch in der Aus- und Weiterbildung von Heranwachsenden und Erwachsenen tätig.

Als unabhängiger Ansprechpartner rund um Energie und Klimaschutz beraten und unterstützen wir Kommunen, Unternehmen und Privatpersonen, um gemeinsam individuelle Handlungswege zu mehr Energieeinsparung und Klimaschutz zu finden.

Wenn auch Sie aktiv werden wollen, freuen wir uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

Im Monitoring werden die Verbrauchszahlen abgefragt, erfasst und eine Energiebilanz erstellt. Begleitend würden kurzfristige Investitionen und Sofortmaßnahmen vorgeschlagen. Inhaltlich werden Gebäudehülle, Anlagentechnik sowie das Nutzerverhalten untersucht.

Zum Beispiel die Grundschule der Gemeinde Sinzing:

In der Grundschule Sinzing wurde im Rahmen des laufenden Energie-Monitorings zudem ein energetisches Musterklassenzimmer installiert. Die dort ermittelten Verbrauchsmengen sollen im Winter mit den anderen Zimmern verglichen werden und aus den Ergebnissen sinnvolle Maßnahmen abgeleitet werden.

Die Schule Sinzing ist für das Energie-Monitoring sehr geeignet, da dort sowieso Investitionen geplant waren. Im Vorfeld hatte der Bauausschuss der Gemeinde dem Vorhaben zugestimmt. Das Monitoring soll zu einem Energiekonzept für Schulgebäude und Sporthalle führen.

Nach dieser Maßnahme seien dann fast alle öffentlichen Gebäude in der Gemeinde Sinzing mit alternativen Energien versorgt.

2. Konzeption & Management

Ob für Gebäude, Quartiere, Unternehmen oder Kommunen, Energiekonzepte sind wichtige Entscheidungsgrundlagen und Planungshelfer für eine erfolgreiche und nachhaltige Umsetzung von Energieprojekten. Die Umsetzung eines Energieprojektes sollte langfristig angelegt und sorgfältig geplant sein. Mit der Einführung eines Managementsystems erhöht sich die Erfolgswahrscheinlichkeit immens.

Vom Kommunalen Energiemanagement (KEM) bis hin zur Projektsteuerung in Zusammenarbeit mit Wirtschaft und Wissenschaft, die Energieagentur Regensburg unterstützt Sie mit maßgeschneiderten Dienstleistungen und Tools in der Umsetzung Ihrer Energieprojekte.

Motivation

Um sicherzustellen, dass die in Gebäuden eingesetzte Energie effizient genutzt wird, ist es wichtig, ihren Einsatz kontinuierlich zu erfassen und zu dokumentieren. Durch eine Analyse dieser Daten können Schwachstellen erkannt oder ein unnötiger Verbrauch frühzeitig unterbunden werden. Durch eine Visualisierung der Energieströme können diese nachvollzogen und beurteilt werden. Daraufhin umgesetzte Maßnahmen werden auf Ihre Wirksamkeit überwacht.

Energiemonitoring fördert neben der Energieeinsparung und der Energieeffizienz auch den verantwortungsvollen Umgang mit Energieressourcen und die Reduzierung von Emissionen und Treibhausgasen. Somit ist es ein wichtiger Baustein für die Energiewende.

Vorteile

- » mehr Sicherheit in Kostenplanung und Betrieb
- » fundierte Datenbasis bei Neuanschaffungen
- » Identifizieren von Potenzialen zur Energieeinsparung und Effizienzsteigerung
- » Visualisierung der Energieströme für Nutzer
- » Benchmarking mit vergleichbaren Gebäuden
- » Refinanzierung der Kosten

Sie haben Interesse an einem Energiemonitoring in Zusammenarbeit mit der Energieagentur Regensburg?

Ihre Ansprechpartner: // Andreas Kießl // Christian Winterhalter

3. Information & Netzwerk

Für die Umsetzung der Energiewende und für den Ausbau von Umwelt- und Klimaschutz ist die Informationsvermittlung und der gegenseitige Austausch unter den Akteuren über ein Netzwerk wichtig.





Einmal pro Monat lädt die Energieagentur alle Interessierten zu einer Informationsveranstaltung zu einem Thema rund um Energie und Klimaschutz ein. Dabei handelt es sich meist um

- » Fachvorträge
- » Exkursionen
- » Themenwochen

Wochenend-Notdienst von 8 bis 18 Uhr

Heizungs-Service Albert Karl



-  Störungsbehebung, Wartung, Optimierung von Öl- und Gasbrennern
-  Überprüfung von Solaranlagen
-  Einstellung von Heizungsreglern
-  Reparatur von Heizung und Sanitär

Albert Karl ♦ Hopfenstraße 25 ♦ 93152 Nittendorf
Tel: 0 94 04 / 64 15 00 ♦ Fax 0 94 04 / 96 30 50
mobil: 01 73 / 4 87 92 68

Großer entspannender Qigongtag

Das authentische Gesundheitsqigong nach der TCM



Für **alle** Qigonginteressierten
Geübt werden Selbstmassagen, Teile der stehenden, sitzenden u. liegenden Form.

Samstag 22.09.18 im Kiebiz Undorf
halber Tag 15€, ganzer Tag 30€

Anmeldung bei Sabine Dorsch,
DDQT zertifizierte Qigonglehrerin

www.hui-chungong.de dorsch@hui-chungong.de
Tel: 09404/962537



Bücherei Viehhausen

Wir laden herzlich ein zu
unseren Veranstaltungen

**Freitag, 21.09.2018, 15.00-17.00 Uhr, im
Klosterraum und im Freien**
„Apfelnachmittag“: Erfahrt alles rund um
den Apfel und presst euren eigenen Apfelsaft!
Der Nachmittag wird zusammen mit den
Grashüpfern des OGV veranstaltet

Freitag, 28.09.2018, 18.00 Uhr, Kohlstadt
„Herbstliche Gerichte mit Kürbis & Co.“
Küchenmeisterin Martina Reindl kreiert mit
kochbegeisterten Erwachsenen ein
mehrgängiges Herbstmenü. Anmeldung und
zusätzliche Infos bei Angelika Schollerer, Tel:
09404/961121; Kursgebühr 10 Euro plus
Materialkosten
In Zusammenarbeit mit dem katholischen
Frauenbund

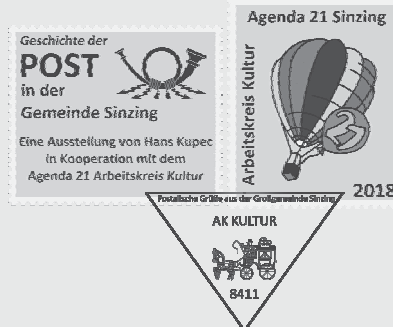
**Vorankündigung: Freitag, 19.10.2018,
19:30 Uhr, Klosterraum**
„Drudenherz, alte Mythen-neue Fantasy“
Multimediale Lesung oberpfälzischer Sagen
von und mit Hubertus Hinse

Achtung: Öffnungszeiten während der
Sommerferien: **nur Sonntag!** und
Offener Café-Treff mit Ausleihe,
15:30-17:30 Uhr
Donnerstag, 09.08.2018
Donnerstag, 13.09.2016

Öffnungszeiten
Dienstag, 15:00 – 17:00 Uhr
Donnerstag, 15:30 – 17:30 Uhr
Sonntag, 10:15 – 11:30 Uhr



www.buecherei-viehhausen.de



Einladung zur Ausstellung
„Post in der Gemeinde Sinzing“
vom 07.10. - 14.10.2018
im „Alten Schulhaus“
in Eilsbrunn (Erdgeschoß)

Öffnungszeiten:
Sonntag, 07.10.18 und 14.10.18 von 10:30 - 16:00 h
Mittwoch, 10.10.18 von 16:00 - 19:00 h
Samstag, 13.10.18 von 14:00 - 17:00 h
Die **Ausstellungseröffnung** findet am Samstag, dem
06.10.2018 im Rahmen eines „Historischen Stammtisches“
statt.
Wo: Gasthaus Röhrli, Eilsbrunn Wann: 16:00 h

→ SPRACHINSTITUT ←
Regensburger Land
KURSSTART AB 11.09.
0170/84 23 916

Tuesday	
Englisch für Senioren	8:30 - 10:00
English For Kids (4-6)	15:30 - 16:30
Wednesday	
English Conversation	18:00 - 19:30
Easy English	19:30 - 21:00
Friday	
English Conversation Advanced	9:00 - 10:30
Easy Conversation	10:30 - 12:00

Italienisch, Französisch und Spanisch auf Anfrage
kontakt@sprachinstitut-regensburger-land.de
Children welcome! Big playing area available



**Landkreis
Regensburg**

Ausschreibung für den Denkmalschutzpreis 2018 des Landkreises Regensburg

2018 wird bereits zum sechsten Mal der Denkmalschutzpreis des Landkreises Regensburg ausgeschrieben. Bis zu drei beispielhaft instandgesetzte Gebäude sollen wieder ausgezeichnet und mit einem Preisgeld von insgesamt 6.000 Euro unterstützt werden. Ziel ist es, privates Engagement im Bereich der Denkmalpflege sowohl zu wecken als auch zu würdigen.

Private Bauherren sind aufgerufen, ihre Leistungen zum Fortbestand eines erhaltenswerten, nicht unbedingt denkmalgeschützten Gebäudes dem Wettbewerb zu stellen. Gefragt sind aber auch Architekten, Denkmalpfleger und Mitarbeiter in den Baurechts- und Denkmalschutzbehörden, vorbildliche Leistungen für die Preisverleihung vorzuschlagen oder Eigentümer zur Bewerbung zu ermuntern.

Die Jury wird sich aus Politikern und Fachleuten der Bereiche Architektur, Denkmal- und Heimatpflege zusammensetzen. Zur Beurteilung der Objekte wird sie eine Auswahl der eingegangenen Bewerbungen besichtigen. Die Preisverleihung findet in einer öffentlichen Veranstaltung statt.

Ihre Bewerbungsunterlagen schicken Sie bitte bis spätestens 15. August 2018 an:

Landratsamt Regensburg

– Kulturreferat –

Altmühlstraße 3, 93059 Regensburg

Telefon: 0941 4009-335, Telefax: 0941 4009-509

E-Mail: kulturreferat@landratsamt-regensburg.de

Hier erhalten Sie auch weitere Informationen und das Anmeldeformular. Die einschlägigen „Richtlinien für die Vergabe des Denkmalschutzpreises des Landkreises Regensburg“ finden Sie im Internet unter www.landkreis-regensburg.de.

Regensburg, im Juni 2018

gez.

Tanja Schweiger
Landrätin

Granate im Wald explodiert - Übung im Walderlebniszentrum Sinzing

Am 18. Juni 2018 entdeckte eine Jugendgruppe im Waldgebiet bei Sinzing mehrere Granaten, woraufhin eine davon in die Luft ging, wobei 5 Personen verletzt wurden. Die Jugendlichen reagierten schnell und holten sich die im Walderlebniszentrum anwesenden Mitarbeiter zu Hilfe. Diese leisteten bis zum Eintreffen der alarmierten Einsatzkräfte Erste Hilfe. Nachdem die Mitglieder der BRK Bereitschaften Sinzing-Prüfening und Nittendorf-Deuerling im Wald eintrafen, übernahmen sie die Versorgung der Verletzten und bereiteten sie auf den Transport vor. Der durch die Detonation ausgelöste Brand wurde durch die Kräfte der Feuerwehr Schönhofen gelöscht. Die Mimen wurden vom Jugendrotkreuz Sinzing-Donaustauf gestellt und auch geschminkt, sodass realistische Verletzungen zu sehen waren.

Wissenswertes zum Auffinden von Munition: Liegen lassen und die Polizei informieren!

Kontaktinformationen: www.brksinzing.de



Betten BÖHM GMBH
REGENSBURG

Steinweg 21 + 30
93059 Regensburg

Tel.: (0941) 84635
Fax: (0941) 83772

betten-boehm@gmx.de
www.betten-boehm.de



Mit Matratzen von
Betten Böhm liegen
Sie immer richtig
und entspannt!



Die Marke für erholsamen Schlaf



Filmcafé am Morgen

Einmal im Monat, jeweils der 2. Mittwoch,

Beginn ab 10:30 Uhr



Mittwoch 8., Donnerstag 9. und Freitag 10. August 2018,
Filmbeginn 11:00 Uhr

Mittwoch: **ÜBERRASCHUNGSFILM**

„**SAUERKRAUTKOMA**“

Mittwoch 12., Donnerstag 13. September 2018,
Filmbeginn 11:00 Uhr



FILM LAG ZUM REDAKTIONSSCHLUSS NOCH NICHT VOR

Der Eintrittspreis beträgt 7,50 € , dazu gibt es Kaffee, Tee oder ein Glas Sekt und eine Brezn/Butterbrezn oder Gebäck!

In Zusammenarbeit mit der Servicestelle für Senioren und Menschen mit Behinderung des Landratsamts Regensburg

Regina Filmtheater Tel.: 0941—41625, Holzgartenstraße 22, Regensburg
Bushaltestellen: Holzgartenstr. Linie 8, Steinweg Linie 12, Holzgartenstr./Weichs-DEZ Linie 4,
Weichserweg Linie 8, Reinhausen Brücke Linie 3, Frankenstr. (Avia Hotel) Linie 13

*Ihre Wohnträume sind bei uns in den besten Händen.
Sparen Sie Zeit, Geld und Nerven! Rufen Sie an 0 94 04 - 39 01*

EINER. ALLES. SAUBER.®

Ihr Modernisierer

Zimmerei-Innenausbau
Schollerer
Zeilerstraße 21
93161 Viehhausen
Tel: 0 94 04 - 39 01



Meisterbetrieb
Claus Schollerer
plant Ihre Modernisierung

www.einer-alles-sauber.de



An alle Bürgerinnen
und Bürger der
Gemeinde Sinzing

Herzlich Willkommen zum
Senioren – Nachmittag

auf der **Herbstdult 2018 im Glöckl-Zelt**

am

Montag, 27. August 2018

- 13 Uhr Abfahrt kostenloser Dultbus ab Rathaus
- 14 Uhr Begrüßungen im Glöckl-Zelt mit Festzeltbetrieb

Es gibt wieder vergünstigte Preise für Senioren
- Vergünstigungskarten dazu bitte im Bierzelt kaufen! -

- 17 Uhr Abfahrt kostenloser Dultbus nach Sinzing

Anmeldungen bitte über das Nachbarschaftshilfe-Telefon: 0941 56 95 97 02

Wir wünschen Ihnen einen schönen Nachmittag!
Seniorenberrat der Gemeinde Sinzing
☎ 0941 56 95 97 02



**PC-Kurse für
Seniorinnen und
Senioren der Gemeinde Sinzing.**
Grundkenntnisse

Tastatur - Maus - Monitor - Festplatte - Anschlüsse –
individuelle Anwendungen, wenn sporadisch gewünscht wie:
Internet, Schreibprogramm ec.

Für Neueinsteiger oder noch Ungeübte!

August 2018 jeweils am Dienstag u. Donnerstag, 7. + 10. + 14. + 17.8. von 14 bis 16 Uhr	Jugend- und Kulturhaus Sinzing Fahrenweg 9	kostenlos, kleine Spende für Material erwünscht
---	--	---

Internet-Zugang – WLAN - ist vorhanden
Es ist zweckmäßig, den eigenen Laptop mitzubringen, um darauf gleich
„heimisch“ zu werden, es steht aber auch mind. 1 PC mit Bildschirm und 1
Laptop zu Verfügung.

Max. Anzahl der Teilnehmer pro Kurs = 6 Personen,
Telefonische Anmeldung bei
Alfred Lechermann unter: ☎ 0941 31543 oder
E-Mail: alfred.lechermann@arcor.de notwendig.



„Gemeinsam – nicht einsam
Gemeinsam schmeckt es besser“

Der Seniorenberrat der Gemeinde Sinzing lädt ein zum

Offenen Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren
Ein frisches und herzhaftes Hauptgericht für 5 € !

Wo: Im Gasthof Erber, Eilsbrunn
(Zugang und Toiletten sind barrierefrei)

Wann: Regelmäßig jeweils 3. Dienstag im Monat
wieder am
21. August, 18. September, 16. Oktober 2018, 12.00 Uhr.

... und so funktioniert's:

Anmeldung ist erforderlich bis jeweils am Freitag der Vorwoche,

– unter unserem Nachbarschaftshilfe-telefon 0941 56 95 97 02 oder
direkt beim Gasthof Erber unter ☎ 09404 8652.

Falls Sie einen kostenlosen Fahrdienst wünschen, holen wir Sie gerne
am Parkplatz des Sinzinger Rathauses ab, fahren Sie mit unserem
Gemeindebus nach Eilsbrunn und auch wieder zurück. Es gibt 8
Mitfahrer-Sitzplätze, so dass auch hier eine Voranmeldung unter
0941 56 95 97 02 erforderlich ist.

Also – raus aus dem Haus, andere Menschen treffen, reden, lachen,
hören.



Wir wünschen Ihnen **Guten Appetit!**



**PC-Kurse
für Seniorinnen und
Senioren der
Gemeinde Sinzing.**

Internet Nutzung

z.B. Formulare und Informationen der Gemeinde und vom
Landratsamt, Informationen zu Gesundheit und Einkauf usw.
**Praktisch ist das Internet für Senioren in Hinsicht
auf Zeit- und Wegersparnis.**

Das Leben im Altern mit Internet soll nicht nur
erleichtern, sondern auch **bereichern.**

Dienstag 4.9.	Jugend- und Kulturhaus Sinzing Fahrenweg 9	kostenlos, kleine Spende für Mate- rial er- wünscht
Freitag 7.9.		
Dienstag 25.9.		
jeweils 14 bis 16 Uhr		

Internet-Zugang – WLAN - ist vorhanden
Es ist zweckmäßig, den eigenen Laptop mitzubringen, um darauf gleich
„heimisch“ zu werden, es steht aber auch mind. 1 PC mit Bildschirm und
1 Laptop zu Verfügung.
Max. Anzahl der Teilnehmer pro Kurs = 6 Personen, Telefonische Anmel-
dung bei Alfred Lechermann unter: ☎ 0941 31543 oder
E-Mail: alfred.lechermann@arcor.de notwendig.



Frisches Gemüse aus Sinzing



Gemüse & Obst **ESPACH**

Tel. 09 41 / 3 65 82

Hofladen Sinzing . Donaustraße 20 a . 93161 Sinzing..... Dienstag und Freitag: 7.30 - 18.00 Uhr
Stand Café Klein . Killermannstraße 31 . 93049 Regensburg..... Dienstag und Freitag: 7.30 - 13.00 Uhr

Weinkontor Sinzing



WEINE
SPIRITUOSEN
FEINKOST

Weinkontor Sinzing und Wein in Motion präsentieren:

Sommerfest IM WEINKONTOR

SA., 11. AUGUST 2018
AB 17.00 UHR
EINTRITT 5 €

Sommer, Sonne, Musik, Wein, Barbeque...

Wir laden ein zum Sommerfest auf allen Terrassen in und um das Weinkontor herum,
mit kulinarischen Überraschungen. Musik u.a. von **MOODORAMA** und der Band **OHRANGE**

Das Fest findet bei jedem Wetter statt.

Laberstraße 7a | 93161 Sinzing | Tel. 0941 3075755
info@weinkontor-sinzing.de | www.weinkontor-sinzing.de



Öffnungszeiten Weinbar und Terrasse:
Do-So: 14 Uhr bis sun down

Öffnungszeiten Vinothek:
Mi-Fr: 10.00-19.00 Uhr Sa: 10.00-16.00 Uhr



Peter
Schneller

Elisabeth
Schoppelrey-Senf

Im Gewerbepark. D 20 • 93059 Regensburg

Telefon: 0941 / 698 74 0 • Telefax: 0941 / 698 74 50

E-Mail: info@raiffeisenimmobilien.de

Ein Auszug aus unserem Angebot: Weitere Angebote, Mietobjekte,

Regensburg Nähe Universität



Kapitalanlage! Freundliches 1-Zimmer-Appartement mit Balkon, Bj. 1984, Wfl. ca. 20 m², 2.OG, Zimmer mit integrierter Küchenzeile, Duschbad. Gepflegte Wohnanlage, Erbpacht, Kellerabteil, Münzwaschautomat im Keller, Hausgeld 115,00 €/ mtl. (inkl. Erbpacht 20,29 €), Gas-Zentralheizung, Energiewerte lt. Bedarfsausweis 128 kWh/(m²a) für HZG u. WW, vermietet, Mieteinnahmen: Whg. 250,00 €, zzgl. TG-Stellplatz 35,00 €/ mtl., Nebenkosten 70,00 €/ mtl.
€ 73.000,- zzgl. TG-Stpl. € 12.000,-

Regensburg - Am Europakanal



3-Zimmer-Wohnung mit toller Aussicht Bj. 1972, Wfl. ca. 76,38m², 5.OG (Aufzug), Küche mit EBK, große Essdiele, Wohnzimmer mit Balkon, Bad mit Fenster, separates WC mit Fenster, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 110 kWh/(m²a) für HZG u. WW, Öl-Zentralheizung, frei
€ 259.000,- / zzgl. Außenstellplatz € 9.000,-

Bad Abbach



Geräumige 4-Zimmer-Wohnung, Bj. 2013, Wfl. ca. 108,9 m², 1.OG, Flur, Kochen/ Essen/Wohnen, 3 Zimmer, Bad mit Dusche und Waschmaschinenanschluss, Gäste-WC, Abstellraum, 2 Balkone, stufen- und schwellenlos, kontrollierte Wohnraumlüftung, Kunststofffenster, Kellerabteil, Hausgeld: 130,30 €/ mtl., Nebenkosten 112,40 €/ mtl., Gas-Zentralheizung, Energiewerte lt. Bedarfsausweis 41 kWh/(m²a) für HZG u. WW, Bezug: 1.10.2018
€ 369.000,- (TG-Stellplatz kann für € 10.000,- erworben werden)

Burglengenfeld



Zentrumsnahe 3-Zimmer-Wohnung Bj. 1993, Wfl. ca. 84,36 m², EBK mit Essplatz, großzügiges Bad mit Wanne, Dusche und Waschmaschinenanschluss, großer Balkon, Arztpraxen im Haus, Supermarkt in 100 m Hausgeld 235,00 €, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 189 kWh/(m²a) für HZG u. WW, Gas-Zentralheizung, frei
€ 199.000,- zzgl. TG € 10.000,-

Aufhausen



Zweifamilienhaus in zentraler Lage – ausbaubar als 3-Fam.-Haus, Bj. 1960, Wfl. ca. 146 m², Grdfl. ca. 1.048 m², 2 WE jeweils Flur, Bad, Abstellraum, Küche, Wohnzimmer, Schlafzimmer, Keller, Kunststofffenster, moderne Bäder, Holzdielenböden, Waschküche, Stellplätze, Marmorheizung, Energiewerte lt. Bedarfsausweis 189,7 kWh/(m²a), Bezug: frei.
€ 282.000,-

Gemeinde Seubersdorf



Gepflegtes Einfamilienhaus mit unverbaubarer Aussicht Bj. 1985, Grdfl. ca. 440 m², Wfl. ca. 146 m², EG: Windfang, WC, Diele, Abstellraum, Küche, Essen/Wohnen, Bad, Schlafzimmer, DG: Flur, Küche, Duschbad, 2 Zimmer, KG: Garage, Flur, Waschraum mit Dusche, Heizung, Wohnraum, 2 Balkone, Schwedenofen, Holzfenster, Gartenhaus, Öl-Zentralheizung, Energiewerte lt. Bedarfsausweis 196,7 kWh/(m²a), frei, für HZG u. WW,
€ 249.000,-

Gemeinde Pentling



Individuelles Wohnen auf idyllischem Grundstück, 2 sep. Wohnungen mit getrennten Eingängen, Bj. 1974, Wfl. ca. 200 m², Grdfl. ca. 854 m², Holzofen im Wohnzimmer, Eternitdach, Keller (ca. 14 m²), Carport, Gerätehaus im Garten, Pellet-Heizung, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 119,6 kWh/(m²a) für HZG u. WW, Bezug nach Vereinbarung kurzfristig frei.
€ 479.000,-

Atting



Großzügiges Einfamilienhaus, Bj. 1980, Grdfl. ca. 948 m², Wfl. ca. 180 m², EG: Wohnküche mit Erker, Wohnzimmer, Gäste WC mit Dusche und Waschmaschinenanschluss, Terrasse, OG: 3 Zimmer, großzügiger, überdachter Balkon, Bad, sep. WC, Fußbodenheizung, Holzfenster, Doppelgarage, Öl-Zentralheizung, Energiewerte lt. Bedarfsausweis 204,8 kWh/(m²a) für HZG u. WW, frei nach Vereinbarung.
€ 345.000,-

Vermietungen!

Regensburg - Dr.-Heim-Strasse



Ruhig gelegene 3-Zimmer-Wohnung mit großem Balkon, Bj. 1972, Wfl. ca. 84 m², Flur, Wohnzimmer, Schlafzimmer, Kinderzimmer, Küche, Bad, Gäste-WC, gr. Süd/Westbalkon, Parkett, Kellerabteil, kein Stellplatz, Öl-Zentralheizung, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 68,5 kWh/(m²a) für HZG u. WW, Energieeffizienzklasse B, Bezug: 1.9.2018, Kaltmiete 798,- €, Nebenkosten 180,- €, 3 Nettomieten Kaution á 798,- €

Lappersdorf



Gepflegte Doppelhaushälfte in zentraler Lage, Bj. 1984, Wfl. ca. 125 m², Grundfl. ca. 347 m², Küche, Wohn-/Essbereich mit Kachelofen, 3 Zimmer, Bad, Abstellraum und Gäste-WC, Balkon, Keller, Garage, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 153,5 kWh/(m²a), Energieeffizienzklasse E, Bezug frei nach Absprache an ruhigen Dauermieter, Kaltmiete 1.050,- €, Nebenkosten 80,- € (zzgl. Heizstrom, Kaution 2.100,- €

Regensburg - Friedrich-Ebert-Str.



Luxuriöse 3-Zimmer-Penthouse-Wohnung, Bj. 1973, Wfl. ca. 92,87 m², Flur, Wohnzimmer, Küche, Essdiele, 2 Schlafzimmer, Bad, WC mit Dusche, Dachterrasse, große Fensterflächen, 3.OG, kein Aufzug, Tiefgaragenstellplatz, Gas-Zentralheizung, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 131 kWh/(m²a) für HZG u. WW, Bezug frei ab 1.8.2018 Kaltmiete 1.100,- €, Nebenkosten 280,- € Garage 30,- €, Kaution 2.500,- €

Regenstauf



Vielseitig nutzbare Lagerhalle in zentraler Lage mit Bürofläche u. Dusche, Küchenanschluss möglich, langfristig zu vermieten an ruhiges Gewerbe, Gesamtnutzfl. ca. 100 m², Gas-Zentralheizung, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 124,8 kWh/(m²a) f. HZG u. WW, frei ab sofort, Kaltmiete 500,- €, Nebenkosten 100,- €, Kaution 1.000,- €



Wir suchen dringend Ihre Immobilie zur Vermittlung an unsere Kunden. Lassen Sie sich beraten!



Grundstücke und Gewerbeimmobilien auf Anfrage.

www.raiffeisenimmobilien.de

Wald (Oberpfalz)



Großzügiges Landhaus in ruhiger Ortsrandlage, Bj. 1987, Grundfl. ca. 7.025 m² mit Waldanteil, Wfl. ca. 320 m² aufgeteilt in 2 Wohnungen, Kachelofen, Carport, Nebengebäude, Gas-Zentralheizung, Energiewerte lt. Verbrauchsausweis 135,8 kWh/(m²a) für HZG u. WW, frei nach Absprache. **€ 649.000,-**

Bauplätze

Gemeinde Bernhardswald



Großer Bauplatz in ruhiger Ortsrandlage, ca. 1.029 m², erschlossen, kein Bauzwang **€ 159.000,-**

Regendorf



Bauplatz mit herrlicher Aussicht und altem EFH am Grundstücksrand. ca. 1.224 m², erschlossen, kein Bauzwang. Bezug nach Absprache. **€ 285.000,-**

Individuelles Wohnen auf höchstem Niveau in kleiner Wohneinheit – Neubau - 4 ETW in Zeitlarn

- Fenster mit 3-fach Verglasung,
- Elektrisch gesteuerte Rolläden und Raffstores,
- Fußbodenheizung,
- bodentiefe Fenster,
- Fliesen- und Eichenparkettböden,
- Marmorfensterbänke,
- Hochwertige Sanitärausstattung,
- Großzügige Kellerflächen je Wohneinheit
- Energiewerte lt. Bedarfsausweis KfW 55 f. HZG u. WW
- Luft-/Wasser-Wärmepumpe
- Bezug Ende 2018.



Architekturbüro Matthias Weber

Dipl. Ing. (FH) Architekt, M.Arch Matthias Weber · Helitzerstraße 10 · 93049 Regensburg · Tel. 0941 640 83 49 · Email: matt.weber@gmx.de



Zwei 3-Zimmer-EG-Wohnungen

ca. 126 m² mit großem Garten, (Preis je m² € 3.750,-)

€ 472.500,-

Zwei 6-Zimmer-Wohnungen

mit ausgebautem Dachstudio und sep. Bad, 1. OG und DG, ca. 155 m² mit großem Garten, (Preis je m² € 3.200,-)

€ 496.000,-

Ideales Wohnen für Alt und Jung im Generationenhaus. Beide Haushälften können auch als Doppelhaushälften genutzt werden.

Garage zzgl. € 10.000,-, Außenstellplatz zzgl. € 5.000,-

Rarität im Westen von Regensburg - Neubau – Noch 4 Eigentumswohnungen

- Ausführung in Ziegelbauweise
- Südausrichtung
- EG - barrierefrei
- Kunststoff-Aluminium Fenster
- dezentrale Trinkwasserstation
- Lüftung mit Wärmerückgewinnung
- gehobene Sanitärausstattung
- elektrische Rolllöslanlage
- Fußbodenheizung
- Markenparkett
- Peletheheizung
- Energiewerte lt. Bedarfsausweis KfW 55 f. HZG u. WW,
- Bezug Ende 2018



2-Zimmer-EG-Wohnung

Wfl. ca. 64,14 m² **€ 378.308,-**

2-Zimmer-Wohnung im 1. OG

Wfl. ca. 76,08 m² **€ 448.872,-**

3-Zimmer-Wohnung im 1. OG

Wfl. ca. 95,39 m² **€ 562.742,-**

3-Zimmer-EG-Wohnung

Wfl. ca. 92,97 m² Nutzfl. ca. 135,54 m²
Hobbyraum und Dusche mit großzügigem Lichtschacht im Keller **€ 697.518,-**

Tiefgaragenstellplatz zzgl. € 20.000,-

Außenstellplatz zzgl. € 14.000,-



Hätten Sie's gewusst ... ?

Leitungswasserschäden vermeiden !



Kleine Ursache, große Wirkung! Zehntausende Schäden pro Jahr entstehen durch kaputte Flexschläuche, die meist zum Anschluss von Armaturen verwendet werden.

Über 10% der Leitungswasserschäden entstehen durch geplatzte flexible Schläuche. Hiervon entsteht nur ein kleiner Teil durch mangelnde Qualität oder Installationsfehler. Der häufigste Grund liegt in der begrenzten Lebensdauer der flexiblen Anschlussschläuche. Weiterhin ist festzustellen, dass vielfach Schäden in der Küche unter der Spüle auftreten.

Meist werden dort verschiedenste Putzmittel gelagert. Die aggressiven Inhaltsstoffe dieser Reiniger greifen den Schutzmantel an und beschleunigen die Alterung der Schläuche. Bereits nach wenigen Jahren kann das Schutzgeflecht brechen und der Schlauch platzt.

Wichtig zu wissen ... Leitungswasserschäden verursachen oft sehr große Schäden. Mehr als die Hälfte der Schäden könnte vermieden werden, wenn regelmäßig Bauteile, Armaturen und Schläuche von Wasser und Heizungsanlagen kontrolliert und rechtzeitig ersetzt werden würden.

Lassen Sie sich von Experten beraten. Bei uns erhalten Sie ausführliche Informationen. Sprechen Sie uns an oder kommen Sie vorbei !

Wir sagen Ihnen auf welche Punkte es ankommt !



VER SICHER UNGS
KAMMER
BAYERN

Finanzgruppe

WEINZIERL
Versicherungsbüro GmbH

Bruckdorfer Str. 7
93161 Sinzing

Tel: 0941/39640-0
Fax: 0941/39640-31

e-mail: info@weinzierl-gmbh.com
internet: www.weinzierl-gmbh.com



1 Haus – alle Möglichkeiten!

CREATIV¹²¹

Perfekt geplant für die junge Familie!



**massiv aus Ziegel
energieeffizient
schnell**

ab 204.900,- €
inkl. Bodenplatte (Abb. zeigt Sonderausstattung)
gültig im Verkaufsgebiet Regensburg und Umgebung



Musterhaus Regensburg

Donaustauer Str. 244

Do., Sa./So. 13.00–18.30 Uhr u. n.Vereinbarung

Ihr Ansprechpartner: Thomas Danhauser

Tel. 0 15 22 / 9 50 66 78

**RÖTZER
ZIEGEL
ELEMENT
HAUS**

*als ob wir
für uns selber
bauen*





Metzgerei Freihart



- ✓ **Qualität aus eigener Schlachtung**
- ✓ **Wurstwaren aus eigener Herstellung**
- ✓ **Partyservice**

Donaustr. 21 • 93161 Sinzing • Tel. 0941/31509



Ristorante - Pizzeria DANUBIO
 Am Reitfeld 12/93161 Sinzing
 (gleich hinter der AVIA - Tankstelle)
 Öffnungszeiten: Täglich 11-14 Uhr/17-23 Uhr
 Warme Küche bis 22 Uhr

Telefon: 0941 / 381 09440

Wir freuen uns auf
 Ihren Besuch.
 Ab Juni genießen
 Sie Ihren Aufenthalt
 bei uns auf unserer
 großen neuerbauten
 Sonnenterrasse
 Ihre Familie Uzun

Mittagsangebot

Montag bis Freitag von 11⁰⁰ - 14⁰⁰ Uhr
 Pizza und Pasta auch zum mitnehmen je 6,90 €

Feiern im Danubio

Wir empfehlen unsere stilvollen Räumlichkeiten
 sowie unsere große Sonnenterrasse
 für Ihre Feierlichkeiten jeglicher Art bis 60 Personen

Unser Frühstücksangebot

Wir bieten täglich ein reichhaltiges Frühstücksbuffet
 Mo. - Fr. 6³⁰ - 9⁰⁰ / Sa. - So. 8⁰⁰ - 10⁰⁰ Uhr
 Für Gruppen ab 10 Personen auch andere Zeiten möglich.
 Reservierung erforderlich



SIE SUCHEN

eine

🕒 24-STUNDEN-BETREUUNG

**für Ihre Angehörigen,
Senioren und Pflegebedürftige,**
die noch zu Hause leben
möchten und können.

WIR HELFEN IHNEN

Nähere Informationen unter:

 **0800 / 7829427**



Helfende Hände GmbH
93049 Regensburg

Telefon: 0800 / 7829427
oder 0941 / 630723-28

E-Mail: info@helfende-haende.team
Bürozeiten: 8 – 16 Uhr

www.helfende-haende.team



seit 1949

**STEINMETZ-
BETRIEB**

Süss

Inh. Martina Hutzler

Granit - Marmor - Kunststein

**Treppen • Küchenarbeitsplatten
Fensterbänke • Grabanlagen**

Telefon: (09 41) 3 15 21 • Telefax: (09 41) 3 73 72
www.suess-steinmetz.de • info@suess-steinmetz.de
Büro: Bruckdorfer Straße 2 • Betrieb: Bahnhofstraße 3 • 93161 Sinzing



Musik und Unterricht

Georg Somogyi

* Am Hartfeld 8 * Viehhausen * 93161 Sinzing * www.somogyi-ge.org *

09404/5808

Live Musik
für alle Gelegenheiten
extra ...die Band
und jetzt neu - 3 Mann -
freche - schneidige
Wirtshausmusik

Musikunterricht
Gitarre - Bass - Klarinette - Saxophon
individueller, moderner Einzelunterricht für
Anfänger und Wiedereinsteiger
von 8-88 Jahren
keine Vorkenntnisse notwendig
Hausbesuche möglich



**POSCHENRIEDER
MÜHLE
BRUCKDORF**

Bahnweg 1, Sinzing-Bruckdorf
Telefon: 09404 - 10 10
www.poschenrieder-muehle.de

Öffnungszeiten:
Di 14.00 Uhr - 17.00 Uhr
Do 14.00 Uhr - 17.00 Uhr
Fr 10.00 Uhr - 17.00 Uhr

*Über 200 Jahre
Qualität aus Tradition
seit 1809*

Unser Angebot für Sie:

- Weizen-, Roggen- und Dinkelmehle
- Weizengrieß und Dunst (doppelgriffiges Mehl)
- Vollkornmehle und Vollkornschröte
- Speziell gereinigte Weizen Roggen und Dinkel
- Müsli und Backzutaten

**die Regionaltheke des
Landkreises Regensburg**

- Mühlenprodukte in 2,5 kg-Tüten
- Nudeln, Marmelade, Honig
- Raps- und Kürbiskernöle
- Sauerkraut und Senf der „Historischen Wurstkuchl“







Nachstehend der Fahrplan für Servicefahrten zu Einkauf, Arzt, Apotheke etc. mit dem Gemeindebus. Leider wird dieser fast kostenlose Service (nur 1,- € pro Fahrt wie auch mit dem RVV innerhalb von Sinzing) nur sehr wenig in Anspruch genommen.

Wochenfahrplan (Sparda-) Bus der Gemeinde Sinzing - Eilsbrunn - Viehhausen und zurück

jeden Donnerstag (Ausnahme Feiertage) - Stand 7.7.2018



Uhrzeit

Hinfahrt

☎ 0941 56 95 97 02

10.15	Abfahrt ab Rathaus Richtung Apotheke
10.20	ab Apotheke Weiterfahrt nach Eilsbrunn
10.30	Halt Eilsbrunn -Marksteinstr.
10.33	Halt Eilsbrunn -Kirche Eilsbrunn
10.37	Halt Zeiler - Gaststätte Buchberger
10.42	Halt Viehhausen Jurastraße
10.44	Halt Viehhausen Kirche
10.46	Halt Viehhausen Rosenbuschstraße
10.48	Halt Viehhausen Reichenthalstraße
10.50	Weiterfahrt über R 37 zu Edeka/Netto/Apotheke ec. in Sinzing
11.00	Ankunft Sinzing

Rückfahrt

11.45	Rückfahrt ab Apotheke, Netto, Edeka nach Eilsbrunn-Zeiler-Viehhausen oder
RVV-Bus 26	11.40 Uhr oder 12.42 Uhr ab Waldstr. (Apotheke) <u>nur</u> nach Viehhausen, nur Schultage
RVV-Bus 27	13.25 Uhr oder 13.40 Uhr ab Waldstr. (Apotheke) <u>nur</u> nach Eilsbrunn, nur Schultage

Non solum sed etiam

Computer, Telekommunikation
und Internet

Lösungen und Dienstleistungen
für Jedermann



Inh. Josef Rötzer

Bruckdorfer Str. 11 - 93161 Sinzing

Tel.: 0941 / 38 10371 o. 0179/9320429

www.non-solum.biz

Geschäftsöffnungszeiten

Mo, Mi, Fr 09:00 h - 12:00 h; Di, Fr 15:00 h - 18:00 h

Vertriebspartner von: Telekom, Glasfaser Ostbayern (R-Kom), KabelDeutschland

STUDIO DRUCK



Margaretenstr. 14
93161 Sinzing

Telefon 0941 / 2 45 80
Telefax 0941 / 2 89 89

www.studio-druck.com
info@studio-druck.com





Liebe Seniorinnen, liebe Senioren,

finden Sie hier unsere nächsten Aktivitäten und Informationen Ihres Seniorenbeirates.

Kaffee und Kino

Mittwoch, 19. September 2018, 14.00 Uhr im Jugend- und Kulturhaus Sinzing

Titel: „Das Haus in Montevideo“, 116 Minuten, FSK 6

Der untadelige Professor Traugott Hermann Nägler lebt mit seiner Frau Marianne und seinen zwölf (nach Figuren von Richard Wagner benannten) Kindern in einer speißbürgerlichen Kleinstadtidylle.

Als die älteste Tochter Atlanta von Näglers verstorbener Schwester Josefine ein Haus in Montevideo erbt, ist der moralisch integre Professor zunächst gar nicht erbaut – war seine Schwester doch das schwarze Schaf der Familie. Doch gemeinsam mit Pastor Kiesling, einem Freund der Familie, gelingt es Atlanta, ihren Vater zur Reise nach Montevideo zu überreden, damit sie die Erbschaft antreten kann.

Nächste öffentliche Veranstaltungen

Montag, 3. September 2018, 10.00 – 12.00 Uhr im Jugend- und Kulturhaus Sinzing

Kostenlose Sprechstunde für die Nutzung von Computern und Laptops im Hausgebrauch mit Alfred Lechermann

Freitag, 21. September 2018, 14.00 Uhr im Jugend- und Kulturhaus Sinzing

Vortrag „Altersarmut“

Referentin: Frau Barbara Pokorny, Caritasverband Regensburg

Freitag, 28. September 2018, 15.30 Uhr

Kaffee und Kino im Seniorendomizil Haus Maria mit lustigen Kurz- und Tierfilmen

Mittagstisch für Senioren

Die Essens-Termine für August und September 2018 sind: Dienstag, 21. August 2018 und Dienstag, 18. September 2018, jeweils 12.00 Uhr. Anmeldung wie immer direkt beim „Erber“, Tel. 09404/8652 oder über unser Nachbarschafts-Telefon 0941/56959702 – jeweils bis Freitag vor dem Termin. Anmeldung für gewünschten Fahrdienst ab Parkplatz Gemeinde Sinzing jeweils bis Freitag der Vorwoche unter Tel. 0941/56959702.

Senioren-Dult

Unsere kostenlose Fahrt zur Herbst-Dult mit verbilligten Preisen für Speisen und Getränke findet statt am Montag, 27. August 2018, Treffpunkt wie immer um 13.00 Uhr vor dem Rathaus der Gemeinde Sinzing.

Anmeldung erforderlich unter Tel. 0941/56959702.

Senioren-Veranstaltungen der Pfarrei Eilsbrunn

Vonseiten der Pfarrei Eilsbrunn wird nachstehende Veranstaltung angeboten:

Im September Pfarrwallfahrt nach Altötting, Informationen siehe Pfarrblatt. Anmeldung im Pfarrbüro.

Hinweis zum Landespflegegeld 2018

Vom Freistaat Bayern wird an pflegebedürftige Menschen mit Pflegegrad 2 oder darüber, die ihren Hauptwohnsitz in Bayern haben, in 2018 ein Bayerisches Landespflegegeld in Höhe von 1.000,00 Euro/Jahr bezahlt. Ein entsprechender Antrag

muss hierzu gestellt werden. Informationen unter www.landespflegegeld.bayern.de oder über E-Mail an fragen.landespflegegeld@stmflh.bayern.de

Areal „Donaublick“ und oberes Umfeld an der Schule – Führung Fußgänger – Verbesserungen im Juni 2018

Die Mitglieder im Seniorenbeirat engagieren sich in vielerlei Hinsicht das ganze Jahr über vor allem in weltlichen und kirchlichen Einrichtungen und Vereinen. Nicht immer wird ihr Wirken so deutlich sichtbar, wie seit Juni im Areal um die Grundschule Sinzing. Unserem Mitglied Wilfried Süß, Behinderten- und Inklusionsbeauftragter der Gemeinde, fiel im Herbst auf, dass bei den Gehsteigen im Neubaugebiet und rund um die Schule bei einigen Straßenüberquerungen die Führung der Fußgänger verbesserungswürdig sei. Diese besonders für die Sicherheit von Kindern und Senioren bedenklichen Stellen dokumentierte er in Wort und Bild und legte sie der Seniorenbeauftragten und ihrem Stellvertreter vor. Sie stellten sich spontan hinter das Anliegen, die Gemeinde zur Überprüfung und Verbesserung zu bitten. Bei einem Ortstermin in der Bergstraße an der Einmündung Buchenstraße und Sankt-Wolfgang-Straße beobachteten Alfred Lechermann sowie je eine Vertreterin von Elternbeirat der Schule und KiFö (Förderverein der Kinder in Sinzing e. V.) zusammen mit Herrn Süß den Verkehr morgens vor Schulbeginn. Beide Elternvertreterinnen sicherten daraufhin die Unterstützung des Elternbeirats sowie des KiFö zu. Anschließend trug Wilfried Süß den Sachverhalt Bürgermeister Grossmann vor. Dieser lud im April eine Kommission zu einem Vor-Ort-Termin unter der beratenden Mitwirkung von Polizeihauptkommissar Bernhard Ferstl als den für unsere Gemeinde zuständigen Verkehrssachbearbeiter ein, um zielführende Maßnahmen zu erörtern. Allgemein bestätigte sich der Handlungsbedarf für Nachbesserungen, insbesondere aber



Übergänge Sankt-Wolfgang-Straße zur Bushaltestelle Schule (Foto Wilfried Süß)



Übergänge Bergstraße/Verschobene Kreuzung Sankt-Wolfgang-Straße/Buchenstraße (Foto Wilfried Süß)



unter dem Aspekt, dass in diesem Bereich Schule mit Sporthalle, Kindergarten, Kinderkrippe und die stark frequentierte Bushaltestelle liegen. Während des Rundgangs wurden verkehrstechnisch gebotene und wirtschaftlich vertretbare Lösungen diskutiert und festgelegt, die größtenteils gleich vor Ort im Straßenraum markiert wurden.

Speziell um eine gesicherte Einschätzung der Bewegungen an der Einmündung des Annawegs in die St.-Jakob-Straße zu ermöglichen, führte gleich am Morgen nach dem Ortstermin Andreas Nutz vom Bauamt zusammen mit Wilfried Süß eine Verkehrszählung durch. Sie ergab an dieser Stelle für alle Verkehrsarten niedrige Bewegungsraten, da offensichtlich vor allem Schüler auf dem Weg zur Grundschule und zur Bushaltestelle die alternativen Straßen- und Wegführungen im Areal „Donaublick“ nutzen.

Die Gemeinde reagierte sehr schnell, da für Ende Mai das Aufbringen der Feinschicht in den neuen Straßen anstand. So wurde am nördlichen Ringschluss der St.-Wolfgang-Straße der Gehweg zur Verbesserung der Sichtbeziehungen in die Einmündung hinein verlängert. An den übrigen Einmündungen, an denen wegen der vergleichsweise großen Kurvenradien Fußgänger lange auf der Fahrbahn unterwegs sind, wurden jetzt zur besseren Orientierung gut erkennbare Fahrbahnmarkierungen angebracht und die Lücken in der Wegführung durch Furten und Aufpflasterungen geschlossen. PHK Bernhard Ferstl beurteilt die Sicherheit der Fußgänger somit als ausreichend, da die Übergänge sowohl von den Fußgängern, als auch von den Autos aus gut zu überblicken sind.

Im Verbund mit dem guten, in den letzten Jahren um die Schule angelegten Wegenetz schafft diese Maßnahme, erlebbar für alle Bürger, eine Steigerung der Nutzerfreundlichkeit bei gleichzeitig verbesserter Verkehrssicherheit.

SMS-Spruch dieser Ausgabe

Denk heute ganz bewusst an Menschen, von denen du etwas Wesentliches für dein Leben gelernt hast. Sei dankbar dafür.

Verantwortlich für Texte und deren Inhalte

Gabriele Karl – Seniorenbeauftragte der Gemeinde Sinzing



GERONTOPSYCHIATRISCHE PFLEGE WEITERBILDUNG MIT FERNLEHRGANG BAMBERG

Wer sich als Pflegekraft für die Psyche von alten Menschen in Pflegesituation interessiert und deren körperliche und geistige Gesundheit erhalten beziehungsweise verbessern möchte, kann sich in diesem Bereich weiterbilden. Neben dem Beruf ist das oft schwierig. Das Deutsche Erwachsenen-Bildungswerk (DEB) bietet deshalb ein Fernlehrgangsangebot, das Interessierten Flexibilität ermöglicht.

Die Fernlehrgänge können berufsbegleitend, lernzeit- und lernortunabhängig absolviert werden. Sie richten sich unter anderem an Altenpfleger, Gesundheits- und Krankenpfleger, Heilerziehungspfleger, Ergotherapeuten und Qualitätsbeauftragte mit Tätigkeit in der Altenpflege.

In seinem Fernlehrgang „Gerontopsychiatrische Fachpflege“ vermittelt das DEB fundierte Kenntnisse und Fertigkeiten. In weiteren Fernlehrgängen wird u. a. anwendungsorientiertes Fachwissen zum Beispiel zur Pflege bei gerontopsychiatrischen Krankheitsbildern sowie zur Qualitätssicherung angeboten.

Start der Fernlehrgänge ist jeweils zu Monatsbeginn möglich. Die Fernlehrgänge haben eine Laufzeit von 7 bis 11 Monaten und sind von der Staatlichen Zentralstelle für Fernunterricht (ZFU) zugelassen. Die erfolgreiche Teilnahme wird durch ein Zertifikat des Deutschen Erwachsenen-Bildungswerks bestätigt.

WEITERE INFORMATIONEN UNTER

DEUTSCHES ERWACHSENEN-BILDUNGSWERK,
gemeinnützige GmbH
Referat Bildungsdienstleistung
Pöddorfer Straße 81
96052 Bamberg
TEL +49(0)9 51|9 15 55-72
FAX +49(0)9 51|9 15 55-46
MAIL anfrage@deb-gruppe.org
WEB www.deb.de
FB www.facebook.com/DEBGruppe



DAS LICHT DER LIEBE LÖSCHT DER TOD NICHT AUS.

WIR HÖREN ZU. WIR HELFEN. WIR VERSTEHEN.

Rufen Sie uns an! Regensburg • Telefon (09 41) 89 84 950

Vertrauen Sie unserer über **50 jährigen Erfahrung** und unserer **Kompetenz** als **Familienunternehmen** und **Meisterbetrieb**. Selbstverständlich kommen wir auch gerne **zu Ihnen nach Hause** ohne dass Ihnen **zusätzliche Kosten** entstehen.



Bestattungen
» **FRIEDE** «

Adolf-Schmetzer-Strasse 24 • Parkplätze im Hof
Prüfeninger Strasse 91 • direkt gegenüber dem Krankenhaus
Landshuter Strasse 72 • gegenüber dem Krankenhaus



Valeska Lach

Rechtsanwältin | Steuerberaterin



Fachanwältin für Familienrecht

*Kompetente Hilfe in
familienrechtlichen Angelegenheiten*

Minoritenhof 1
93161 Sinzing
Telefon 09 41/99 22 50 68
Telefax 09 41/99 22 40 91
www.kanzlei-lach.de



behandlung
von kindern &
jugendlichen



rückenwind
praxis für physiotherapie

krankengymnastik · massage · manuelle therapie
lymphdrainage · cranio-sacrle-therapie
viscerale osteopathie · skoliosetherapie nach schroth
kiefergelenksbehandlung · fußreflexzonenmassage
wärmetherapie · hausbesuche

migräne
behandlung

Adrian Stach · Laberstraße 8a · 93161 Sinzing
Tel. 0941 / 307 71 35 · www.physiotherapie-sinzing.de



Landkreis Regensburg

Landkreis schafft zusätzliche Angebote für Schwimmkurse

Überraschend viele Kinder können nicht mehr schwimmen. Dies bestätigte auch eine Umfrage der Landkreisverwaltung an allen Realschulen, Gymnasien und Sonderpädagogischen Förderzentren im Landkreis Regensburg sowie am Beruflichen Schulzentrum Regensburger Land, die vom Jugendkreistag angeregt wurde. Das Ergebnis der Umfrage war, dass an allen Schulen, mit Ausnahme der Gymnasien, ein Bedarf an einem zusätzlichen Schwimmernangebot besteht.

Insgesamt beläuft sich die Anzahl der Schülerinnen und Schüler an den Landkreisschulen, für die ein entsprechender Bedarf besteht, auf 206. Das sind vier Prozent aller Schülerinnen und Schüler.

In Kooperation mit verschiedenen Hallenbädern und der Wasserwacht hat die Landkreisverwaltung freie Kapazitäten ermittelt sowie Konzepte für zusätzliche Schwimmernangebote entwickelt. Insgesamt konnten so bis zum Schuljahresende 2017/18 zusätzliche 117 Schwimmkursplätze angeboten werden. Für das Schuljahr 2018/19 ist geplant, weitere Schwimmkursangebote zu schaffen, damit auch den restlichen Schülerinnen und Schülern ein Schwimmernangebot gemacht werden kann.

Für das zusätzliche Schwimmernangebot wurden insgesamt 12.000 Euro in den Haushalt eingestellt. Darin sind alle Kosten für die Benutzung der Bäder, die Schwimmlehrer, die Busfahrt sowie die Betreuer enthalten.

„Schwimmen – intensiv“

Eine Besonderheit im Amtsbereich der Staatlichen Schulämter im Landkreis und in der Stadt Regensburg stellt das Projekt „Schwimmen-intensiv“ dar, das bereits seit 10 Jahren flächendeckend in Stadt und Landkreis Regensburg durchgeführt wird. Ziel dieses Projekts ist es, dass die Schüler der dritten Klasse Schwimmen lernen.



Der Landkreis Regensburg schafft zusätzliche Angebote für Schwimmkurse
Foto: Fotolia/MICROGEN@GMAIL.COM)

Dazu besuchen alle dritten Klassen in Stadt und Landkreis täglich eine Woche lang ein Hallenbad in der Stadt Regensburg beziehungsweise in der Stadt Neutraubling. Sie erhalten dort jeweils 45 Minuten Schwimmunterricht von einer Lehrkraft, die das Staatliche Schulamt abstellt und einer Fachkraft, die die Regensburger Badebetriebe beziehungsweise die Stadt Neutraubling abstellen. Zusätzlich werden die Schülerinnen und Schüler von einer Lehrkraft ihrer Schule begleitet. Nach der einen Woche Schwimmkurs beherrschten über 90 Prozent der teilnehmenden Grundschülerinnen und Grundschüler das Schwimmen.

„Schwimmen Intensiv – Phase II“

Das bewährte Modell soll künftig unter anderem auf die 5. Klassen der Mittelschulen ausgeweitet werden, um noch vorhandene Lücken weiter zu schließen. Dazu soll voraussichtlich ab September 2018, vorerst befristet für drei Jahre, ein erfahrener Schwimmlehrer für wöchentlich 18,5 Unterrichtsstunden aus öffentlichen und privaten Mitteln finanziert werden



Landkreis Regensburg

Ruhe-, Schlaf- und Essensräume in Kitas sollen künftig vom Freistaat als förderfähig anerkannt werden

Der Landkreis fordert vom Freistaat Bayern eine Anpassung der Förderrichtlinien für Kindertageseinrichtungen. Künftig sollen in den jeweiligen Raumprogrammen auch Ruhe-, Schlaf- und Essensräume als förderfähig anerkannt werden.

In der letzten Schulausschusssitzung hatte die Landkreisverwaltung über das Ergebnis der durchgeführten Datenerhebung und -analyse zur Raumausstattung von Kindertageseinrichtungen berichtet. Zielsetzung der Analyse war, beim zuständigen Ministerium eine Änderung des Summenraumprogrammes für Kindertageseinrichtungen anzuregen, wenn sich ein entsprechender Handlungsbedarf ergeben sollte.

Die Analyse ergab, dass es diesen Handlungsbedarf tatsächlich gibt. So sind Ruhe- bzw. Schlafräume im Summenraumprogramm nur vorgesehen, sofern es sich um eine Krippe handelt oder in der Einrichtung eine Betreuung von Kindern im Alter unter 3 Jahren stattfindet. Essensräume sind bei keinem der Einrichtungstypen förderfähig. Aus der Auswertung nach Betreuungszeiten ergab sich allerdings, dass fast 42 Prozent der Kindergartenkinder im Betreuungsjahr 2016/17 im Landkreis Regensburg durchschnittlich über sechs Stunden täglich in Kindertagesstätten betreut wurden. Bei diesen Betreuungszeiten kann von einer Ganztagesbetreuung ausgegangen werden. Von allen 130 Kindertageseinrichtungen im Landkreis Regensburg im Betreuungsjahr 2016/17 verfügen jedoch lediglich 65 Einrichtungen über einen Ruhe- bzw. Schlafräum; davon erfolgt in 50 Einrichtungen U3-Betreuung. Das bedeutet, dass lediglich 15 Kindergärten und Häuser für Kinder, die keine U3-Betreuung anbieten und damit keine finanzielle Förderung für diese Räumlichkeiten vom Freistaat Bayern erhal-



ten haben, einen Ruhe- bzw. Schlafraum vorweisen können; das sind, wenn man die Horte abzieht, lediglich 13 Prozent der Einrichtungen.

Bei der Ausstattung der Kindertageseinrichtungen mit Essensräumen sieht es ähnlich aus. Von den durchschnittlich 7.436 betreuten Kindern nehmen 3.992 und damit über die Hälfte ein Mittagessen in einer Kindertageseinrichtung ein. Von allen 130 Kindertageseinrichtungen im Betreuungsjahr 2016/17 boten 115 Einrichtungen ein Mittagessen an. Dies belegt die enorme Nachfrage nach Verpflegung und damit den Raumbedarf der Kindertageseinrichtungen an separaten Essensräumen. Lediglich 37 Einrichtungen, also weniger als ein Drittel der Einrichtungen, sind jedoch mit einem Essensraum ausgestattet.

Nachdem in vielen Gesprächen mit Bürgermeistern und Eltern dies immer wieder thematisiert wurde, hat sich Landrätin Tanja Schweiger an die Staatsministerin für Arbeit und Soziales, Familie und Integration, Kerstin Schreyer, gewandt, damit künftig auch Ruhe-, Schlaf- und Essensräume als förderfähig anerkannt werden. Von dort kam schon eine Rückmeldung, dass im Rahmen der nächsten Fortschreibung dies gerne geprüft werde.



(Symbolbild) Der Landkreis fordert vom Freistaat Bayern eine Anpassung der Förderrichtlinien für Kindertageseinrichtungen (Foto: Fotolia/Á@oksix - stock.adobe.com).

Arbeitskreis Asyl Sinzing

**Wir suchen dringend
Wohnungen**

sowie

**Küchengeräte
Küchenausstattung**

(Herd / Kühlschrank / Mikrowelle / Töpfe)

www.ak-sinzing.de

Tel. 0151 / 56 90 64 05

info@ak-sinzing.de



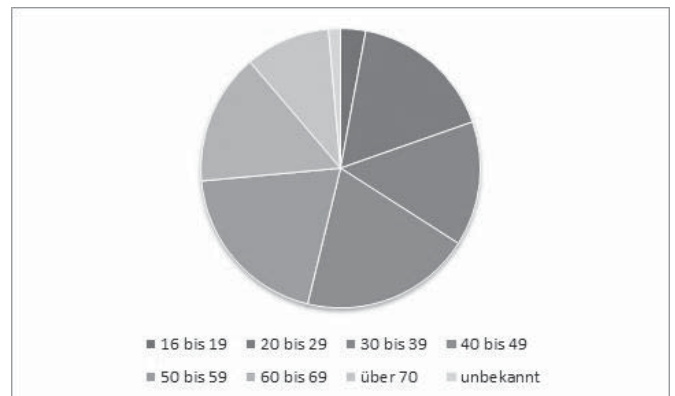
Landkreis Regensburg

Vor zwei Jahren ging die Ehrenamtskarte in Stadt und Landkreis Regensburg an den Start Bayerische Ehrenamtskarten bei Jung und Alt im Landkreis sehr beliebt

Zwei Jahre nach der gemeinsamen Einführung der Bayerischen Ehrenamtskarte durch Stadt und Landkreis am 1. April 2016 steht fest, dass die Vergünstigungskarte für ehrenamtlich Engagierte im Landkreis gut angenommen wird. Zum Stichtag 31. März 2018 waren insgesamt 1.727 Ehrenamtskarten beantragt worden, davon 1.273 in Blau und 454 in Gold. Landrätin Tanja Schweiger hatte sich seit ihrer Amtsübernahme für die Einführung der Bayerischen Ehrenamtskarte im Landkreis eingesetzt und freut sich, dass die Ehrenamtskarte in allen Altersschichten Akzeptanz findet. „Das beweist auch die sehr ausgeglichene Altersstruktur der Auswertung zum Jahresende 2017“, so die Landrätin.

Altersmäßige Verteilung:

So teilen sich die bisher ausgegebenen Ehrenamtskarten zum Stichtag 31.03.2018 auf: 50 Karten befinden sich in Besitz von Jugendlichen im Alter von 16 bis 19 Jahren (2,90 Prozent), 289 sind es in der Alterstufe der 20- bis 29-Jährigen (16,73 Prozent), 249 bei den 30- bis 39-Jährigen (14,42 Prozent), 341 bei den 40- bis 49-Jährigen (19,75 Prozent), 341 bei den 50- bis 59-Jährigen (19,75 Prozent), 263 bei den 60- bis 69-Jährigen (15,23 Prozent), 170 bei den über 70-Jährigen (9,84 Prozent), bei 24 Inhabern (1,39 Prozent) ist das Alter unbekannt.



Die Bayerische Ehrenamtskarte wird unter bestimmten Voraussetzungen vergeben:

Die **blaue** Ehrenamtskarte können beantragen bei der Freiwilligenagentur alle Bürgerinnen und Bürger ab 16 Jahren, die

- sich freiwillig durchschnittlich fünf Stunden pro Woche oder bei Projektarbeiten mindestens 250 Stunden jährlich engagieren.
- mindestens seit zwei Jahren im Bürgerschaftlichen Engagement tätig sind.
- Inhaber einer Juleica (Jugendleitercard).
- aktiv in der Feuerwehr sind – mit abgeschlossener Truppmannausbildung bzw. mit mind. abgeschlossenem Basis-Modul der Modularen Truppausbildung (MTA).



- als Einsatzkräfte im Katastrophenschutz und Rettungsdienst mit abgeschlossener Grundausbildung tätig sind.

Die **goldene** Ehrenamtskarte ist unbegrenzt gültig. Erhalten können sie folgende Personen:

- Inhaber des Ehrenzeichens des Ministerpräsidenten
- Feuerwehrdienstleistende und Einsatzkräfte im Rettungsdienst und in sonstigen Einheiten des Katastrophenschutzes - zum Beispiel bei Bayerischem Rotem Kreuz, Arbeiter-Samariter-Bund, Johanniter-Unfall-Hilfe, Malteser Hilfsdienst, Technischem Hilfswerk oder bei der Deutschen Lebens-Rettungs-Gesellschaft - die eine Dienstzeitauszeichnung nach dem Feuerwehr- und Hilfsorganisationen-Ehrenzeichengesetz (FwHOEzG) haben.
- Ehrenamtliche, die nachweislich mindestens 25 Jahre mindesten 5 Stunden pro Woche oder 250 Stunden pro Jahr ehrenamtlich tätig waren

Übergabeveranstaltungen sehr beliebt:

Besonderen Anklang finden bei den Ehrenamtskarteninhaberinnen und -inhabern die ein- bis zweimal jährlich stattfindenden Veranstaltungen, in deren Rahmen Landrätin Tanja Schweiger und die Mitarbeiterinnen der Freiwilligenagentur die Ehrenamtskarten übergeben. „Wir bekommen hier so positive und schöne Rückmeldungen“, erklärt Dr. Gaby von Rhein, die Leiterin der Freiwilligenagentur. „Die Ehrenamtlichen empfinden die Veranstaltungen selbst schon als Anerkennung und Würdigung ihres ehrenamtlichen Engagements. Und dann gehen sie noch mit einer Ehrenamtskarte nach Hause – das kommt durchweg gut an.“

Bisherige Veranstaltungen:

Am 1. April 2016 im Alten Rathaus Regensburg (zusammen mit der Stadt Regensburg), am 13. September 2016 im Aurelium Lappersdorf und am 30. Mai 2017 in der Gaststätte Röhl in Eilsbrunn. Die Karten werden auch im Rahmen der kommunalen Ehrungen und der Feuerwehrehungen übergeben.

An folgenden 54 Akzeptanzstellen im Landkreis Regensburg gibt es Vergünstigungen:

Alteglöfshaus:

Bayerische Musikakademie Schloss Alteglöfshaus (50 Prozent Ermäßigung auf Eintritt bei den Schlossführungen)

Altenhann:

Heimatemuseum des Landkreises Regensburg in Altenhann (Freier Eintritt)

Barbing:

Holzbrikettfarm (Keine Lieferkosten für die ersten zehn Kilometer)

Sarchingener See (Kostenloses Parken)

Brennberg:

Burg Brennberg (Zehn Prozent Nachlass auf die Nutzungsg Gebühr bei der Anmietung der Burg)

Kultur in Brennberg (Zehn Prozent pro Eintrittskarte im Vorverkauf)

Donaustauf:

Forsters Posthotel (Fünf Prozent auf die Übernachtungspreise)

Walhalla (Kostenloser Eintritt)

Duggendorf:

KER - Konferenz- und Eventservice Regensburg (Zwanzig Prozent auf den Material-Vermietpreis für private Veranstaltungen und gemeinnützige Vereine)

Hemau:

Dinauer Sanitärinstallations GmbH (Fünf Prozent Ermäßigung auf Einkauf)

Optik Matt (Zehn Prozent Nachlass auf alle Artikel, ausgenommen Sonderaktionen, reduzierte Artikel sowie Komplettangebote)

Spielzeugmuseum Hemau (Kostenloser Eintritt in das Spielzeugmuseum Hemau)

Kallmünz:

Theatergruppe der Kolpingsfamilie Kallmünz (25 Prozent Ermäßigung auf Theater-Eintrittskarten)

Lappersdorf:

ADTV Tanzschule Schick (11,2 Prozent Rabatt auf alle Kurse)

AURELIUM Kultur und Begegnung (Ermäßigung auf Eintritt - bei Veranstaltungen des

Marktes Lappersdorf, bei denen die Ermäßigung explizit ausgewiesen ist!)

Optik Matt (Zehn Prozent Nachlass auf alle Artikel, ausgenommen Sonderaktionen, reduzierte Artikel sowie Komplettangebote)

Mintraching:

Roither See (Kostenloses Parken)

Neutraubling:

EP: Schuller (Zehn Prozent Rabatt außer Angebotspreise, Multimedia und Apple-Produkte)

Globus Neutraubling (Zu jedem Gericht in unserer Gastronomie ein alkoholfreies Getränk gratis)

Guggenberger See (Kostenloses Parken)

Musikförderkreis Köfering-Neutraubling (Zwei Euro Ermäßigung auf den regulären Eintrittspreis)

Optik Matt (Zehn Prozent Nachlass auf alle Artikel, ausgenommen Sonderaktionen, reduzierte Artikel sowie Komplettangebote)

Pesth & Partner Steuerkanzlei (Erstellung der privaten Einkommenssteuererklärung zur Mindestgebühr)

Städtisches Hallenbad Neutraubling (Ermäßigter Eintritt: 1,30 Euro)

VHS Regensburger Land (Zehn Prozent Ermäßigung auf Kursgebühren – außer der Kurse, die nicht ermäßigbar sind)

Zimmermann Sanitäts- und Orthopädiehaus (Zehn Prozent auf freiverkäufliche Ware, ausgenommen reduzierte Ware – nicht kombinierbar mit anderen Aktionen)

Nittendorf:

Bäckerei Werner Altmann Schönhofen & Zweigstelle Nittendorf (Zu jedem Einkauf eine Breze gratis)

DEVK-Geschäftsstelle Nittendorf (Bis zu 15 Prozent Beitragsermäßigung)

Markt Nittendorf (Drei Euro Ermäßigung auf Eintritt für den Volksmusiktag und für das Rathauskonzert)

Sammüller Reisen (Drei Prozent Rabatt pro Person auf Reisen aus dem Jahreskatalog)

Pentling:

Autohaus Schiller (Zehn Prozent Nachlass auf alle Ersatzteile, kostenlose Abgasuntersuchung bei der Hauptuntersuchung)

Blumen Paradies (Zehn Prozent Rabatt – außer bei Sonderbestellungen, Hochzeits-, Trauer- und Allerheiligengestecke sowie bei ausgewiesenen Sonderangeboten)

Hildegard Geretshäuser, Medizinische Fußpflege (Zwanzig Prozent Nachlass auf Fußpflege)

Kosmetik, Visagistik, Fußpflege Christiane Domurath (Zehn Prozent Nachlass auf Wareneinkauf, fünf Prozent Nachlass auf Kosmetikbehandlungen)

OMV-Tankstelle (Zehn Prozent Rabatt auf Autowäsche, zwanzig Prozent Rabatt auf warme Speisen und Kaffeegetränke)

Tankstelle Pink, Kreuzmayr Bayern (Nach jeder Tankung – Mindestumsatz zwanzig Euro - ein Espresso/Kaffee kostenlos)



Textilpflege Huhnholz (Fünf Prozent Rabatt auf alle Dienstleistungen)

Tinten & Toner Center Börse (15 Prozent Rabatt auf alle kompatiblen Tinten- und Tonerpatronen)

WAPESA Gesundheits- und Biorevital Praxis, Poign (Zehn Euro Rabatt auf die Biorevitaltherapie – bestehend aus HF Biomassage mit Hypno-Regulations- und Mentaltraining – oder fünf Prozent auf jede HF Biomassage plus ein kleines Geschenk aus der Reconnective Healing)

Regenstau:

BRK Kreisverband Regensburg (Nachlass in Höhe von zehn Euro für Erste-Hilfe-Grundkurse und Erste Hilfe am Kind-Kurs Lerntherapie – Familienberatung (Zwanzig Prozent Nachlass auf Beratungs- und Therapiegebühren)

Schierling:

Autohaus Knögler (Gratis Einlagerung der Sommerräder/Winterräder beim Reifenwechsel)

Sinzing:

Gaststätte Röhr/Eilsbrunn (Espresso, Schnaps oder Kugel Eis nach dem Essen)

Weinkontor Sinzing (Zehn Prozent auf Einkauf)

Wiesent:

Gasthof und Metzgerei Butz (Fünf Prozent in unserem Gasthof und den Metzgereiläden bei einem Betrag bis 150 Euro)

Wolfsegg:

Burg Wolfsegg (Kostenloser Eintritt zur Burg Wolfsegg)

Wörth a.d.D.:

EP: Schuller (Zehn Prozent Rabatt außer Angebotspreise, Multimedia und Apple-Produkte)

Gasthaus Pflamminger/Hofdorf (Fünfzig Prozent Rabatt auf Kegeln und Minigolf)

Gasthof und Metzgerei Butz (Fünf Prozent in unserem Gasthof und den Metzgereiläden bei einem Betrag bis 150 Euro)

Getränke Rieder (Zehn Prozent bei Kauf einer Rieder-Kiste im hauseigenen Abholmarkt)

Hallenbad Wörth a.d. Donau (0,50 Euro Ermäßigung auf Einzeleintrittskarten)

K.i.W. – Kultur in Wörth (Zehn Prozent Ermäßigung im Vorverkauf)

Kett – Malerbetrieb und Farbenfachgeschäft (12,5 Prozent Sonderrabatt auf Ladenpreise)

Kontakt:

Für Fragen zur Bayer. Ehrenamtskarte steht das Team der Freiwilligenagentur des Landkreises Regensburg gerne zur Verfügung: Dr. Gaby von Rhein, Tel. 0941 4009-305; Gisela Rothballer, Tel. 0941 4009-638; E-Mail: ehrenamtskarte@lra-regensburg.de



Landrätin Tanja Schweiger (rechts) im Mai 2017 bei der Übergabeveranstaltung von Ehrenamtskarten in Eilsbrunn. Foto: LRA/Fichtl



Landkreis Regensburg

Ehrenzeichen des Bayerischen Ministerpräsidenten Irene-Anna Brix, Sinzing

Irene-Anna Brix ist seit dem Jahr 2000 in der Vorstandschaft des Katholischen Frauenbundes Sinzing aktiv. Von 2000 bis 2005 war sie stellvertretende Vorsitzende und ist seit September 2005 Ansprechpartnerin des Vorsitzenden-Teams. Irene-Anna Brix gehört zur vierköpfigen Führungscrew und moderiert die Jahreshauptversammlungen des Frauenbundes, wo sie stets verkünden kann, dass fast jede Woche eine Veranstaltung stattfindet. Jährlich werden zudem Spendengelder für caritative Zwecke gesammelt. Irene-Anna Brix ist als erste Ansprechpartnerin des Frauenbundes in allen Bereiche eingebunden und hilft, wo sie nur kann. Der Frauenbund Sinzing umfasst derzeit rund 150 Mitglieder. Neben ihrer Tätigkeit im Frauenbund ist sie seit 2001 Mitglied in der Kirchenverwaltung der Pfarrei Sinzing. Außerdem ist Irene-Anna Brix Gründungsmitglied des Fördervereins der Sozialstation und seit Juli 2009 Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Ambulante Kranken- und Altenpflegestation der Pfarreien Eilsbrunn, Sinzing und Viehausen.



Landrätin Tanja Schweiger (ganz rechts, stehend) zeichnete acht Bürgerinnen und Bürger mit dem Verdienstorden beziehungsweise mit dem Ehrenzeichen des Bayerischen Ministerpräsidenten aus, erste Reihe sitzend, von rechts. Manfred Kerl, Friedrich Jörgl, Irene-Anna Brix, Hildegard Schindler, Karl Scheuerer, Ingrid Müßig, Anna-Magdalena Seidl und Herbert Schötz.

Spatenstich für die „Jakobsiedlung“ in Sinzing

Am Orteingang von Sinzing entsteht eine neue Bebauung mit 18 Wohneinheiten in Form von Reihenhäusern und einem Geschäftsgebäude mit einer Fläche von ca. 750 qm. Auf dem Areal befand sich vorher das ehemalige Sägewerk Weinzierl. Die Unternehmensgruppe Weinzierl behält weiterhin den Verwaltungshauptsitz in Sinzing und hat seine Sinzinger Produktionsstätten in das Gewerbegebiet in die Bahnhofstraße verlagert und dadurch vergrößert.

Die Gemeinde baut zur Verkehrsberuhigung am Orteingang von Sinzing einen Kreisverkehr. Zudem sorgt der Erschlie-



ßungsträger zusammen mit der Gemeinde durch die Errichtung eines Fuß- und Radweges für eine erhöhte Verkehrssicherheit westlich der Bruckdorfer Straße. Neue Bushaltestellen und Querungshilfen am Kreisverkehr sorgen für mehr Sicherheit der Fußgänger. Im Zusammenhang mit dem neuen Kreisverkehr wird die Geschwindigkeit auch auf Höhe der Jakobsiedlung reduziert. Zwei Abbiegespuren sorgen für eine gesicherte Einfahrt in die Jakobsiedlung und zum neuen Jagdschulzentrum. Trotz der Maßnahmen zur Verkehrsberuhigung wird die Jakobsiedlung mit allen Auflagen zum erhöhten Schallschutz ausgeführt, die allen Anwohnern in Zukunft zu Gute kommen.

Gute Qualität zum fairen Preis – unter diesem Motto agiert der Erschließungsträger seit Jahren und das soll auch für die Jakobsiedlung gelten. Die Reihenhäuser mit bis zu 186 qm Wohnfläche sind gerade für junge Familien geeignet, die sich ein Eigenheim leisten wollen. Je nach Lage werden die Wohneinheiten zu einem Festpreis ab 2.750,00 €/m² verkauft. Bei Eigenleistung, im Bereich Innenausbau ist sogar eine Reduzierung auf 2.598,00€/m² möglich. Durch die schlanke Organisation kann mehr Geld in das Produkt investiert werden. Die Bauleistungen werden ausschließlich durch regionale Handwerksbetriebe erbracht.

Die Gemeinde wünscht den Bauherrn einen reibungslosen Bauablauf und freut sich auf weiteren Zuzug junger Familien, die das tolle Freizeitangebot in Sinzing nutzen und schätzen werden.



Kindergarten der Evangelischen Gemeinde, Bruckdorfer Straße 3 in Sinzing

Zwischenbericht Juli 2018

Der Neubau des Kinderhauses geht planmäßig voran. Die Baufirma ist mit der Errichtung des Rohbaus beschäftigt. Das Erdgeschoss ist fertiggestellt und die Hauptaufgabe besteht in den Abdichtungs- und Dämmarbeiten des Kellergeschosses um die Auffüllarbeiten und Arbeiten an den Grundleitungen abschließen zu können. Jedoch geht die derzeitige Wirtschaftslage der Handwerksunternehmen nicht spurlos am Neubau des Kindergartens vorbei. Die Überlastung der Baustoffhersteller, ob Betonfertigteile oder Ziegelsteine, bereitet immer mehr Schwierigkeiten.

Die evangelische Pfarrgemeinde beteiligt sich an der Inneneinrichtung und ist bereit als Beitrag zur Kostenreduzierung Möbel aus dem Altbestand wieder zu verwenden.



Foto: Nutz

Hör- und Sprachtest für Kinder „pädagogisch-audiologischer Sprechtag“



Termine für 2018/2019.

Der nächste Termin ist am Donnerstag, den
27.09.2018

Alle weiteren immer Donnerstag

20.12.2018 **14.02.2019**

04.04.2019 **04.07.2019**

Beim Landratsamt Regensburg, Gesundheitsamt, Sedanstraße 1, besteht die Möglichkeit, hör- und sprachauffällige Kinder vorzustellen. Die Beratung wird von Frau Vogel, einer am Institut für Hörgeschädigte in Straubing beschäftigten Lehrerin durchgeführt.

Durch verschiedene Tests wird überprüft, ob das Kind richtig hört oder altersgemäß spricht. Bei Auffälligkeiten erhalten die Eltern Informationen über Behandlungsmöglichkeiten.

Die Beratung ist kostenlos!

Um telefonische Anmeldung beim Gesundheitsamt wird gebeten, Tel.-Nr.: 0941 / 4009-883.

Gesundheitsamt Regensburg
Frau Meier



Maßnahme „Talblick“ in Eilsbrunn

Die Sanierung des alten Gebäudes an der Röhrl-Bräu-Straße, welches früher einen Teil der Brauerei Röhrl beherbergte und zwischenzeitlich noch andere Nutzungen inne hatte wurde bereits Anfang des Jahres fertig saniert und bereits auch bezogen.

Diese Sanierung machte es notwendig, den Kanal der in der Straße Talblick verlief umzulegen. Dieser lag nämlich zu großen Teilen auf privatem Grund. In diesem Zuge wurde auch die Wasserleitung neu- und die Brauchwasserleitung, welche ebenfalls über Privatgrund verlief umgelegt und eine neue Asphaltdeckschicht eingebaut. Die Treppe, die seit je her als Abkürzung vom Talblick zur Röhrl-Bräu-Straße genutzt wird, wurde als Teil der Baumaßnahme auch erneuert. Abschließend müssen noch Pflanzarbeiten durchgeführt und ein Geländer an der Treppe angebracht werden.



Foto: Nutz



Altkleider- und Altpapiersammlung

**der Kolpingsfamilie Sinzing
am Samstag, den 20. Oktober 2018 ab 8.00 Uhr**

Der Erlös aus der Aktion wird für soziale und karitative Einrichtungen verwendet. Bitte legen Sie Ihre Sammelware verpackt und gebündelt gut sichtbar am Hauseingang oder am Straßenrand ab.

Gesammelt wird in den Ortsteilen:

Sinzing, Bruckdorf, Alling, Vogelsang, Riegling und Kleinprüfening.

Die Sammelware kann in der Zeit von 8.00 – 11.00 Uhr auch persönlich im Bauhof der Gemeinde Sinzing angeliefert werden.

Da im Bereich der Pfarrei Eilsbrunn nicht mehr besonders gesammelt wird, besteht die Möglichkeit, Kleidung und Altpapier am Sammeltag zwischen 8.00 und 11.00 Uhr ebenfalls direkt in den Bauhof der Gemeinde Sinzing anzuliefern.

Immobilien gesucht!

Die Gemeinde Sinzing sucht **DRINGEND** im Ortsteil Sinzing ein Mehrfamilienhaus (2 – 3 Wohneinheiten) zum Kauf. Außerdem sucht die Gemeinde Wohnungen oder Häuser zur Anmietung für die Unterbringung von bereits anerkannten Flüchtlingsfamilien.

Kontakt: 0941-39602-24 Fr. Hierstetter





Landschaftspflegeverband
Regensburg e. V.

Ein Naturerlebnis im Juradistl-Gebiet der besonderen Art Landrätin Tanja Schweiger eröffnete Landschaftskino in Rohrbach

Rohrbach bei Kallmünz ist um eine Attraktion reicher. Landrätin Tanja Schweiger, Vorsitzende des Landschaftspflegeverbandes Regensburg, hat das erste Landschaftskino im Landkreis Regensburg eröffnet.

„Hier können die Besucher Platz nehmen, innehalten, die Natur beobachten und Stimmungen aufnehmen. Dabei kann jeder selbst die Filmlänge bestimmen“, so Landrätin Tanja Schweiger, die hinzufügte, dass es sich dabei um das zweite Landschaftskino im Juradistl-Projektgebiet handelt. Das Juradistl-Gebiet erstreckt sich über die vier Landkreise Regensburg, Neumarkt, Amberg und Schwandorf. An vier Standorten sollen „Juradistl-Landschaftskinos“ entstehen. In Hilzhofen im Landkreis Neumarkt gibt es bereits eins und nach dem Landkreis Regensburg steht auch in den Landkreisen Schwandorf und Amberg dieses Jahr noch die Eröffnung bevor.

„Nicht durch Informationen, sondern durch Innehalten soll ein Bewusstsein entstehen, welchen Schatz uns die Natur bietet und wie wichtig es ist, diesen Schatz zu schätzen und zu schützen“, erläuterte Josef Sedlmeier, Geschäftsführer des Landschaftspflegeverbandes Regensburg, das Konzept. „Wer Glück hat, kann im Laufe des Jahres die Hauptdarsteller, die Rinder und Schafe nebenan auf den Flächen oder die Ziegen am Kapellenberg beobachten. Es lohnt sich auch ein Blick hinter die Kulissen auf die Weideflächen zu werfen, um die vielfältigen Pflanzen- und Tierwelt auf den Trockenhängen zu erleben und zu beobachten. Und damit schließt sich der Kreis“, meinte Josef Sedlmeier. Denn mit der Beweidung im Juradistl-Gebiet und dem Verkauf von Juradistl- Lamm und -Weiderind sowie dem Juradistl-Apfelsaft könne genau diese Landschaft erhalten werden. Mitmachen und genießen, heiße dabei das Motto. Also nicht Popcorn und Cola, sondern Juradistl-Burger und Apfelsaftschorle.

Das Landschaftskino Rohrbach liegt am Jurasteig und soll in Zukunft Wanderern und Erholungssuchenden einen neuen Blick auf die einzigartige Juradistl-Natur ermöglichen. Alle Besucher des Landschaftskinos sind eingeladen, auf den



Landrätin Tanja Schweiger eröffnete in Rohrbach das erste Landschaftskino im Landkreis Regensburg.
Rechts Kallmünz-Bürgermeister Ulrich Brey. Foto: LRA/Waidele

Kinostühlen Platz zu nehmen. Ganz Neugierige können sich auch direkt in den Bilderrahmen setzen oder stellen, was Landrätin Tanja Schweiger bei der Eröffnung auch gleich getan hat. Die Klappstühle aus Holz wurden vom Architekturbüro Berschneider+Berschneider in Pilsach entworfen und sind an allen Standorten zu finden. Der Rahmen ist neu und an jedem Standort in einer eigenen Ausführung gestaltet. „Sich selbst in den Rahmen zu stellen, um dabei vielleicht auch zu merken, dass wir selbst Teil der Natur sind und diese nicht nur Kulisse ist, könnte unser Verantwortungsgefühl wecken“, hofft Heidrun Waidele vom Landschaftspflegeverband Regensburg, die das Landschaftskino möglichst vielen Besuchern ans Herz legt: „In diesem Sinne nehmen Sie Platz und genießen Sie die Aussicht!“

Hintergrund:

Juradistl ist ein Naturschutzgroßprojekt im Rahmen der Bayerischen Biodiversitätsstrategie. Es wird getragen von den Landschaftspflegeverbänden der Landkreise Amberg-Sulzbach, Regensburg, Neumarkt i.d.OPf. und Schwandorf und unterstützt von der Regierung der Oberpfalz. Ziel ist der Schutz gefährdeter Tier- und Pflanzenarten im Oberpfälzer Jura. Wesentliche Bestandteile sind der Aufbau eines Biotopverbundes, ein starkes Engagement in der Umweltbildung und die Partnerschaft mit Landwirten, Metzgern, Gastronomen und vielen anderen Partnern in der Region. Sie sind es, die durch die Beweidung, Bewirtschaftung, ihre Produkte und ihre Arbeit den Lebensraum vieler Arten erhalten.

Kontakt: Landschaftspflegeverband Regensburg e.V.,
Altmühlstraße 3, 93059 Regensburg, Telefon 0941 4009-361;
E-Mail lpv@lra-regensburg.de



NEUERÖFFNUNG
der Praxis für Logopädie
Barbara Killinger
zum 1. 9. 2018
in der Bruckdorferstraße 9 in Sinzing!

Tag der offenen Tür: Samstag, 15. 9. 2019 14 – 17 Uhr!

**Fachpraxis für
Sprachstörungen, Sprechstörungen,
Stimmstörungen und Schluckstörungen!**
Wir machen auch Hausbesuche!
**Wir freuen uns auf Sie und unseren Neustart
in Sinzing!**
Ihre Barbara Killinger & Team


Terminübersicht Juli – September 2018 „PC und Internet für Ehrenamtliche“

Termin 1	Termin 2	Thema	Inhalt
Donnerstag, 5. Juli 2018 16.30 – 18.30 Uhr	Dienstag, 17. Juli 2018 9.00 – 11.00 Uhr	Schreibprogramm Word oder bei Bedarf kostenloses Alternativprogramm Libre bzw. OpenOffice Writer	Bildschirmaufbau, verschiedene Texte eingeben und verändern, Dokumente gestalten, Seite einrichten, Fuß- und Kopfseite einrichten
Donnerstag, 2. August 2018 16.30 – 18.30 Uhr	Dienstag, 7. August 2018 9.00 – 11.00 Uhr	Neueinsteiger Grundkurs in das Windows 7 oder 10 Betriebssystem	Aufbau eines PC oder Laptop und Umgang mit Maus oder Tastatur, Gestaltung Desktop und Umgang mit Dateien
Donnerstag, 23. August 2018 16.30 – 18.30 Uhr	Dienstag 28. August 2018 9.00 – 11.00 Uhr	Internet – Nutzung	Internet – Nutzung z.B. bei ebay oder einfach bei Google, Einrichtung einer E-Mail- Adresse und Umgang damit
Donnerstag, 6. September 2018 16.30 – 18.30 Uhr	Dienstag, 11. September 2018 9.00 – 11.00 Uhr	Excel oder bei Bedarf kostenloses Alternativprogramm Libre Calc bzw. OpenOffice Calc	Bildschirmaufbau, Zahlen und Texte eingeben, Zellen formatieren, Zahlenformate festlegen, Tabellen erstellen z.B. in der Mitglieder- oder Adressverwaltung

Rückfragen und Anmeldung:

Frau Susanna-Marina Hochholzer
Landratsamt Regensburg
 Senioren und Inklusion
 Altmühlstraße 3
 93059 Regensburg

☎ 0941 4009709

Fax: 0941 4009420

E-Mail: susanna-marina.hochholzer@lra-regensburg.de



Landkreis
Regensburg

**Nach Möglichkeit bitte eigenen Laptop mitbringen,
 Internet-Zugang kann sporadisch eingerichtet werden!**



Es sind jedoch auch PC's vorhanden, auf denen man üben kann.



Veranstaltungskalender

Datum, Uhrzeit	Veranstaltung, Veranstalter, Ort
Jeden 1. Mittwoch Im Monat um 18.00 Uhr	RATSCHERMittwoch, AK Asyl Sinzing, Jugend- und Kulturhaus Sinzing, Fahrenweg 9
Jeden 1. und 3. Mittwoch Im Monat ab 9.00 Uhr	Eltern-Kind-Frühstück (nicht in den Schulferien!), Evangelische Gemeinde St. Markus, im Gemeinderaum der Evangelischen Kirche, Bruckdorfer Str.4, Kontakt: Ursula Habereeder, Tel: 0941-380942
Jeden 3. Dienstag Im Monat	„Gemeinsamt - nicht einsam, Gemeinsam schmeckt es besser“, Offener Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren organisiert vom Seniorenbeirat, Gasthof Erber Eilsbrunn
22.08.2018 19.00 Uhr	Offizieller Abend der Partnerschaft , Verein Europäische Kontakte, Schule Sinzing
25.08.2018 18.00 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst, Internationaler Gottesdienst mit unseren europäischen Freunden, Jugend- und Kulturhaus Sinzing
25.08.2018 19.00 Uhr	Grillabend und offizielle Verabschiedung mit der Band Hädless und vielen weiteren, Internationales Dessertbuffet unserer Partner, Für das leibliche Wohl (Grill und Getränke) ist gesorgt
06.09.2018 18.00 - 19.00 Uhr	Pop-Chor im Sprachinstitut Rosenweg 5, einfach vorbeikommen
09.09.2018 09.00 - 18.00 Uhr	Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr (FF) Bergmatting-Reichenstetten zum 110-jährigen Jubiläum, FF Bergmatting-Reichenstetten
16.09.2018 14.30 Uhr	Weiß-Blauer-Nachmittag mit Gesang, Volksmusik, Mundart und Sketchen, Heimat- und Trachtenverein Stoaros`n Sinzing e.V. und Pfarrer Bernhard Reber, Pfarrheim Sinzing, Eintritt frei
16.09.2018 08.15 - 18.30 Uhr	Vereinsausflug nach Cham und Furth im Wald (Stadtführung, Wildgarten in Furth, Steinbruchsee), OGV Viehhausen, Gäste sind willkommen, OGV Viehhausen, Anmeldung bei E.Sußbauer, Tel 09404-6160 , E-Mail: kontakt@ogv-viehhausen.de, Reisepreis inkl. Führungen für Erwachsene: 19,-€ und Kinder 14,-€. Abfahrt: Kirchplatz Viehhausen.
23.09.2018 13.00 Uhr	Aktionstag Schwarze Laber, Geführte Radtour im Zeichen Zeitgenössischer Kunst, Start am Bahnhof Parsberg, keine Anmeldung erforderlich, Kosten trägt jeder Teilnehmer selbst,
24.09.2018 19.30 Uhr	Informationsveranstaltung zum Thema: „Gesund essen - aber was?“, Kolpingfamilie und Kath. Verbände, Referentin Silke Gulder, Diplom-Ökotrophologin vom VerbraucherService Bayern im KDFB e.V., Pfarrheim Sinzing
29.09.2018 19.30 Uhr	Kolpingsfamilie und Familienkreis beteiligen sich am Bürgerfest der Gemeinde Sinzing mit einem Info-Stand und Luftballonwettfliegen. Gelände der Grundschule und des neuen Dorfplatzes
29.09.2018 Ab 13 Uhr	Sinzinger Bürgerfest mit vielen Aktionsständen der hiesigen Vereine, Verbände und Institutionen, viel Spaß für Kinder, viel Aktionen und mit viel Musik, Gemeinde Sinzing, Rund um die Schule, Bergstraße 11 und Quartiersplatz
30.09.2018 10.00 Uhr	Ausflug des Familienkreises zum Jura-Tierpark in Neumarkt in der Oberpfalz, Anmeldung: Margit Pauler, Tel: 0160 8831768. Den Eintritt für die Kinder über nimmt die Kolpingsfamilie. Anschließend besteht die Möglichkeit zum Besuch des Indoor-Spielplatzes. (10.00 Uhr an der Kasse des Jura-Tierparks Neumarkt)
07.10. - 14.10.2018 Versch. Öff.-Zeiten	Ausstellung „Post in der Gemeinde Sinzing“, Ausstellungseröffnung am 06.10.2018 um 16.00 Uhr im Rahmen eines „Historischen Stammtisches im Gasthaus Röhrl statt. Hans Kupec in Kooperation mit der Agenda 21 Sinzing, Ausstellung im „Alten Schulhaus“ in Eilsbrunn.
12.10.2018	Neu! Lebendig-Bewegter Kinderchor im Musiksaal in der Schule für Kinder von 5 - 8 Jahren, mit Musik- und Bewegungspädagogin Katrin Felder, Anmeldung: mail@kopfueber-kurse.de, 0179/3649308 (16.00 - 17.00 Uhr)
14.10.2018 13.30 - 15.30 Uhr	HERBST -WINTER BASAR der Eltern-Kind-Gruppen in der Aula der Grundschule Sinzing verkauft werden: Herbst- und Winterkleidung Gr. 50 – 176 sowie alles rund ums Kind in unserem „Cafe“ gibt es Kaffee und Kuchen, Anmeldung unter: ekg-basar-sinzing@web.de
20.10.2018 08.00 - 11.00 Uhr	Altkleider- und Altpapiersammlung, Kolpingfamilie Sinzing, in ganz Sinzing

Mehr Informationen finden Sie im Veranstaltungskalender unter www.sinzing.de



Neue Trikots für die Fußball-Damenmannschaft des SC Sinzing

Die Fußball-Damenmannschaft des SC Sinzing freut sich über einen neuen Satz Trikots, gesponsert von der Firma Otto Lehmann GmbH, Neutraubling. Das Bild unten zeigt die Mannschaft, mit Trainer Günter Kirchberger, Betreuer Jürgen Baier, Vorstand SC Sinzing Franz Schöppl und dem Geschäftsführer der Firma Otto Lehmann GmbH, Franz Ehl aus Sinzing.



Das Bildrechts zeigt Franz Ehl, Geschäftsführer der Firma Otto Lehmann GmbH, bei der Übergabe der Trikots an die Spielführerin und Torhüterin Lisa Baier.



Fotos: Schifferl

Neues von der JFG Kickers Labertal 06

Nach der Fussballsaison ist bekanntlich vor der Saison, das gilt auch für die Kicker der Juniorenfördergemeinschaft Kickers Labertal 06 aus Sinzing.

Für die kommende Saison ist die JFG bereits gut aufgestellt:

Klaus Nebl, der Vorstand der Kickers freut sich vor allem über den Neuzugang Franz Mundigl als Cheftrainer der A-Jugend. Franz Mundigl war schon 2013 Trainer bei Kickers Labertal und brachte damals die B-Jugend in die Bezirksoberliga. Unterstützt wird er in dieser Saison von Michael Schindler. Mit einem Kader von 20 Spielern ist die A Jugend auch gut gerüstet, um erfolgreich in die neue Kreisligasaison im September zu starten.

Sepp Langmantl und Erich Pauli werden die B-Jugend trainieren. Auch dort gibt es einen Kader von 20 Spielern.

In den beiden C-Jugenden trainieren Dr. Michael Schenk, Wolfgang Ring und Edi Hashani. Hinzu kommt Peter Wolfrath, ein aktiver Spieler aus der B-Jugend, der gerade die Fussballverbandsausbildung zum DFB Junior Coach absolviert.

Christian Schmidt und Benjamin Holley trainieren die D-Jugenden. Hier wird noch ein weiterer Trainer gesucht. Interessenten mit Lust auf diesen „Job“ wenden sich gerne an den Vorsitzenden Klaus Nebl unter klaus.nebl@outlook.com oder Tel. 0172-4834874.

Jahr für Jahr gelingt es, gut ausgebildete Spieler aus der JFG wieder in ihre Stammvereine zurückzuführen. So profitiert dieses Jahr in jedem Fall die erste Mannschaft des FC Viehhausen von zwei ehemaligen Spielern der JFG.

Gleichzeitig rückt in der D-Jugend ein neuer Jahrgang aus den Stammvereinen nach, dieses Jahr sind es 15 Spielerinnen und Spieler aus den Stammvereinen in Viehhausen und Sinzing.

Im September wird der Start in die kommende Saison mit dem traditionellen Auftaktfest in Viehhausen wieder gebührend gefeiert werden.

Bis dahin wünscht die JFG Kickers Labertal 06 nun allen Spielern und Spielerinnen eine erholsame Sommerpause und angenehme Ferien!

Die JFG Kickers Labertal 06 wünscht nun allen Spielern und Spielerinnen eine erholsame Sommerpause und angenehme Ferien!



Obst- und Gartenbauverein Viehhausen e.V.



Der OGV Viehhausen lädt ein zu seinem

Vereinsausflug am Sonntag, den 16. September 2018 nach Cham und Furth im Wald

Unser Programm:

8:15 Uhr	Abfahrt in Viehhausen, Kirchplatz
9:15 Uhr	Ankunft in Cham
9:30 Uhr	Stadtführung Cham
11:00 Uhr	Mittagessen in der Wasserwirtschaft
13:00 Uhr	Abfahrt zum Wildgarten nach Furth im Wald
13:30 Uhr	Führung durch den Wildgarten mit Uli Stöcker!
	Anschließend Zeit zur freien Verfügung
15:00 Uhr	Abfahrt zum Steinbruchsee (10 Minuten Fahrt)
	Möglichkeit zur Besichtigung des Waldmuseums (800 Tiere ausgestellt) und Uhrenmuseum, Tierfreigehege. (Gegen Gebühr).
	Forellenzucht, Streichelzoo, Bienenhaus, Spielhalle mit Hüpfburg usw.
	Kaffee trinken oder Abendessen
17:30 Uhr	Heimreise
18:30 Uhr	Ankunft in Viehhausen

Der Reisepreis inkl. Führungen beträgt 19,00 € für Erwachsene, und für Kinder in Begleitung eines Elternteils 14,00 €.

Auskunft und Anmeldung bis 07.09.18 bei:
Erich Sußbauer (2. Vors.) Tel. 09404 6160
oder per E-Mail: kontakt@ogv-viehhausen.de
Ihre Anmeldung ist verbindlich.
Gäste sind herzlich willkommen

Ihr OGV Viehhausen
Rolf Steigerwald (1. Vors.), Klarissenweg 4, Viehhausen,
Tel.: 09404 4221



Einladung

**Am Sonntag,
den 16.09.2018
findet ab 14.30 Uhr im**

Pfarrheim Sinzing
ein

**„Weiß-Blauer
Nachmittag“**

**mit Gesang, Volksmusik, Mundart
und Sketchen**

bei Kaffee und Kuchen statt.

Es laden ein:

**Der Heimat- und Trachtenverein
„Stoaros`n“ Sinzing**

sowie

Herr Pfarrer Bernhard Reber

Eintritt frei !



Einladung zum Kontakttreffen 2018 des Förderverein Europäische Kontakte Sinzing e.V.

Liebe Gemeindebürger,
sehr geehrte Damen und Herren,

wir laden Sie ganz herzlich ein, an unserem internationalen
Treffen teilzunehmen:

Mittwoch
22. August 2018
ab 19.00h

Festakt an der Schule Sinzing
Offizieller Abend der Partnerschaft
Feierliche Bestätigung der europäischen
Freundschaft und Partnerschaften
Blaskapelle Viehhausen sorgt für die mu-
sikalische Unterhaltung.
Eine Ausstellung von dem AK Kultur mit
dem Thema: „1918 – 100 Jahre Ende
des 1. Weltkriegs“ werden auch Beiträ-
ge aus Sicht der verschiedenen Partnern
zur Stärkung des europäischen Ge-
schichtsbewusstsein mit eingebunden.
Zudem wird die Ausstellung „Euroskep-
tizismus verstehen und diskutieren“ in
anschaulicher Art ergänzt.
Für das leibliche Wohl (Buffet und Ge-
tränke) ist gesorgt.

Samstag
25. August 2018
ab 18.00h

Jugend und Kulturhaus Sinzing
Ökumenischer Gottesdienst
Internationaler Gottesdienst mit unseren
europäischen Freunden

Samstag
25. August 2018
ab 19.00h

im Anschluss
Grillabend und offizielle Verabschiedung
nach grandiosem Erfolg in 2015 auch
heuer wieder
Unterhaltung mit der Hädlessband und
vielen weiteren
Internationales Dessertbuffet unserer
Partner
Für das leibliche Wohl (Grill und Geträn-
ke) ist gesorgt

**Machen Sie mit ! Seien Sie neugierig und kommen einfach
vorbei!!**

Förderverein Europäische Kontakte
Regina Fischer
Europa- Beauftragte der Gemeinde Sinzing

Einladung zum Kontakttreffen 2018 des Förderverein Europäische Kontakte Sinzing e.V.

Von Montag - Sonntag 20 bis 26. August 2018
Im Gemeindegebiet Sinzing

Gastfamilien gesucht !

Wir erwarten über 80 Gäste aus unseren französischen, spa-
nischen und ungarischen Partnerkommunen.

Wir suchen noch dringend Gastfamilien für ca. 12 Jugendliche
und Erwachsene (Frankreich, Spanien, Ungarn)

Tagsüber Programm für Gäste und Gastfamilien (wenn Sie
wollen)
gemeinsame Tagesausflüge nach Nürnberg
Tropfsteinhöhle Schulerloch mit Riedenburg
An einigen Abenden gemeinsames Programm:
großer gemeinsamer Grillabend mit Musik am Jugend- Kultur-
haus

SPITZER

GmbH
Schreinerei

Meisterbetrieb für hochwertigen Innenausbau

Planung Fertigung und Montage

Stärke

Möbel nach Maß

- Küchen und Badmöbel
- Garderoben
- Mansardenschränke
- Wohn- Schlaf- Kinderzimmer
- Arbeitszimmer
- Praxiseinrichtungen
- Türen und Trennwände
- Einzelmöbel
- Sonderanfertigungen
und vieles mehr

Bruckdorfer Straße 22
93161 Sinzing

Tel 0941 31657
Fax 0941 379173



offizielle Feier

Ein paralleler Jugendaustausch mit 60 Jugendlichen (12-21 Jahre) aus allen 4 Nationen und Tagesprogramm:
Ausflug München
Lasertag und viele gemeinsame Aktivitäten

Kombinierbar mit regulären Arbeitszeiten

Wir freuen uns, wenn Sie die Programmpunkte begleiten, aber eine Beherbergung allein ist für uns auch eine große Hilfe!

Sprachbarrieren sind überwindbar – viele Gäste sprechen auch Deutsch oder Englisch

Erleben Sie unsere europäische Freundschaft, unser friedliches, gemeinsames, europäisches Netz mit neuen Erfahrungen, interkulturellen Erlebnissen, mit viel Spaß!

Wir haben auch stets Gastfamilien ausserhalb des Gemeindegebiets (z.B. Regensburg) gut kombinierbar! Lassen Sie sich auf europäische Abenteuer ein!

Bitte einfach melden bei: Regina Fischer, Andreas Geim oder Angelika Gruber

Förderverein Europäische Kontakte Sinzing e.V.

Sonnenstr. 21 / 93161 Sinzing

Regina Fischer

Mail: refige@gmail.com

Tel.: +49 941 35133

Angelika Gruber

Mail: gruber_geli@gmx.de

Tel.: +49176 62830807

Andreas Geim

Mail: geimi.toulouse@web.de

Tel.: +49 179 9808542



Eklusives Gewerbeanwesen in der Gde. Sinzing

Das Gebäude mit ca. 500 m² Nutzfläche besteht aus Erdgeschoss mit zwei Ladeneinheiten und Obergeschoss mit zwei Büroeinheiten und wird mit einer Ölzentralheizung beheizt. Vor dem Gebäude befinden sich zahlreiche Parkplätze. € 795.000,-

Energieausweis in Erstellung

weitere Angebote finden Sie unter
www.trummer.de

TRUMMER fair und kompetent 
IMMOBILIEN 0941-44 76 33

<http://www.trummer.de>

Holz Weinzierl GmbH & Co. KG

SINZING · SCHÖNHEIDE · VELBURG

Bruckdorfer Straße 20 ♦ 93161 Sinzing
Tel.: 0941/30769-0 ♦ Fax: 0941/30769-29
www.holz-weinzierl.de
info@holz-weinzierl.de

**Kisten- und Palettenfertigung
Verpackungsdienstleistung**



Autohaus Praller
Deuerling • www.praller.de

REGENSBURGER STR. 35
93180 DEUERLING
TEL. 09498 9404-0
FAX 09498 9404-30



SEIT ÜBER 60 JAHREN
IHR **BMW-PARTNER** IM
LANDKREIS **REGENSBURG**

ÖFFNUNGSZEITEN

VERKAUF: MO - FR 7:30 - 18:00 UHR | SA 9:00 - 13:00 UHR
SERVICE: MO - FR 7:30 - 17:00 UHR

NEU- UND GEBRAUCHTWAGEN • LEASING/FINANZIERUNG • BMW-SERVICE • TEILE&ZUBEHÖR

WUSSTEN SIE SCHON?

AB SOFORT BEI UNS: HAUSGERÄTE-VERKAUF SOWIE REPARATUR - EGAL WO GEKAUFT!

Wir reparieren jedes Elektrogerät, auch
Kaffeefullautomaten in unserer eigenen Werkstatt.

**WEITERHIN HABEN WIR NATÜRLICH UNSER
BEWÄHRTES SORTIMENT FÜR TV, HIFI, SAT
UND DVD FÜR SIE.**

FACHBERATUNG UND KUNDENDIENST



EURONICS

Hammedinger

Hammedinger Radio-Fernseh-Video GmbH | T 0941 920740 | Erzb.-Buchberger-Allee 12 | Regensburg

pflanzen • pflastern • pflegen

- Gartengestaltung
- Schneidearbeiten
- Pflasterarbeiten

**köld**

Guntram Stöckel • Deuerlinger Straße 19a • 93152 Nittendorf
Tel.: 0941/56959906 • info@kold-gmbh.de • www.kold-gmbh.de



Post, Schreibwaren, Presse, Geschenkartikel, Tabak

Schulanfang 2018!!!



Wir möchten unsere neuen Räume mit Ihnen feiern!



☀️ 20 % Nachlass auf Schullisten der 1. Klasse ab 01.06.2018



☀️ 15 % Nachlass auf alle Schulmaterialien im Zeitraum vom 30.07.2018 bis 10.09.2018



☀️ 10 % Nachlass auf ALLE Schulmaterialien im Zeitraum vom 11.09.2018 bis 15.09.2018

Zur Feier 3 Aktionen!!!

Alle Aktionen nur gültig innerhalb des genannten Zeitraums.
Aktionen nicht mit Kundenkarte kombinierbar.

Unsere Serviceleistungen für Sie:

Deutsche Post und Postbank, Schreibwaren, Presse, Geschenkartikel, Tabak

Deutsche Post

DHL

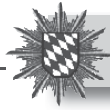
Postbank

HaBaKuK
Stephan Buckow
Am Marktplatz 2
93152 Nittendorf

Tel.: 09404 / 96 95 465
Fax: 09404 / 96 95 466
Habakuk-Nittendorf@t-online.de

Wir sind für Sie da:

Montag - Freitag 9 Uhr bis 18 Uhr
Samstag 8 Uhr bis 12 Uhr



Sehr geehrte Leserinnen und Leser des Mitteilungsblattes der Gemeinde Sinzing,

nachfolgend möchte ich Sie für den Zeitraum von Mitte Mai 2017 bis Mitte Juli 2018 über die polizeilich relevanten Ereignisse in Ihrem Gemeindebereich informieren.

Sollten Sie zu dem einen oder anderen ungeklärten Fall noch Hinweise geben können, setzen Sie sich bitte mit der Polizeiinspektion Nittendorf, Tel. 09404/9514-0, in Verbindung.

Herzlichen Dank

VERKEHRSBEREICH

Sinzing – Gestürzte Radfahrerin, Unfallverursacher flüchtet

Am 27.05.2018 befuhr eine 49jährige E-Bike-Fahrerin gegen 13.40 h die Ortsverbindungsstraße zwischen der Wallfahrtskirche Mariaort und Kleinprüfening. In der scharfen Kurve unter der Bahnbrücke kam ihr ein Pkw mit überhöhter Geschwindigkeit zu weit links entgegen. Um eine Kollision zu verhindern, musste die E-Bike-Fahrerin ausweichen und stürzte dabei. Sie wurde dabei leicht verletzt und musste in ein Krankenhaus gebracht werden. Obwohl mehrere Zeugen den Vorfall beobachtet hatten, konnte das Kennzeichen des Pkws, einem Audi, nicht abgelesen werden. Der Unfallverursacher konnte bislang nicht ermittelt werden.

Vogelsang – Burn-out in volltrunkenem Zustand

Am frühen Morgen eines Sonntags Ende Mai fiel im Bereich der Autobahnausfahrt ein Pkw auf: Mehrere Zeugen beobachteten von weitem, dass von dem Wagen Rauch aufstieg. Als

sich die Zeugen näherten, konnten sie am Steuer einen Mann wahrnehmen, der sich zunächst duckte, dann aber mit dem Pkw in Richtung Vogelsang wegfuhr. Die herbeigerufene Polizei streife konnte den Fahrer mitsamt seinem Pkw schließlich im Bereich Vogelsang ausfindig machen. Er war stark alkoholisiert und hatte durch einen Burn-Out den rechten Vorderreifen seines Wagens zum Platzen gebracht. Anschließend war er auf der Felge noch ca. 600 m weit gefahren, wo er den Wagen dann abstellte und sich versteckte. Bei ihm wurde eine Blutentnahme durchgeführt und ein Strafverfahren wegen Trunkenheit im Verkehr eingeleitet.

EIGENTUMS- UND VERMÖGENSDELIKTE

Sinzing – Tankbetrug mit entwendetem Kennzeichen

Anfang Juli meldete sich ein Angestellter der Tankstelle am Reitfeld telefonisch bei der Polizeiinspektion Nittendorf und teilte mit, dass ein Pkw-Fahrer nach dem Tankvorgang das Tankstellengelände verlassen hatte, ohne zuvor seine Tankschuld zu begleichen. Eine Überprüfung des genannten Kennzeichens ergab, dass es Ende Mai im Bereich Neustadt a.Donau entwendet worden war. Eine sofort eingeleitete Fahnung nach dem Pkw, einem schwarzen VW Golf II, besetzt mit einem jüngeren Mann, brachte leider keinen Erfolg. Das Fahrzeug konnte nicht mehr festgestellt und kontrolliert werden. Der Betrugsschaden beläuft sich auf einen Betrag von knapp 90 €.


Viehhausen – Betrügerischer Anrufer täuscht Computer-Problem vor


Ein Bürger aus dem Ortsteil Viehhausen erhielt Anfang Juli einen ominösen Anruf. Der Anrufer gab sich als Mitarbeiter einer großen Computer-Firma aus und erklärte dem PC-Anwender,


Haarstudio
 Susanne Ritter

 System Professional
 0941 / 31 77 3

Öffnungszeiten: Di - Fr 8.00 bis 18.00 Uhr und Sa 8.00 bis 12.30 Uhr


Kosmetikstudio Bauer
 DR.GRANDEL
 0941 / 31 77 3


BODY & MIND
 Wellness Massage Wohlfühlen
www.BODYANDMIND-RITTER.de
 0941 / 38 39 60 68

Mariaorter Strasse 10 | 93161 Sinzing/Kleinprüfening





dass sein Computer ausgespäht worden sei. Er bot ihm eine Software an, die das Problem beheben würde. Gutgläubig überwies der Mann einen höheren dreistelligen Betrag an die vermeintliche Software-Firma per online-banking. Eine Software erhielt er nie, sein Computer wurde zu keiner Zeit ausgespäht. Der Mann fiel auf die fachkundig klingenden besorgniserregenden Worte des Betrügers herein. Allerdings bestehen durch einige bekannte Daten gewinnbringende Ansätze zur Ermittlung des Täters.

Sinzing – Dieseldiebstahl in Mariaort

Am letzten Wochenende im Mai machte sich ein Unbekannter an den abgestellten Baustellenfahrzeugen an der Wallfahrtskirche Mariaort zu schaffen. Aus einem Radlader wurde eine größere Menge Diesel abgepumpt. Auch bei einem zweiten Radlader wurde dies versucht, gelang jedoch letztlich nicht. Vermutlich besaß der Täter jeweils einen Schlüssel zum Aufschließen der Tankdeckel, da an keinem der Fahrzeuge ein Sachschaden entstand.

Sinzing – Gerüst von Baustelle entwendet

Ein Bauherr eines noch im Bau befindlichen Gebäudes „Am Reitfeld“ in Sinzing meldete sich am 18.06.2018 bei der Polizeiinspektion Nittendorf. An seinem Gebäude fehlte nach dem Wochenende das Baugerüst. Wie sich herausstellte hatten die Täter an drei Seiten des Gebäudes das gesamte Baugerüst abgebaut und abtransportiert. Hierbei muss es sich um mehrere Täter gehandelt haben, die vermutlich einen LKW zum Abtransport nutzen. Das Baugerüst hatte einen Wert im unteren fünfstelligen Bereich. Die Polizeiinspektion Nittendorf sucht Zeugen, die relevante Wahrnehmungen im Tatzeitraum gemacht haben.

SONSTIGES

Hardt - Größere Menge Müll illegal abgelagert

Im Bereich Hardt wurden im April 2018 in zwei Fällen eine größere Menge an Müllsäcken mit Haushaltsmüll am Waldrand abgelagert. In einem Fall waren es fünf Müllsäcke, im zweiten Fall handelte es sich um 15 Müllsäcke zu je 80 Liter. Als der Hausmüll schließlich Ende Mai durch den Grundstückseigentümer entsorgt wurde, konnten im Müll zwei eindeutige Hinweise auf den Verursacher aufgefunden werden. Der Verursacher leugnete die Tat, wurde aber mit einem Bußgeld belegt.

Mit freundlichen Grüßen

M. Fink
Polizeihauptkommissar

Polizeiinspektion Nittendorf, Bernsteinstraße 1a,
93152 Nittendorf, E-Mail: pi.nittendorf@polizei.bayern.de,
Tel. 09404/9514-0, Fax.: 09404/9514-40,



24 h NOTDIENST
0170 / 4525900



Reinhold
GRUBER

MEISTERBETRIEB

Bau- und Kunstspenglerei
Sanitär- und Spenglereibedarf
Kanal- und Rohrreinigung
Kanal-TV/Ortung
Rinnenreinigung - Kundendienst



Einsätze der FF Sinzing seit Mai 2018

16.05.18 / THL Keller unter Wasser

Durch ein Unwetter lief Wasser in einen Keller eines Wohnhauses. Wir beseitigten den Schaden umgehend mittels Wassersaugers.

24.05.18 / THL Ölspur

Wir wurden in den Ortskern Sinzing's zu einer Ölspur gerufen. Da das Ausmaß für unsere Mittel zu groß war, wurde von uns eine Fachfirma - Abschleppdienst Peter Hofmeister & Sohn GbR verständigt, die die Ölspur beseitigte.

31.05.18 / Verkehrsabsicherung Fronleichnam

Zusammen mit den Kameraden des BRK Bereitschaft Sinzing - Prüfening übernahmen wir bei der Fronleichnamprozession die Verkehrsabsicherung. Unter anderem beteiligten wir uns am Festzug und übernahmen die ehrenvolle Aufgabe des Himmelträgers.

03.06.18 / Tragehilfe Rettungsdienst

Wir wurden zur Unterstützung des Rettungsdienstes in ein unwegsames Gelände alarmiert. Dort angekommen unterstützten wir mit den Kollegen der Feuerwehr Schönhofen mittels einer Schleifkorbtrage.

04.07.18 / THL – Unwetter

Wir mussten mehrere Kanaldeckel die es auf Grund von Starkregens herausgedrückt hatte beseitigen.

regionale Werbung - ideale Werbung

Mit einem Inserat im Mitteilungsblatt erreichen Sie sicher die Richtigen:
Ihre Zielgruppe - die Großgemeinde Sinzing

Verpassen Sie in der nächsten Ausgabe nicht die optimale Gelegenheit regional zu werben.

Ihr Ansprechpartner für Inserate:

Klaus Heubl

Zögern Sie nicht, kontaktieren Sie mich!



Margaretenstraße 14 · 93161 Sinzing
 Telefon 0941/2 45 80 · Telefax 0941/2 89 89
 www.studio-druck.com · info@studio-druck.com

05.07.18 / THL - Tragehilfe

Wir wurden zur Unterstützung des Rettungsdienstes alarmiert und leisteten Tragehilfe.

U. Hartmann

Deine Heimat. Feuerwehr. Komm mach mit

....Wir suchen neben Quereinsteigern auch Mitglieder
für unsere Jugendfeuerwehr ab 12 Jahren.



Feuerwehr Sinzing



feuerwehr.sinzing





Viehhausener Schüler besuchten das Feuerwehrzentrum Viehhausen



Der Besuch der Klasse 3 c der Grundschule Viehhausen gehört jedes Jahr zum Programm der Feuerwehr Viehhausen. Im Rahmen des Lehrplans für Heimat- und Sachkundeunterricht werden brennbare und nichtbrennbare Stoffe behandelt, dazu holen sich die Lehrkräfte Unterstützung bei der örtlichen Feuerwehr von Viehhausen.

Am ersten Tag besucht Roland Schmid die Klasse in der Schule. Zur praktischen Vorführung wurden der Brandschutzerziehungskoffer und das Rauchhaus mitgebracht. Hier konnten die Kinder die unterschiedlichsten brennbaren und nichtbrennbaren Stoffe erkunden. Mit dem Rauchhaus wurde den Kindern die Wichtigkeit eines Rauchmelders demonstriert.

Der zweite und aufregende Tag für die Kinder findet dann am Feuerwehrzentrum statt.

Die Klasse wurde mit den Einsatzfahrzeugen von der Schule abgeholt und zum Feuerwehrzentrum gebracht, Nach der Begrüßung der 15 Kinder mit ihrer Lehrerin Frau Bleicher erklärte stellvertretende Roland Schmid den Aufbau und die Struktur der Feuerwehren in der Gemeinde Sinzing. In einer praktischen Vorführung wurde mit Hilfe der Kinder eine Löschanlage aufgebaut und in Betrieb genommen.

Die Vielzahl Gerätschaften im Löschfahrzeug begeisterte die Kinder, bei der Demonstration der Rettungsschere konnten

die Kinder die Kraft der Schere sehen, das großes Erstaunen Hervorruf.

Ein wenig unheimlich schien es den Schülern doch zu werden als Andreas Festl in voller Atemschutzmontur hervorkam. Bei Bränden und Hoher Rauchentwicklung, erklärte Ferstl dürfen sich Feuerwehrler oft nur kriechend im Gebäude bewegen.

Was passiert wenn man brennendes Fett mit Wasser löscht, konnten die Schüler Haut nah bei einem Experiment erleben. Hierzu wurde Fett mit einem Bunsenbrenner solange erhitzt bis es zu brennen begann, anschließend wurde aus sicherer Entfernung Wasser in den brennenden Topf gegossen, eine riesige Stichflamme war das Ergebnis.

Frau Bleicher bedankte sich bei den beiden Feuerwehrkameraden für die sachliche und intensive Unterstützung der Feuerwehr.



Unsere Öffnungszeiten: Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 17.30 Uhr
Sa 9.00 - 12.00 Uhr
und nach Vereinbarung



FLIESEN
KRAUS UND STAUBER GMBH

große Ausstellung ♦ kompetente Beratung ♦ fachgerechte Verlegung

Grafenrieder Weg 2 Tel. 09404/8214 info@kraus-und-stauber.de
93152 Nittendorf Fax 09404/4930 www.kraus-und-stauber.de







*Der Dachdeckermeister
in Ihrer Nähe*

Daniel Pielmeier

93161 Sinzing - Kohlstadt, Kelheimer Str. 21
Telefon 09404/961890 Fax 09404/961891



Mitglied der Dachdecker-Innung

Bedachungen aller Art, Spenglerarbeiten, Balkon-, Terrassen- und Garagenabdichtungen, Dachreparatur, Einbau von Dachfenstern



Tanzfreunde Regensburg

laden ein zum Tanz mit Live - Musik

Tanztermine Herbst 2018 und Frühjahr 2019
im Landgasthof Pröbl Hainsacker
Tel. 0941 / 80 83 6

Datum	Motto	Kapelle / Band
06.10.2018	Tanz in den Herbst	Rubinos
27.10.2018	Herbststanz	Tanzkapelle Tropics
01.12.2018	Martinstanz	Music Stars
19.01.2019	Neujahrstanz	Rubinos
23.03.2019	Tanz in den Frühling	Music Stars
30.04.2019	Tanz in den Mai	Tanzkapelle Tropics

Beginn jeweils **19:30 Uhr**
Musikbeitrag: 9,90 € / Person
Änderungen vorbehalten !!!

Tanzen für einen guten Zweck
Sozial benachteiligten, begabten Jugendlichen zu helfen, das Leben in unserer Gesellschaft als großartige Chance zu begreifen und sie auf dem Weg zu einem erfolgreichen Schul- und Berufsabschluss zu begleiten ist das Leitmotiv der bereits 2004 gegründeten **Librum Stiftung „Bildung plus“**.

www.tanzfreunde-regensburg.de



schnell ~ zuverlässig ~ kompetent IHR MEISTERBETRIEB

Seit 1996

**Wer macht...**

Planung, Ausführung und Wartung von Satelliten- und Kabelfernsehanlagen? Anschluss von TV an Heimnetzwerk, WLAN? Reparaturen an LCD- und Plasma-TV, HiFi und Haushalts- Elektrogeräten? Ps: Auch Ihre analogen Schätzchen sind bei uns in den besten Händen!

**Wer hat...**

LCD- und Plasma-TV, DVD-HD Recorder, HiFi-Anlagen, Kleingeräte, Kabel- und Satellitenanlagen, Haushaltsgeräte? Waschen, Trocknen, Kochen, Kühlen.

**Wer bringt...**

Ihre Geräte frei Haus?
Fix und fertig angeschlossen!



SAT-TV VOGEL

93164 Brunn bei Laaber ~ Triftweg 17
Tel.: 09498 2965 Mobil: 0171 4829133
eMail: sat-tv-voegel@t-online.de

ärztehaus sinzing

Das + für Ihre Gesundheit



+
Gemeinschaftspraxis
Dr. Jörg Schifferl, Dr. Sabine Schindler
Zahnärzte
Tel. 0941 30785955 | Fax 0941 30785956
www.ihrstrahlendeslaecheln.de

Sprechzeiten:
Mo bis Do 07:30 - 11:30 Uhr
14:30 - 19:00 Uhr
Fr 07:30 - 11:30 Uhr
12:30 - 17:00 Uhr
und nach Vereinbarung



+
Gemeinschaftspraxis
Thomas Hinrichs, Andreas Angermeier
Fachärzte für Allgemeinmedizin
Notfallmedizin | Chirotherapie | Metabolic Balance
Tel. 0941 280405-0 | 0941 280405-55
www.hinrichs-angermeier.de

Sprechzeiten:
Mo bis Fr 08:00 - 12:00 Uhr
Di, Do 16:00 - 19:00 Uhr
und nach Vereinbarung



+
marien apotheke
Dr. Christoph Koelwel
Tel. 0941 31300 | Fax 0941 35129
info@apo-sinzing.de

Mo bis Fr 08:00 - 12:30 Uhr
Sa 08:30 - 12:30 Uhr
Mo, Mi, Fr 14:00 - 18:30 Uhr
Di, Do 14:00 - 19:00 Uhr

Ärztehaus Sinzing | Bruckdorfer Str. 7A | 93161 Sinzing

regionale Werbung - ideale Werbung

Mit einem Inserat im Mitteilungsblatt erreichen Sie sicher die Richtigen:

Ihre Zielgruppe - die Großgemeinde Sinzing

Verpassen Sie in der nächsten Ausgabe nicht die optimale Gelegenheit regional zu werben.

Ihr Ansprechpartner für Inserate:
Klaus Heubl

Zögern Sie nicht, kontaktieren Sie mich!



Margaretenstraße 14 · 93161 Sinzing
Telefon 0941/2 45 80 · Telefax 0941/2 89 89
www.studio-druck.com · info@studio-druck.com

fotografie
Alla Wiedenmann

- **Businessfotografie**
Imagefotos
Firmenfotografie
Bewerbungsfotos
- **Familienfotografie**
Babybauchfotos
Neugeborenenfotos
Kinderfotos
Familienportraits



Vogelsang 8 • 93161 Sinzing • 09404 - 64 01 36 • www.allafoto.de

Praxis für moderne Zahnheilkunde

Dr. Karlheinz Preis
Priv.-Doz. Dr. Verena Preis



**Zahnärzte
in Sinzing**



- ✓ Beratung
- ✓ Behandlung
- ✓ Betreuung
- ✓ Prophylaxe
- ✓ Zahnästhetik
- ✓ Digitale Diagnostik

Moderne Technik und der Blick auf aktuelle Entwicklungen der Zahnforschung:
Wir tun alles für einen individuellen Service rund um Ihre Zähne!

Sonnenstraße 19 • 93161 Sinzing • 0941 33646 • www.zahnarzt-sinzing.de



Karin Launicke-Schmiedel Haut- & Make-up-Fachberaterin

- | Bedarfsgerechte Hautfürsorge und Anti-Aging mit System für eine gesunde, vitale und attraktive Haut - ein Leben lang!
- | Regelmäßige Check-Up Termine - für Stammkunden kostenfrei
- | Make-up für Hochzeiten und andere besondere Anlässe
- | Trendige Schminkworkshops

Schön, dass Sie sich Zeit für Ihre Haut nehmen!

Freuen Sie sich auf einen kostenlosen und unverbindlichen Kennenlernertermin mit Hautbildanalyse und Tages-Make-up.

Termine nach Vereinbarung: 09 41 / 20 90 22 41
93049 Regensburg | Michael-Burgau-Straße 21



Das Geheimnis perfekter Haut



**STUDIO
DRUCK**

Ihre
DRUCKEREI...

... schnell,
kompetent,
zuverlässig!

Margaretenstr. 14
93161 Sinzing
Telefon 0941 / 2 45 80
Telefax 0941 / 2 89 89

www.studio-druck.com
info@studio-druck.com




Zu vermieten

2 Büro/Praxisräume ab Okt./Nov.2018

Bürogebäude Industriestr. 3, 93161 Sinzing

Kontakt zur Terminvereinbarung:

Tel. 0160/93103433

WOHNANLAGE MIT 18 REIHENEIGENHEIMEN

Für Eigennutzer und Kapitalanleger



LEBEN MIT WOHLFÜHLFAKTOR.

Am Ortseingang von Sinzing (ehemaliger Holzbetrieb Weinzierl) entsteht auf einer Gesamtfläche von 6476 m² eine grüne Wohlfühloase. Eine Wohnanlage mit eigener Privat- und Spielstraße, die nur Sie und Ihre Kinder nutzen.

REIHENHAUS TYP I

Wohnfläche vollausgebaut: ca. 182 m²

REIHENHAUS TYP II

Wohnfläche vollausgebaut: ca. 155 m²



**PROVISIONSFREIER
VERKAUF!**

Bei uns kaufen Sie direkt vom Bauträger
KEINE MAKLER!

Schon ab 2.795 € / qm

(Das entspricht z.B. 499.000 €
für ein Reihenmittelhaus
zzgl. Stellplatz).

VERKAUF

AGNETA ZEILER

Telefon: +49 162 7987026

E-Mail: agi.zeiler@12plus.de

Informationen zum Objekt und unseren Referenzobjekten
Haydn1, Haydn3 u. Donaublick Sinzing finden Sie im Internet:
zeiler-immobilien.de

Die hier verwendeten Abbildungen sind freie grafische Gestaltungen. Maßgeblich ist die Baubeschreibung.

Bauherr: Jakobsiedlung GmbH & Co. KG

Ihr Partner in allen Elektrofragen!

- › E-Check
- › Radio- und TV-Geräte
- › Elektro-Hausgeräte
- › Leuchten
- › Video- und Sprechanlagen
- › Klimatisierung
- › Elektroinstallation
- › European-Installation-Bus
- › Netzwerk-Verkabelung
- › Elektro-Heizung
- › Photovoltaik-Anlagen
- › SAT-Anlagen

GMBH



25 Jahre Meisterbetrieb!

93161 Sinzing
Industriestraße 3
www.elektro-pernteintner.de
info@elektro-pernteintner.de

Tel. 09 41 - 56 81 68 00

Leben auf der Terrasse – Mabo Sonnenschutz

Markisen · Jalousien · Wintergarten-Beschattungen · Terrassendächer



Tel. 09401 96020 · Fax 960222 · www.mabo-markisen.de · kontakt@mabo-markisen.de

Gasthof Erber

*„Das pfiffige Wirtshaus!“
lohnendes Ziel für Ausflüge und gelungene Feste!“*



Wintergarten – gemütliche Gaststube - Festsaal - Sonnenterrasse

Pension ^{G*} mit modernen Gästezimmern**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Das Gasthof Erber - Team.

Regensburger Str. 21
93161 Eilsbrunn

Telefon 09404 – 86 52
Telefax 09404 – 96 25 26

www.gasthof-erber.de
info@gasthof-erber.de

anhalten

einkehren

genießen

gut schlafen